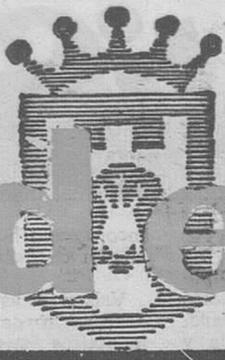


# Diario de Burgos



FUNDADO en 1891

JUEVES, 29 DE SEPTIEMBRE DE 1977  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
DOCE PESETAS  
AÑO LXXXVII. — N.º 56.704  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## EL MINISTRO SEÑOR CAMUÑAS HA PRESENTADO SU DIMISION



Don Ignacio Camuñas, ministro para Relaciones con las Cortes, que ha presentado su dimisión y le ha sido aceptada. (Foto Archivo)

### Ostentaba la Cartera de Relaciones con las Cortes

Fuentes Quintana entrega al presidente del Gobierno su programa económico

Madrid (Cifra). — Ignacio Camuñas no se había incorporado a media mañana a su despacho oficial de Castellana 3, tras haber presentado ayer —según ha confirmado a «Cifra» un porta-

voz de Presidencia del Gobierno— la dimisión de su cargo de ministro adjunto para las Relaciones con las Cortes.

El ministro Camuñas, según ha podido saber «Cifra» en fuentes parlamentarias solventes, ya había mostrado ayer, al término de la Junta de portavoces del Congreso, su contrariedad por la posición en que se encontraba en el seno del Gabinete.

Por lo que respecta al nombramiento de un nuevo ministro para las Relaciones con las Cortes, «Cifra» ha podido compulsar dos criterios diferentes:

Uno, que prevalece y que señala que las funciones atribuidas hasta ahora a dicho ministro pasarían a ser competencia del vicepresidente para Asuntos Políticos del Gobierno, Fernando Abril Martorell.

El segundo criterio señala que habrá sustituto y que la lista de candidatos para cubrir la vacante está encabezada por Rafael Arias Salgado, secretario general para las Relaciones con las Cortes, quien goza de buen prestigio en las áreas cercanas al Gobierno.

Sin embargo, fuentes cercanas a Presidencia del Gobierno han asegurado a «Cifra» que la dimisión de Ignacio Camuñas, no es motivo de grave preocupación y que su sustitución —si es que se lleva a efecto— no parece que vaya a producirse de inmediato.

(Pasa a la página 13)

(Pasa a la página 13)

## BAUTIZO EN LA FAMILIA REAL SUECA



Estocolmo. — La Princesa Victoria de Suecia ha sido bautizada con los nombres de Victoria Alicia Ingrid Desirée, en una ceremonia celebrada en la capilla del Palacio Real y oficiada por el arzobispo Olof Sundby. Acompañaron a los Reyes de Suecia, Carlos Gustavo y Silvia, unos 200 invitados. — (Telefoto Cifra Gráfica).

## Los Reyes de España visitarán oficialmente Bélgica en Noviembre

Donativos en nombre del Príncipe de Asturias para la reconstrucción de las joyas de la Catedral de Oviedo

Madrid (Cifra). — S. M. el Rey de España, don Juan Carlos I. ha recibido en audiencia al secretario general de la Organización de Estados Americanos, don Alejandro Orfila.

### VIAJE OFICIAL A BELGICA

Bruselas (Efe). — Los Reyes de España visitarán oficialmente Bélgica los días 16, 17 y 18 de Noviembre. se informa hoy en fuente competente belga.

Antes del fin de semana se espera un comunicado oficial del Palacio Real.

La visita de los Soberanos españoles, que serán recibidos por el Rey Balduino y la Reina Fabiola, irá precedida por la que efectuará el día 4 del mismo mes el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez.

La última visita real española se remonta a

Mayo de 1923, cuando el Rey Alfonso XIII y la Reina Victoria fueron huéspedes durante cuatro días de los Reyes Alberto y Elisabeth.

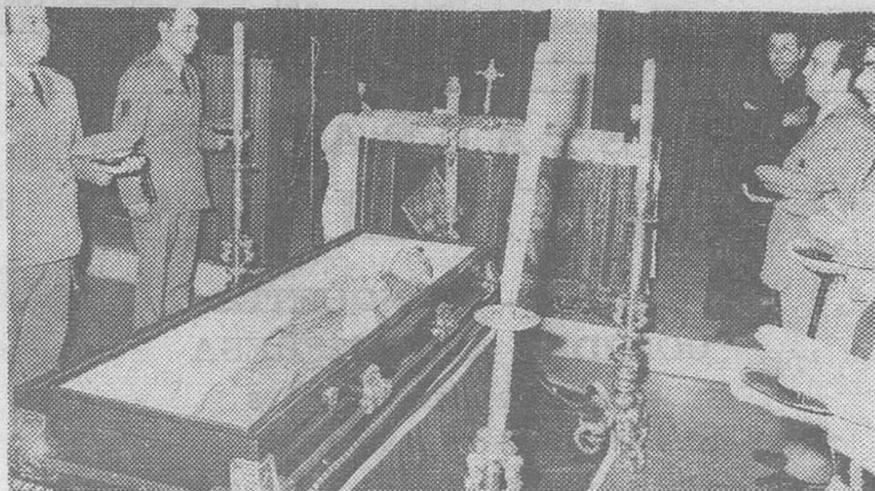
La Prensa belga de entonces tributó una acogida entusiasta a los Monarcas recordando la ayuda española a Bélgica durante la primera guerra mundial y los esfuerzos personales del Rey Alfonso XIII para conseguir la liberación del alcalde Adolph Max.

## MAS QUE PARTIDOS

¡Casi cuatro mil organizaciones sindicales!

Madrid (Logos). — El número de organizaciones sindicales que han presentado sus estatutos hasta el pasado día 22 se eleva a 3.862, de las que 1.456 son obreras y 2.361 empresariales y 45 mixtas, según fuentes sindi-

## Velando los restos del capitán Herguedas



Ayer se celebró en Madrid el entierro del capitán de la Policía Armada, don Florentino Herguedas Carretero, vil y cobardemente asesinado el pasado martes. En la foto podemos ver la capilla ardiente instalada en la Academia de la Policía Armada, donde fueron depositados los restos del infortunado policía. En página 11 se incluye amplia información sobre el sepelio. — (Foto Cifra Gráfica)

## SOMALIA TIENE CASI GANADA LA GUERRA CONTRA ETIOPIA

El centro del país está ya amenazado tras la pérdida de las defensas montañosas

Hadu (Etiopía) (Efe). — Las fuerzas somalíes han roto el perímetro defensivo oriental montañoso de Etiopía, con la captura del paso de Gara Marda y la base militar estratégica de Jijiga.

Un grupo de periodistas, acompañado de una escolta, llegó hasta la localidad de Hadu, situada a 20 kilómetros más allá de Jijiga. Etiopía ha negado hasta ahora haber perdido la batalla iniciada hace nueve semanas en el desierto de Ogadén.

Los periodistas encontraron

que Jijiga estaba bajo pleno control somalí, mientras los buitres describían lentos círculos y se posaban pesadamente en tierra, junto a los cadáveres de los etiopes que murieron en defensa de la plaza.

Es evidente que a pesar de las negativas de Addis Abeba, los somalíes han ganado la mayor batalla de la guerra habida hasta el presente.

Su avance hasta Hadu a través del paso de Gara Marda, después de tomar Jijiga, ha motivado que la región central de Etiopía quede vulnerable a los ataques de Somalia Occidental.

Somalia continúa insistiendo en que la lucha se lleva a cabo por el movimiento guerrillero y no por su propio ejército regular.

Cuando los mencionados periodistas estaban esperando poder regresar a la capital somalí de Mogadiscio, las informaciones difundidas por la radio señalaban que los etiopes estaban excavando trincheras en torno a Jijiga para realizar un contraataque, la radio etiope añadió que —a pesar de lo que estaban presenciando los periodistas— Addis Abeba seguía controlando el paso de Marda, del que sin oposición habían desalojado a las fuerzas somalíes.

Guías somalíes dijeron al grupo de representantes de la Prensa que la línea del frente se encontraba ahora a 80 kilómetros al Oeste de Jijiga, junto a la ciudad amurallada de Horrar.

Aunque no se permitió a los periodistas ir más allá de Hadu, el material de guerra inutilizado en torno a Jijiga no deja-

ba duda alguna de que había sido sangrienta la lucha por la principal base de tanques y radar del Este del país.

El hecho es que Etiopía tiene definitivamente perdida la batalla del desierto de Ogadén, iniciada hace nueve semanas y ningún periodista extranjero duda en estos momentos de que Somalia tiene ya casi ganada la guerra.

## ACUERDO DEFINITIVO SOBRE LA GENERALITAT

Derrota del PSOE en la Comisión de Reglamento del Congreso

Secuestrando a un avión japonés, a liberar presos

(Información, en Págs. interiores)

## MILENARIO DEL INFANTADO

El domingo pasado, claro, anduvimos por Covarrubias. La verdad es que nos hubiera gustado acercarnos por cualquier motivo, menos por el que fuimos. A Covarrubias, ciertamente, se debe acercar todo el Mundo aun sin motivos, que es la mejor forma de decir claramente que la villa más airosa de España hace de motivo total para llegar hasta ella. Pero, bueno, todo esto es lo de menos.

Lo cierto es que esta tierra rachel (qué bonito nombre) se halla dispuesta a celebrar el milenario del Infantado, que es algo así como el reconocimiento de que va a vivir otros mil años en paz y en concordia, rodeada de todo lo que tiene y enseñando a propios y extraños el magnífico tesoro que guarda para admiración total.

Viene el milenario un poco a contrapelo de la moda. Malo. Por ahí se dice que los argumentos historicistas tienen categoría de cualquier cosa, menos la de ser determinantes de una personalidad colectiva. Es decir, que se está incurriendo en el tremendo sofisma de dar por válido lo inmediato, material y tangible, mientras se pasa a segundo plano la verdad histórica que, finalmente, ha configurado la tal personalidad. Una cosa es el papanatismo de sentirse adoradores de los mal escritos capítulos de tanta historia como por ahí se ha escrito, y otra muy diferente es dar con la lección que entraña la memoria relatada de nuestros antepasados. En última instancia y para gobierno de los que ahora se ponen estúpidamente a renegar del pasado, sigue siendo cierta la frase de Santayana: "El que no aprende de la Historia, está condenado a repetirla". Con ella y con la tremenda verdad que encierra, quedan más que justificados los válidos argumentos del estudio y escarmiento de todo lo que relata ese hacer histórico.

De todas formas, lo dicho no va con Covarrubias. Viene el milenario de su Infantado y es necesario que nos aprestemos a celebrarlo porque hay motivos más que sobrados para hacerlo. Quienes pasando por el tiempo (quiere decir, haciendo Historia), dejaron una belleza tal como la que muestra y ejerce la villa, están dándonos la lección de cómo debe interpretarse la vida. Si lo olvidamos, claro, no tendremos maestro en el que apoyarnos para seguir ejerciendo el oficio de crear belleza en paz y en concordia.

Es por eso que a este milenario hay que darle la máxima categoría. Desde luego, que no quede en unas pocas manos oficiales cuya virtud principal, según demostración más que sabida, es echar a perder la esencia de todas las fiestas. Y eso no: se trata de que meditemos todos ante el acontecimiento, de que caigamos en la cuenta de que somos un pueblo viejísimo, cuya memoria da para todas las enseñanzas. Y si resulta que espantan los ánimos las dichas manos oficiales, mejor dejamos la conmemoración para el próximo milenario, cuando ya es de suponer que haya entrado sentido común a la sociedad que por entonces esté en vigencia.

No se puede despreciar la lección que viene de Covarrubias y mucho menos a villa tan gentil. Pero hay que empezar a tomar conciencia de la categoría trascendente que deben tener los actos del milenario. Y si no es todo el pueblo de Burgos el que se mete en harina de conmemoración, aquí no se hace nada.

**BURGENSE**

## TELEVISION ESPAÑOLA

JUEVES		
	22.15	Un, dos, tres...
	23.30	Ultima hora.
14.00	23.45	Poesía e imagen.
UHF		
14.31		Gente.
15.00		Telediario.
15.35	19.55	Pilotos de Spencer. Dibujos animados.
16.25	20.00	Triple concierto, Martín. Redacción de noche.
19.31	20.50	Avance Informativo. Dramático.
19.35	22.30	Un globo, dos globos, tres globos. Encuentros con las letras.
21.00		Telediario.
21.30		Cómicos.
23.10		Lengua viva.
23.30		Ultima hora.
23.45		Poesía e imagen.
UHF		
19.55		Dibujos animados.
20.00		Redacción de noche.
20.50		Polldeportivo.
22.30		Trazos.

VIERNES		
14.00		Programa regional simultáneo.
14.31		Gente.
15.00		Telediario.
15.35		Etcétera.
16.45		Sonata para violoncello solo.
16.55		TV en el recuerdo.
19.31		Avance informativo.
19.35		Un globo, dos globos, tres globos.
21.00		Telediario.
21.45		Los ríos.

**Emerson**

**El televisor del futuro COMERCIAL VELO - MOTO**

**Dr. J. A. Ledo Pozueta**

Trastornos circulatorios periféricos. — Cirugía vascular. San Ildefonso, 3, 2.º — Teléfono 237974, VALLADOLID.

# QUISICOSAS

Banderas. El pasado domingo, "Día de la provincia", la Diputación izó en su palacio tres banderas, la de España, la de la provincia y la de Castilla. La enseña de la Diputación es morada y de toda la vida fue exhibida así por la Corporación provincial que ha

incorporado a sus insignias la roja carmesí de Castilla.

Valgan estas precisiones, a propósito de algunos comentarios surgidos entre observadores que mostraron su extrañeza al no comprender el significado de la bandera de la provincia.

Celeridad.

La han demostrado —¡al fin!— la persona o servicio que ha suprimido la peligrosa base de cemento de una columna de alumbrado que desapareció en la Plaza de San Juan, frente a la casa rectoral de San Juan, y en la misma acera.

El juicio crítico que en esta ocasión se vertió contra la demora en eliminar ese obstáculo, se convierte hoy en testimonio de gratitud por parte de las personas preocupadas por la inercia municipal, en ese punto.

La próxima vez hay que adelantarse a la jugada, ¡porras!

Un trabajador advierte que, a pesar de todos los anuncios hechos en su día, subsisten las causas de toxicidad en determinada fábrica del polígono industrial de Villalonquér donde se ha dado el caso de un obrero que recién incorporado a su Centro de trabajo después de disfrutar las vacaciones, tuvo que causar baja al acusar un grado de toxicidad alarmante.

Se hace notar la paradoja de que en otras fábricas que la misma sociedad posee en varias ciudades europeas, no se dan semejantes situaciones y pregunta por qué en España no puede conseguirse lo que en otros países nada cuesta en lograr, una perfecta sanidad en el ambiente industrial de esa empresa.

Remedio, pero de verdad.

Nuestros lectores ya conocen la noticia. En Inglaterra un niño de doce años violó y mató a una niña de cuatro años al querer poner en práctica la educación sexual recibida en la escuela.

Una popular moralista acusa al Gobierno británico de patrocinar la corrupción infantil.

Evidentemente el niño homicida no es responsable de sus actos, sino la escuela y la sociedad que alienan tamaños experimentos.

Aquí, en España, no faltarán "jalmitos" partidarios de alentar la educación sexual desde la niñez.

Muchos años tiene el Mundo para que ahora vengán teóricos con su cuento como queriendo dar lec-

ciones a la Humanidad que no ha tenido ninguna necesidad de "educación sexual" para reproducirse. Jocosos..., y triste.

La agencia "Cifra" ha informado de varias querrelas interpuestas en contra del semanario "Intervú" a consecuencia de un reportaje que exhumaba recuerdos de la guerra civil sobre asesinatos cometidos en las Islas Canarias.

El lector medio, imparcial, que busca con avidez la concordia piensa que si cada celtíbero que perdió a un familiar —de uno y otro bando— en la contienda, tiene que resucitar sus recuerdos, aquí no hay manera de entenderse.

Es necesario el perdón y desterrar el odio, y construir el presente y el futuro sobre bases de auténtica hermandad basada en la justicia, la libertad y el orden.

Dentro de breves días se inaugurará en el antiguo monasterio de San Juan una interesante exposición filatélica en la que se dará a conocer la temática relacionada con el histórico monasterio de San Pedro de Cardeña a la cual este año dedica la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre una edición especial filatélica de la serie "Monasterios".

Por cierto que los monjes blancos de Cardeña han conseguido de Correos la gentileza de establecer una estafeta, a esos fines de los coleccionistas de sellos.

En Burgos son muchos los ciudadanos disgustados con el trato que Televisión dedica a nuestra ciudad y provincia, mejor dicho a la falta de espacios que concede ahora a Burgos, retrasando incluso la filmación de reportajes filmados sobre la marcha de los partidos de Liga.

Por cierto que ha sido oportuna la suerencia de un directivo de la Cámara Oficial de Comercio e Industria para que TVE conceda un generoso espacio, dentro del programa dominical "300 millones" a la conmemoración del Milenario de la Lengua Castellana.

**Martinillos**

OBSEQUIAMOS CON UN PAÑO DE COCINA O BOLSA BANDOLERA

En cada COMPRA de PAPELES PINTADOS

**LEAL**

DECORACION MOQUETAS

Concepción, 21 - Telf. 20 57 70 - 20 79 40. Vitoria, 173 - Telf. 22 55 54

## SEÑORITAS PARA TIENDA DE CONFECCION SE PRECISAN

CONCERTAR VISITA POR TELEFONO AL 205647, CONCRETANDO.

(SEAF/PPO 3.860)

## ATENCION, BURGOS

ACADEMIA CABALLERO Y S. G. I. O.

COMUNICA A TODOS LOS INTERESADOS DE AMBOS SEXOS

que en breve impartiremos clases en tres turnos de noche para obtener el CERTIFICADO DE APTITUD de una de las profesiones MAS NECESITADA Y MEJOR REMUNERADA.

## PROFESOR DE AUTO - ESCUELA

NECESARIO: Permiso de conducir CLASE "B" ORDINARIO, sin que le haya sido retirado en los dos últimos años, antes del primer ejercicio de la prueba de selección, tanto judicial como gubernativamente.

Matrículas, preparación e instancias:

APARTADO 298. BURGOS

PIDANOS INFORMACION

## RESTAURANTE «LOS TOMILLARES»

BODAS - BANQUETES COMIDAS DE EMPRESA

SELECTOS Y VARIADOS MENUS

PIDA PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO

Carretera de Logroño, Km. 102

Teléfono 421017

SE NECESITA

## REPRESENTANTE

A COMISION

Introducido en el gremio de la construcción para la venta de cristal nacional y de importación y persianas de plástico.

INTERESADOS escribir con la mayor información posible al Apartado de Correos número 1.117 de LOGROÑO.

POR IMPOSIBILIDAD DE ATENDER

## SE VENDE GRANJA

Explotación ganadera. Actualmente con cien cabezas. Moderna y completa instalación. Excelente ubicación en: provincia de Burgos Terreno de regadío. Auto-abasteciéndose de forrajes y con buenos resultados económicos Razón:

Apartado Correos 1.101 y Teléfono 4316146 BILBAO

# A vueltas con los oficios

Por Domingo MANFREDI CANO

**A**LGUN amigo que ha leído uno de mis últimos artículos, ocupándome del oficio de carpintero, me ha escrito, pensando equivocadamente que soy un experto en la materia, cuando en realidad apenas sé lo poco que suelen saber los propios carpinteros, ellos por la práctica y por la afición y la lectura. Para que nadie crea que sabe demasiado sobre oficios, sería curioso hacer un interrogatorio y anotarle un aprobado a quienes acertaran más de la mitad. Por ejemplo, ¿sabe usted qué oficio ejercían estos artesanos?

Ahugeteros, alfaquín, alquero, aludero... No seguiré hasta la zeta, zurrador, zagacuador... Y sin embargo es bonito y muy interesante saber que el tal zagacuador, por ejemplo vendía oro y plata en Granada en el siglo VI y lo vendía al remate... para dar mayor precio a la cosa vendida y así deducir mayor alcabala. Se ve con claridad que ya entonces había linceos especializados en comprar y vender de manera que a la hora de pagar alcabalas pudieran deducirse determinadas ganancias. Y un aromater era sencillamente lo que llamamos ahora un droguero, incluso un boticario clásico.

Un barraganero no es lo que usted está pensando, ni muchísimo menos, sino «el que hace barraganas, tela de lana impenetrable al agua»; algo así como los viejos capotes de Medina Sidonia, que los carabineros del tiempo de mi padre tenían, casi infaliblemente, en casa; claquiller es tanto como colchonero; y los «cordoneros de la cabestría» eran en Sevilla los que sabían hacer y hacían para venderlos, cabestros, látigos, cinchas, jáquimas y cabezadas, con las limitaciones, en cuanto al material utilizado y la terminación formal del trabajo, que se les señalaban minuciosamente las «Ordenanzas» sevillanas;

Más fácil es acordarse de que un ensalmador es un sujeto que sabe y lo demuestra prácticamente componer los huesos rotos y volver a su sitio los dislocados, y también es más o menos sabido lo de faquín, que es sencillamente ganapán, mozo de cuerda, arrumbador». Más difícil es ya lo de flebotomiano, que era sencillamente un sangrador; y así, el gerrer es el alfarero, el jatre es un sastre, el matalafer es un colchonero y el mesero no es el mesonero, ni mucho menos, sino un artesano que se ajustaba con el maestro por la comida y un sueldo mensual».

Y así líramos del oidor de cuentas al pelaire, de regatero al sucrer. Por cierto, ¿sabe usted quien era el regatero? Pues era un sujeto que iba por las aldeas, caminos y mercados vendiendo comestibles, «estableciendo un tráfico al por menor con vendedores y cultivadores de frutos, que él compraba para venderlos en los mercados», y un oficio lucrativo que todavía perdura, aunque a escondidas, era el de saludador, que según la definición oficial era «un embaucador que se dedicaba a curar o precaver enfermedades con el aliento, la saliva y ciertas fórmulas cabalísticas o mágicas».

Habría para nunca acabar, pero mi intención es sencilla: probar que así como aquel loco encontraba que la «guía de teléfonos» era una novela con demasiados personajes donde nunca mataban a nadie, el repaso sin prisas de los viejos oficios, sus nombres y sus actividades, qué hacían y a quien servían o ayudaban, puede ser una lectura entretenida y curiosa. Y no crea usted amigo mío que estoy hablando sólo de oficios antiguos, porque me apuesto con usted doble contra sencillo que no sabe qué oficios estoy mentando ahora: fendedor, noquero, pertiguero, sorteador, trillique, viro... Y sin embargo son oficios de ahora mismo, que usted puede encontrar en una u otra «Ordenanza de trabajo» vigente.

Los oficios han desaparecido, algunos, pero la afición no, porque en alguna parte hay alguien que tiene vocación para ellos. Sería muy interesante hacer un índice actual de eso que llamamos hobby o entretenimiento, de personas que buscan en tareas artesanas una liberación de problemas graves y trabajos delicados, políticos o profesionales; y veríamos que cada uno de nosotros lleva dentro un albañil, un labriego o un marinero frustrado.

LIBRERIA - PAPELERIA

STYLOS

MATERIAL DE OFICINA  
FOTOCOPIAS

MATERIAL ESCOLAR

Plaza Alonso Martínez, 7-A. Teléfono 200853

# PARIAS EN EL PAIS MAS GRANDE DEL MUNDO

◆ Los indios norteamericanos tienen plena conciencia de que constituyen la minoría más desfavorecida del país

◆ Ahora han abandonado las acciones violentas y recurren a las vías legales para hacer valer sus derechos

Por Odile MEUVRET

Cuatro años después del sitio de Wounded Knee, pueblo de South Dakota que los Sioux ocuparon durante varios meses, los indios de los Estados Unidos, ya no figuran en primer plano de la actualidad internacional. El «poder piel roja» de los años 60, que hasta 1975 reaparecía, con actos de afirmación y violencia, parece haberse eclipsado.

«Actualmente, somos demasiado vulnerables para lanzarnos a nuevas acciones» (violentas), declara un dirigente del Movimiento Indio norteamericano (AIM), el grupo que organizó la ocupación de Wounded Knee.

Sin embargo, «nuestros objetivos siguen siendo los mismos» es decir, que se reconozcan los derechos de los indios sobre todos aquellos territorios que les fueron arrebatados por la fuerza y en flagrante violación de las reservas en que vive la mitad de su población, aún apegada a una pobre agricultura: tir como nación independiente, al menos organizarse de modo autónomo.

## TRATADOS INCUMPLIDOS

En vez de las vías de hecho, los indios parecen preferir ahora las vías de derecho, las largas y complicadas reclamaciones y procesos constitucionales, de los que conocen todos los vericuetos.

Contra el Gobierno de Washington, invocan los tratados firmados tras las guerras indias, que reconocían la integridad del territorio puesto a su disposición y como indemnización por las tierras perdidas, reclaman la exención de impuestos y prestaciones permanentes.

El 2 del presente mes de Septiembre, el jefe del AIM, Russell Means, anunció que los sioux van a llevar al Gobierno ante los tribunales para recuperar las tierras que perdieron en cinco Estados (los de Dakota, Wyoming, Montana y Nebraska) en virtud del traslado de Fort Laramie (1968). Los indios consideran el tratado nulo e invalidado por las continuas infracciones de los Estados Unidos y si no las tierras, quieren por ellas una indemnización de 30.000 millones de dólares.

Contra las autoridades locales, los indios han desempolvado una ley de 1790 por la que los blancos no podían comprarles tierras sin autorización del Congreso. Ya se iniciaron unos doce litigios, entre los cuales el planteado por dos tribus de Maine, los Penobscot y los Passamaquoddy, que reclaman 50.000 kilómetros cuadrados de terreno es decir el 60 por ciento de la superficie de ese Estado.

El Gobierno federal propuso entregarles 400 kilómetros cuadrados y 25 millones de dólares, pero ambas tribus consideraron la oferta insuficiente.

## LA MINORIA MAS DESFAVORECIDA

Minoría silenciosa desde finales del siglo pasado, los indios de los Estados Unidos tienen hoy plena conciencia de que constituyen la minoría más desfavorecida del país, sometida a condiciones de vida propias del más feroz subdesarrollo.

800.000 hace 350 años, cuando llegaron los «rostros pálidos» y sólo 240.000 en 1890, al final de las guerras de «pacificación», del Oeste, los indios vuelven hoy a ser cerca de un millón. El 45 por ciento vive en las ciudades casi siempre mediocrementemente integrados y la mayoría de los demás, desperdigados en



Indios norteamericanos se manifiestan en pro de sus reivindicaciones. (Foto EFE-FIEL)

unas 260 reservas, supervisadas por la Secretaría de Asuntos Indios (BIA), servicio que depende directamente de Washington.

Según otra organización de defensa india, la Asociación de Asuntos Indonorteamericanos (AAIA), la esperanza media de vida de un «piel roja» llegaba en 1977, a los 47 años, contra 70 de los blancos. Pero la BIA impugnó esas cifras: según dijo, para un indio nacido en 1971 la esperanza media es de 64,9 años contra 70,4 de promedio nacional.

Sea como sea la renta anual por cabeza de un indio estadounidense (1.500 dólares) es cuatro veces menor que la media nacional. La mayoría de los indios ni siquiera concluyen el período de escolaridad obligatoria. Su índice de desempleo es del 45 por ciento, es decir, seis veces mayor que el general. Insalubridad de viviendas, alcoholismo y suicidio son plagas que los diezman. Y en las reservas, pese a ciertos progresos recientes, la mortalidad era en 1971 de 23,8 por mil contra 19,2 por mil en el país. (En 1955, era del 62,5 contra el 26,4 por mil).

Frente a esta situación, los indios denuncian la inoperancia de las autoridades e incluso lo negativo de la acción de la BIA creada a finales del siglo XI para supervisar la aplicación de los tratados, pero fue en realidad el mejor instrumento de

una política de asimilación forzosa y supresión continua de reservas. En 1971, esa política se abandonó para conceder a las reservas cierta autodeterminación y ayudas a su ganadería y agricultura.

## EL FRACASO DE LA ASIMILACION FORZOSA

Aunque el presidente Jimmy Carter no expuso personalmente sus proyectos en la materia, el portavoz de la BIA, Tom Oxendine, aseguró que seguirá el camino trazado por Richard Nixon. De hecho la asimilación forzosa ha resultado un fracaso. En principio, todos los indios son ciudadanos estadounidenses de pleno derecho y tienen derecho de voto. Maine fue el último Estado en concedérselo en 1953.

En South Dakota, los últimos carteles que vedaban a los indios el acceso a determinados establecimientos desaparecieron en 1973. Sin embargo, pocos son los indios que ocupan puestos elevados en la jerarquía social: el profesor Navarre Scott Momaday, de la Universidad de Stanford (California), algunos escritores como Vine Deloria y unos pocos industriales como el jefe navajo Peter McDonald ingeniero empleado, en una firma aeronáutica del multimillonario Howard Hughes.

Como no representan más que el 0,4 por ciento de la pobla-

ción norteamericana, los indios no tienen gran influencia política. Solo en ínfima proporción participan en las elecciones. Y dentro de las reservas, apenas el 5 por ciento elige el Consejo tribal que los representa ante las autoridades locales y ante la BIA. El sistema de elección dictado por la Indian Reorganization Act de 1934, está inspirado en principios perfectamente ajenos a la cultura india.

Además, la asimilación forzosa dista de haber desaparecido. Los militantes de movimientos indios, denuncian que un número cada vez mayor de niños de su minoría son adoptados por familias blancas o conducidos a internados. Y también que aumentan la esterilizaciones de indias, aunque las leyes al respecto no siempre sean observadas. La Oficina General de Contabilidad (GAO), dependiente del Congreso, reconoció en un informe, a primeros de este año, que sólo en las regiones de Aberdeen (Maryland), Alburquerque (Nuevo México), Oklahoma City (Oklahoma) y Félix (Arizona), los servicios, oficiales de sanidad habían esterilizado en condiciones más o menos ilegales a más de 3.000 indias de 15 a 44 años.

## RECHAZO DEL MODO DE VIDA NORTEAMERICANO

Conscientes de que la supervivencia y autonomía de su pueblo están en peligro, los indios se organizan. Temen que la codicia vuelva a amenazar las riquezas del subsuelo de sus reservas: el 13 por ciento del carbón y el tres por ciento de las balsas de gas y petróleo de los Estados Unidos. El proyecto de Ley del presidente Carter sobre la energía se les antojó un temible instrumento de nuevas explotaciones.

Los indios saben que aunque inicien largos procesos o desaten nuevas campañas de violencia, la tierra que recobrarían sólo constituye una ínfima parte del total que reivindicar. No obstante, creen que con ello lograrán paralizar a las autoridades, e impedir que las firmas privadas vuelvan a apropiarse unas riquezas que, para su desarrollo, aspiran a explotar como más les convenga.

Los indios rechazan el principio de la «American way of life», según el cual, el éxito pasa forzosamente por el «melting pot», por la integración, más o menos confusa en el todo nacional.

(Fiel, Servicios Especiales de EFE - AFP)

# HERNIADOS

Contenga su hernia con comodidad, seguridad e higiene (por ser lavable) con el nuevo aparato HERNIGAY. Sin hierros, ni flejes, ni correajes de cuero ni bultos, sin enganches ni hebillas, que se adapta a cada hernia y cada anatomía por fabricarse a medida y bajo molde para ambos sexos. Bajo prescripción facultativa. HERNIGAY (Marca Registrada).

Autorizado por la DIRECCION GENERAL DE SANIDAD. Patente 171.982. Pelayo, 60 principal.

BARCELONA - 1. Consulte a su médico.

## VISITA EN BURGOS

La Casa HERNIGAY, atenderá a los herniados, el sábado, día 1.º de Octubre, en el Hotel España, Paseo del Espolón número 32, de BURGOS.

Visitas: De 10 a 1 y de 4 a 6.

## SANTORAL

**SANTOS DE HOY**  
Santos Miguel, Gabriel y Rafael, Arcángeles. — Ss. Fraterno, ob.; Ciriaco, erm.; Grimoaldo, cf.; Eutiquio, Plauto, Dadas, Ripsimes, Gudelia, mrs.; Alarico, monje.

Misa: De los Ss. Miguel, Gabriel y Rafael.

### SANTOS PARA MAÑANA

Ss. Jerónimo, pb. y dr.; Leopardo, Víctor, Urso, Antonino, mrs.; Gregorio, Honorio, Lauro, Ismidón, obs.; Sofía, vda.; Simón, cf.; Viturniano, eremita.

Misa: De San Jerónimo (M. O.).

## CULTOS

**SANTA CLARA.** — Solemne novenario en honor de San Francisco de Asís.

Por la mañana, a las ocho y a las nueve, misa y ejercicio de la novena. Por la tarde, a las siete y media, rosario, novena y misa con homilía. Predicará el P. Pedro Urrutia, franciscano.

Después de cada acto se dará a venerar la reliquia del Santo.

**PARROQUIA DE SANTO DOMINGO DE GUZMÁN.** — Novena del Rosario.

Del 24 de Septiembre al 2 de Octubre, se celebrará en la parroquia de Santo Domingo de Guzmán, la tradicional y solemne novena que la Cofradía y los devotos del Rosario ofrecen a la Santísima Virgen María. El horario de los cultos es el siguiente:

Todos los días, laborables, a las siete y media de la tarde, exposición mayor del Santísimo Sacramento, estación, santo rosario, novena y bendición; a continuación se cantará la Salve a la Santísima Virgen.

A las ocho de la tarde, santa misa con homilía. Los domingos 25 de Septiembre y 2 de Octubre, los cultos comenzarán a las dos de la tarde y la misa a las seis y media. Predicará la novena el M. R. P. Carlos Oloriz, O. P., prior del Convento - Basílica de Nuestra Señora de Atocha.

Esperamos del entusiasmo de los cofrades del Rosario y de todos los devotos de la Santísima Virgen que acudirán a manifestar su devoción a María, asistiendo a estos cultos, que serán aplicados por la salvación de España.

¡Todos para mayor gloria de la Virgen del Rosario!



El novenario de rosarios y misas que dará comienzo el día 1.º de Octubre, a las 7,15 de la tarde, en la capilla de las Misioneras de Acción Parroquial (calle Carcedo, Crucero San Julián), será aplicado por el eterno descanso del alma de

**LA SEÑORA**

**DOÑA CONSTANTINA ALEGRE FRESNO**

Falleció el pasado día 20 del corriente.

(Q. E. P. D.)

SU FAMILIA agradecerá la asistencia a alguno de dichos actos piadosos. Burgos, 29 de Septiembre de 1977.

# PABLO VI DIRIGE AL MUNDO UN VIBRANTE MENSAJE DEL DOMUND 77

## 50 años de patronazgo de Santa Teresa de Lisieux sobre las Misiones

Queridísimos hermanos e hijos de la Iglesia católica: El mensaje habitual que os dirigimos para la próxima jornada misionera, consciente del deber de promover la evangelización, se abre este año con el recuerdo de un luminoso ejemplo de mujer, de quien la Iglesia ha recibido y continúa recibiendo un fuerte impulso misionero: Santa Teresa de Lisieux que, hace precisamente ahora cincuenta años, fue proclamada, junto con San Francisco Javier, Patrona especial de las Misiones católicas. Durante este período han surgido innumerables vocaciones misioneras y se ha suscitado intensa colaboración, acompañada y enriquecida con los sacrificios de tantos fieles, a la obra primaria de la difusión del Evangelio.

En todas las épocas misioneras se puede constatar, efectivamente, cómo la presencia de un Santo constituye un punto de arranque para un nuevo impulso apostólico, y esta es la razón ideal y el mismo tiempo augural de nuestra referencia a la insigne y santa religiosa carmelita.

¿Estamos, quizás, ante una nueva época? ¿Se perfila una ulterior etapa en la obra de la Evangelización?

UNA NUEVA EPOCA PARA LAS MISIONES: EL TERCER MILENIO DEL CRISTIANISMO.

En la exhortación apostólica «Evangelii Nuntiandi» publicada poco antes del final del Año Santo, decíamos que éste nos había «permitido percibir mejor que nunca las necesidades y expectativas de una multitud de hermanos... que esperan de la Iglesia la Palabra de salva-

ción» e invitamos por eso a elaborar un programa de acción pastoral... para estos años que preanuncian la vigilia de un nuevo siglo», haciendo observar que «la evangelización es el aspecto fundamental» de ese programa.

Si, en vísperas del tercer milenio del cristianismo, podemos esperar legítimamente una nueva fase en el anuncio del Evangelio; fase caracterizada por exigencias de autenticidad, de unidad de verdad, de fidelidad y de caridad apostólica: «Paradójicamente el Mundo, que a pesar de los innumerables signos de rechazo de Dios, lo busca sin embargo por caminos insospechados y siente dolorosamente su necesidad, ese mundo exige a los evangelizadores que le hablen de Dios a quien ellos mismos conocen y tratan familiarmente, como si estuvieran viendo al invisible. Por lo tanto «lo que importa es evangelizar —no de una manera decorativa, como con un barniz superficial, sino de manera vital, en profundidad y hasta en sus mismas raíces, la cultura y las culturas del hombre... que estos términos tienen en la Constitución «Gaudium et Spes». «No se trata solamente —decíamos— de predicar el Evangelio en zonas geográficas cada vez más vastas... sino también de alcanzar y transformar con la fuerza del Evangelio los criterios de juicio, los valores determinantes, los puntos de interés, las líneas de pensamiento, las fuentes inspiradoras y los modelos de vida de la Humanidad, que están en contraste con la Palabra de Dios y con el designio de la salvación».

### URGENCIA DE LA FORMACION MISIONERA

A fin de alcanzar hoy este nivel de la evangelización y su inserción en el contexto cultural moderno, deseamos recomendar, para la jornada de este año, la necesidad de la formación misionera.

«Para todos los agentes de la evangelización, decíamos también, se hace necesaria una seria preparación», y ésta afecta a cada miembro del Pueblo de Dios, puesto que «toda la Iglesia es misionera y la obra de la evangelización es deber fundamental del Pueblo de Dios». Sólo con esta formación se obtendrá una eficaz cooperación aun con modos diversos: oración, sacrificio, ayuda económica, prestación personal, tipo de participación en tiempos y grados diferentes, consagración total y permanente.

Encontramos a veces un uso impropio de la palabra «misión», hasta el punto de que se le aplica genéricamente a cualquier acción buena y positiva, sobre todo si tiene un contenido social. Ahora bien, aun-

que es verdad que toda la acción apostólica de la Iglesia proviene de misión de Cristo, no hay que olvidar, sin embargo, ni infravalorar el aspecto esencial de esta misión: el «envío de gentes». Conserva su validez a este propósito lo que repitió el Concilio Vaticano II en coherencia con la tradición: «El fin específico de la actividad misionera es la evangelización y plantación de la Iglesia en los pueblos o grupos en donde todavía no está enraizada». [Concluirá].

## El lunes, apertura de Curso, en la Facultad de Teología

El próximo lunes, día 3, tendrán lugar los actos de apertura del Curso 1976-77 en la Facultad de Teología, con arreglo al siguiente programa:

A las once de la mañana, misa en la capilla de la Facultad. Posteriormente, acto académico con la lectura de la memoria del Curso anterior. Lección inaugural sobre el tema «Antiguo y nuevo en la investigación sobre los escritos de Francisco Suárez», por el Dr. Félix Rodríguez Barbero, S.J., profesor de la Facultad. Finalmente, apertura oficial del Curso por el Excmo. y Rvdo. Sr. Gran Canciller Dr. D. Segundo García de Sierra y Méndez, arzobispo de Burgos.

## Una peregrinación japonesa a Fátima visitará Burgos el 9 de Octubre

### País legendario, franciscano legendario y burgalés legendario

El día 9 de Octubre, a media tarde, llegarán a nuestra ciudad 36 japoneses —hombres y mujeres— que se dirigen a Fátima. No son turistas: son peregrinos cristianos y católicos que pertenecen a la parroquia de Santa Isabel, en la multimillonaria ciudad de Tokyo.

Al frente de los mismos viene su cura párroco, el franciscano padre Gereón Goldmann, Grande de estatura —un metro con noventa— su persona ha llegado a ser legendaria en todo el Japón, por sus actividades religiosas y sociales; estando en posesión de la condecoración más grande que el Gobierno japonés concede a los más distinguidos y que oficialmente le fue impuesta en el templo de Meiji, en el salón nacional de condecoraciones.

Hombre de fe inquebrantable, logra lo más inverosímil y lo más difíciloso a través de la oración, en

la que se hace acompañar por miles de personas.

Habitantes de un país legendario, guiados por un hombre legendario y que llegan a Burgos, cuna (año 1043) de aquella personalidad legendaria, llamada Rodrigo Díaz de Vivar, más comúnmente conocido con el nombre de Cid Campeador, y cuyas gestas fueron cantadas en el poema de «Mío Cid».

Bienvenidos, pues, nuestros hermanos y hermanas católicos japoneses a esta ciudad, donde el Cid Campeador nos habla de entrega y sacrificio, de amor y de esfuerzos, de patria y de honra; y donde las agujas de las torres de la santa iglesia Catedral, allá, muy alto, señalando al cielo, parecen decirnos: arriba los corazones.

Padre Jesús Sanjuán Franciscano.

## REAPERTURA MARTINEZ

LIQUIDACION DE

LAMPARAS — VAJILLAS — CRISTALERIAS — CUBERTERIAS — ALPACA PLATEADA — FIGURAS — ACERO INOXIDABLE.

Todo en regalo a precio fábrica.

# MARTINEZ

SAN LESMES, 18



**LA SEÑORA**

**DOÑA JULIANA MERINO SANCHEZ**

(VDA. DE RODRIGUEZ)

Falleció ayer, a los 80 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Sus hijos, don José Manuel, don Fermín y doña Lucía Rodríguez; hijos políticos, doña Pilar González, doña Luisa Díez y don Angel Ruiz; hermanas, doña Cecilia y doña Vicenta; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, JUEVES, a las DOCE del mediodía, en la iglesia parroquial de SAN LORENZO, EL REAL, seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San Jos. Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

VIVIA: San Juan, 10.

Burgos, 29 de Septiembre de 1977



PRIMER ANIVERSARIO

DE EL SEÑOR

**DON AURELIO AGUIRRE ALONSO**

Que falleció el día 30 de Septiembre de 1976.

(Q. E. P. D.)

Su esposa, doña Alejandrina Peña; hijos, Ovidio, María Dolores y Angel; hijos políticos, Victoria Arce (Vda. de Lucinio Aguirre), Nieves Martínez, Carlos Barrios y María Jesús Palomino; nietos, hermanos y demás familia.

RUEGAN le tengan presente en sus oraciones y la asistencia al funeral que tendrá lugar mañana, día 30, a las doce, en la iglesia parroquial de la Anunciación. Por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Burgos, 29 de Septiembre de 1977



EL SEÑOR

**DON SECUNDINO CASADO ORTEGA**

Falleció en el día de ayer, a los 72 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, doña Veridiana Orcajo Sierra; hijos, Felicísimo (sacerdote), Segundo, María Anunciación (Dominica, de clausura), Juana, Victoria, Florentina (Dominica, de la enseñanza) y Pablo; hijas políticas, Pilar Barriocanal Alegre y Josefa Antón Gutiérrez; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, JUEVES, a las CINCO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de SAN PEDRO Y SAN FELICES; seguidamente la conducción del finado al cementerio de San José. Por estos actos de caridad les anticipan las gracias.

VIVIA: Calleja y Zurita, 1.

Burgos, 29 de Septiembre de 1977 (Funeraria "San José")



(Viene de la página anterior)

quirir bienes de equipo para las mismas.

5. — Obtener economías de explotación.

6. — En general, cualesquiera juicio de la Secretaría de Estado de Turismo, se mejoren las condiciones de explotación, rentabilidad o comercialización del conjunto de empresas agrupadas.

Lo que se hace público para general conocimiento, encontrándose a disposición de los interesados las normas que regulan este concurso y requisitos para solicitar estas ayudas económicas, en las oficinas de la Delegación de la Secretaría de Estado de Turismo, sitas en Plaza de Alonso Martínez, número 7, de esta capital.

**DE INTERES PARA LOS MEDICOS**

Se pone en conocimiento de los Sres. médicos titulares de la provincia con destino definitivo y por un tiempo no inferior a dos años o que hayan ocupado en propiedad un puesto de trabajo del propio Cuerpo, que el B.O. del Estado de 23 de Septiembre convoca un concurso especial para proveer diversos puestos de trabajo en el Cuerpo de médicos titulares, adscritos a servicios centrales

y a Jefaturas provinciales de Sanidad (uno en esta Jefatura). Informes teléfono 20 27 57.

**DELEGACION DE HACIENDA**

**LIBRAMIENTOS.**—Amanco Abajo Blanco, Angel Velasco Abajo, Enrique Fernández Gómez, Florencio Alonso Poyo, Francisco Javier Prieto Sáez, Germán Martínez Pardo, Isidoro Portugal Covarrubias, Jesús M. Arribas Rámila, Lucinio Muñoz González, Miguel Olariaga Aceituno, Ramón Pisa Giménez, Vidal Ibáñez del Río, Samuel García Galarza, Arranz-Acinas (Constructora), Abrahán de las Heras S. A., Caldos del Norte S.L., Mariano Guijarro Arauzo, Mural S. A. y Rosario García Aser.

Ahora es un buen momento para proceder a una cura y preparación del automóvil de cara al invierno. Tras el duro trato recibido por el coche durante las vacaciones —el fuerte sol y la humedad de los ambientes marinos son enemigos de la pintura— vendrá bien un lavado cuidadoso de la carrocería. A éste debe seguir un tratamiento de la pintura, en aquellos puntos en que esté deteriorada. Esto evitará que la corrosión ataque la chapa. Tras el repaso no vendrá mal aplicar una capa de cera especial para carrocerías, lo que permitirá repeler el agua, proporcionando una protección extra.

Tras los días calurosos y con humedad ambiente escasa, es fácil que el nivel del electrolito haya descendido en la batería. Compruebe este punto y, en caso necesario, añada agua

destilada hasta restablecer el nivel correcto. Nunca deberá añadirse ácido, pues lo único que se evapora es el agua.

Puede que en verano no lo haya advertido, pero las primeras gotas de agua se lo pondrán bien de manifiesto. Unos neumáticos sin dibujo son garantía de problemas sobre piso mojado. Compruebe el estado de sus neumáticos y si la profundidad de dibujo es insuficiente tendrá que sustituirlos, no sólo porque el Código lo exige, sino también por propia seguridad.

¿Cuántos kilómetros ha cubierto ya el aceite de su motor? En verano el kilometraje aumenta y puede que ya sea aconsejable efectuar el cambio. En todo caso, compruebe el nivel, por si es demasiado bajo.

Los caminos polvorientos, por los que se suelen hacer bastantes kilómetros durante las vacaciones, no son lo más adecuado para los filtros de aire. Si ya está próximo el kilometraje del cambio, no dude en adelantarse un poco, sobre todo si los kilómetros por caminos han sido muchos. Los granos de sílice constituirían un serio peligro si llegasen al motor.

Nunca está de más comprobar el nivel que alcanza el líquido de refrigeración. Esta es una operación que sólo requiere levantar el capot del motor y observar el nivel en el depósito de expansión. Compruebe el nivel sólo cuando el motor esté frío, pues a temperatura de régimen puede subir ligeramente, por trasvase de líquido del radiador al depósito de expansión.

**SE NECESITA**

**MOZO DE ALMACEN**

Abstenerse menores de 30 años. Interesados, escribir a Plaza Santo Domingo de Guzmán, 16. (SEAF/PPO 3.843)

**SORTEO DE LOS MOZOS**

**PERTENECIENTES AL REEMPLAZO DE 1977 Y AGREGADOS AL MISMO**

El sorteo de los mozos pertenecientes al reemplazo de 1977 y agregados al mismo que por haber sido clasificados «Útiles para el servicio militar» les corresponda incorporarse a filas durante el año 1978, se verificará con arreglo al siguiente calendario:

Lunes 7 de Noviembre de 1977: Exposición de las listas ordinarias preparadas para el sorteo, con objeto de atender hasta el día 14 del mismo mes las reclamaciones que formulen los mozos, y rectificar, si procede, los posibles errores.

Lunes 14 de Noviembre de 1977: Cierre de las listas anteriormente mencionadas y nueva exposición de las mismas hasta la fecha del sorteo.

Domingo 20 de Noviembre de

1977: Sorteo para determinar los cupos a que han de quedar afectos los mozos.

La concentración en Caja para la incorporación a filas de los mozos del reemplazo de 1977 y agregados al mismo «Útiles para el servicio militar», excepto los que se declarasen exentos, se efectuará con arreglo a lo que se disponga, con objeto de que las presentaciones en los Centros de Instrucción de reclutas queden terminadas los días 15 de Enero de 1978, para los incluidos en el primer llamamiento; 15 de Abril de 1978, para los incluidos en el segundo; 15 de Julio de 1978; para los incluidos en el tercero y 15 de Octubre del citado año, para los incluidos en el cuarto.

**LOCAL**

de 400 metros, en calle PEDRO ALFARO, 7 (Gamonal). Apto para doblar. VENDO POR TRASLADO. Teléfono y servicios. Muy barato.

Desde HOY **Cine CALATRAVAS** 5,30 7,45 10,30

**UN ESTRENO... NUEVO... ¡REVOLUCIONARIO!**

Reflejo fiel de los tiempos que corren

Por sus escalofriantes escenas, su curiosidad le arrastrará a ver...



En SCOP-COLOR, con JESSICA HARPER, ALIDA VALLI, etc.

LE HARA TEMBLAR... ¡LE ASOMBRARA POR LA BELLEZA DE SUS IMAGENES!!

(MAYORES de 18 y de 14 ACOMPAÑADOS)

**EL SABADO EN LA SALA DE FIESTAS**

(DANDY'S CLUB)

¡LAS MEJORES ATRACCIONES DE LA CIUDAD! ACTUACION DEL POPULAR CANTANTE

**J. E. MOCHI**

El gran seleccionado y finalista para representar a España en el próximo FESTIVAL INTERNACIONAL O.T.I.

Y A PARTIR DE LA 1,30 DE LA MADRUGADA

PRIMER ESPECTACULO INTERNACIONAL SEXY-SHOW

CON LAS MAS EXPLOSIVAS BELLEZAS

**GRAN TEATRO**

¡HOY!, ESTRENO

AGOSTINA BELLI y VITTORIO GASSMAN  
LOS GRANDES INTERPRETES DE "PERFUME DE MUJER",  
VUELVEN AHORA EN SU MAYOR TRIUNFO.



DIRECTOR **Dino Risi**

**UGO TOGNAZZI**

LAS PERIPECIAS DE UNA BELLA MUJER ALDEANA, QUE DE AMOR EN AMOR Y A TRAVES DEL ALTERNE FUE ESCALANDO PUESTOS DE CATEGORIA A LO LARGO DE SU VIDA.

A LAS 5,15, 7,45 Y 10,45

(RIGUROSAMENTE MAYORES 18 AÑOS)

Más de mil estudiantes marginados

# LA FACULTAD DE MEDICINA DE VALLADOLID, MANTIENE SU INTRANSIGENTE POSTURA DEL «NUMERUS CLAUSUS»

## Protesta y convocatoria de la asamblea de excluidos

Un grupo de universitarios burgaleses que se identifican en escrito dirigido a la dirección de nuestro Periódico, hace público, para conocimiento general, la siguiente nota:

«Ante las sucesivas publicaciones aparecidas en ese y otros medios de información sobre las medidas selectivas, y relación al problema del «Numerus Clausus» en la Facultad de Medicina, medida que dejará a más de mil estudiantes en la calle, la asamblea de excluidos quiere aclarar su postura como sector directamente afectado.

1.º Nos manifestamos en contra de esa medida selectiva por considerarla arbitraria y que va en contra de la sociedad, en general. Es arbitraria porque el conjunto selectivo nota media de 5.º, 6.º, COU y pruebas de acceso) no se sujeta a un baremo que está fijo. (Es distinta la calificación en colegios privados que en Institutos.

2.º Esto no se entiende como un hecho aislado y específico nuestro, sino que lo encontramos dentro del contexto general de la selectividad ejercida en todos los niveles de la Enseñanza. (E. G. B., B. U. P., pruebas de acceso a la Universidad) y en sus diversas formas.

3.º Ante la directriz adoptada en un principio por el Ministerio de Educación y Ciencia de aplicar la medida en todas las Universidades del país, vemos, no sin sorpresa por nuestra parte, que se delega este poder en las diferentes Juntas de Facultad.

Así, mientras las diversas Juntas de Facultad de Barcelona, Cáceres, Granada, Sevilla, Madrid, etcétera, han decidido admitir a todos los estudiantes, las Juntas de Facultad de Valladolid y Salamanca, persisten en su actitud.

Con objeto de plantear nuestras posturas y las soluciones a arbitrar para remediar el problema, decidimos hablar con el Decano de esta Facultad. La respuesta del señor Decano ha sido negativa a la reunión por considerar que los excluidos no están matriculados en la Universidad y que la Junta sólo debe resolver problemas de los ya matriculados con lo cual cierra toda posibilidad al diálogo, inhibiéndose del problema.

Nos consideramos obligados a informar a la opinión pública que los estudiantes excluidos venimos celebrando asambleas diarias en la Facultad de Medicina. Asimismo se convoca una asamblea mayoritaria para hoy, jueves, a las seis de la tarde, en la Facultad de Medicina a fin de dar cuenta de las gestiones realizadas hasta el momento.

Esperamos que todos los excluidos de esta capital y provincia y de otras localidades que per-

tenezcan a nuestra Facultad se solidaricen con nosotros y que, en sus respectivos lugares convocados a su vez, asambleas y tomen decisiones, rogándoles que, a ser posible, acudan a la asamblea mayoritaria o designen comisiones para que concurren a ella y nos informen de sus medidas.

N. de la R.— El problema que plantea el precedente escrito corrobora las alarmantes informaciones que han llegado a nuestra Redacción en los últimos días y que constituyen tema de grave preocupación para multitud de familias burgalesas.

Si, como afirma la nota que damos a conocer, las Facultades de Medicina de Valladolid y Salamanca son las únicas en mantener su intransigencia en la postura cerrada del «Numerus Clausus», semejante actitud resulta a todas luces insolidaria con la adoptada por la mayoría de las Universidades españolas, en perjuicio de nuestro estudiantado que merece, en este sentido, el apoyo decidido de toda la sociedad.

# La BOLSA

## BAJAS MAS CONTENIDAS

Madrid (Colpisa). — Menos papel a la venta — quizás salvo en Bancos —, lo que ha facilitado una tendencia más contenida en las cotizaciones. Es lógico que todo el mundo tenga interés en mejorar la imagen del mercado, dentro de lo malo que es en estos momentos. Por lo demás el ambiente es el mismo de días anteriores, sin que el dinero —ahora ni siquiera el dinerillo— haya mostrado interés alguno en la inversión. Solamente eso: una menor presencia del papel, paralización y desmerecimientos mucho más moderados, con descenso del volumen de negocio. El índice general deja 68 centésimas, a 66,99 naturalmente nueva mínima del año, con un cierre apático.

Cabe destacar el sostenimiento de Petróleos, frente a la reaparición de Dragados en baja de trece euros respecto a la posición papel de la víspera, 10 Uralita y cinco Olarra con Popularinsa; más contenidas las Eléctricas o con pequeñas mejoras. Cuando menos en esta sesión cotizaron la mayor parte de los Bancos, aunque absorbiendo la oferta en el consabido porcentaje del 20 por ciento. Señalan posición papel el Banco Atlántico a 193, Bankinter a 200, Gulpuzcoano a 273 y Latino a 194 sin cotizar.

Al final tranquilidad y abandono entre los bolsistas habituales. Otros valores que figuran en posiciones papel sin operar son Hispamerse a 114, Unión Resinera a 980, Fensa 69 y Celulosa Almeriense, todos de escasa significación. Dinero de Coisa a 125.

JUSTO IRIONDO MENDIETA

(Información facilitada por el Banco de Santander)

### MADRID

#### CAMBIOS DE CIERRE

Acciones.— Bancos: Santander, 315; Exterior de España, 251; Central, 309; Español de Crédito, 203; Hispano Americano, 200; Ibérico, 233; Popular, 202; Bilbao, 265; Vizcaya, 205 y Bankinter, 200.

Eléctricas.— Electra de Viesgo, 74; Reunidas de Zaragoza, 60; Fensa de 1.000, 73,25; Fenosa, 81; Hidroeléctrica del Cantábrico, 80,50; Hidroeléctrica Española, 51,25;

81,25; Iberduero, ordinarias, 93; Sevillana de Electricidad, 80,75; Unión Eléctrica Madrileña, 82 Hidroeléctrica Cataluña, 64.

Varias.—Ebro, 325,50; Dragados y Construcciones, 252; Celsa, 125; Inmobiliaria Metropolitana, 123; Urbis, 108; Urbanizadora Metro, 240; Fibansa, 82; Duro Felguera, 63; Campsa, 244; Tabacalera, 159; Astilleros Españoles, 40; Transmediterránea, 72; Cros, 93,50; Energía e Industrias Aragonesas, 62; Explosivos, 108,50; Hornos de Vizcaya, 220; Seat, 50; Santa Bárbara, 91; Fensa, 104; Nueva Montaña Quijano, 69; Fefasa, 91,75; Metro Madrid, 37; Cevasa, 76; Bansenfond, 51,25.

### BILBAO

Bancos.— Vizcaya, 200; Bilbao, 260.

### Banco de Santander

BOLSA — BANCA — CAMBIO ESPOLON, 12

### Incendios

#### Un coche cae al río Vena

Tres incendios, todos ellos de escasa importancia, se registraron durante la tarde de ayer. Alrededor de las cuatro, en la fábrica Nicolás Correa el fuego, que se había propagado desde unas hierbas, amenazaba con causar daños en un almacén de herramientas y un transformador. Fue extinguido por los bomberos sin que se registraran pérdidas materiales.

Casi simultáneamente, en un almacén de chatarra del polvorín de San Pedro de la Fuente, las llamas, que se habían iniciado en unos rastrojos, destruyeron tres automóviles viejos, siendo los daños de escasa cuantía.

En Villayuda, frente a la fábrica Metal-Ibérica, ardió una partida de pinos, de bastante altura, antes de que los bomberos lograran sofocar las llamas.

#### UN COCHE CAE AL RIO VENA

Durante la tarde de ayer, un automóvil, matrícula BU-5209-C, cayó al cauce del río Vena; los bomberos tuvieron que sacarlo utilizando una grúa. El automóvil estaba estacionado en la citada avenida, frente a la última manzana de casas, cayendo al río por causas desconocidas. Sufrió bastantes desperfectos.

#### EMPRESARIO:

Pon todos los medios a tu alcance para evitar el daño que ocasionan los accidentes.

# MALHECHORES EN ACCION

## Una noche de "cine" en las calles burgalesas

Una pandilla de malhechores se dedicó en la madrugada del martes al miércoles a recorrer la ciudad, provocando incluso a los agentes de la Policía Municipal del Servicio de Noche y emprendiendo cobarde huida en cuanto los municipales se percataban de la presencia de los delincuentes.

Sobre las dos de la madrugada se encontraba aparcado en la plaza de Vega un coche patrulla de la Policía Municipal. Junto al vehículo de los agentes se detuvo, con el motor en marcha, un «Seat-1430» matrícula BU 6927-B, cuyos ocupantes profirieron frases insultantes hacia los ocupantes del coche patrulla, dándose rápidamente a la fuga.

El coche policial inició la persecución, siendo inútil el intento de los policías por dar alcance al vehículo que huía, por ser más rápido y no respetar en la cobarde huida las señales de circulación, penetrando incluso por calles de dirección prohibida. La Policía Municipal desistió de la persecución tipo cine, en evitación de males mayores que hubieran podido producirse en un posible choque del vehículo perseguido o del perseguidor con otro automóvil.

Se dio la correspondiente alarma y se inició la búsqueda.

Posteriormente, y al parecer, los mismos individuos fueron sorprendidos intentando apalancar la puerta de entrada a la cuchillería sita en la calle de San Cosme, propiedad de don Anonio Ferniñán. Los malhechores se dieron nuevamente a la fuga, esta vez en un «Seat-124» matrícula BU 1931-B. Nueva persecución y nueva huida de los delincuentes.

Alrededor de las cinco de la madrugada, un coche patrulla de la Policía Municipal, concretamente un «Land Rover», se hallaba estacionado en la avenida del Cid con el conductor al volante, mientras la pareja de municipales efectuaba un recorrido a pie por los comercios de la zona, en su habitual visita de inspección.

El descaro de los delincuentes llegó al extremo de acercarse al coche pesado y con un spray manchar la parte posterior del coche policial y concretamente su matrícula. Al percatarse el conductor de la acción, nueva persecución y otra vez veloz y cobarde huida.

Pero la noche fue todavía más movida, ya que entre la segunda y la tercera y última persecución hubo otro hecho, posiblemente relacionado con los anteriores y hasta muy probablemente ejecutado por los mismos individuos. Ocurrió sobre las cuatro y media de la noche, hora en la que al pasar en su recorrido de ronda un coche de la Policía Municipal por la calle de San Julián observó cómo tres ladrones rompían la luna del escaparate del establecimiento «Auto-Ibérico» y emprendían veloz huida al percatarse de la presencia de la Policía Municipal; en esta ocasión también huyeron en un coche, cuya matrícula no pudo identificarse.

Los policías municipales dieron aviso al dueño del establecimiento, personándose éste en la tienda, comprobando que habían sido robados varios botes de pintura con spray.

De lo sucedido se dio cuenta a la Comisaría del Cuerpo General de Policía y se comprobó que los coches detectados habían sido robados a sus propietarios.

Todo esto ocurrió en las antes apacibles y tranquilas calles burgalesas, convertidas en la pasada madrugada, por obra y gracia de unos malhechores, en algo en lo que sólo creíamos se podía ver en las películas de policías y ladrones.

## INTERESANTE OPORTUNIDAD

PARA SEÑORAS, CON POSIBILIDADES DE TRABAJAR EN SU DOMICILIO.

INFORMACION: Teléfono 221463, de 3 a 10 de la tarde.

## Más de 300.000 mil extranjeros trabajan hoy día en España

Madrid (Colpisa). — «Hay dificultades para encontrar trabajo en todo el Mundo. Nosotros buscamos lo que sea, y trabajamos en lo que no quieren los españoles: en las minas, en las carreteras, en la construcción... Pueden estar seguros que si hay extranjeros trabajando en España es porque hay tareas que los españoles se niegan a realizar». Los trabajadores extranjeros que hay en España, más de 300.000 "legales" o "ilegales", explican en el número aparecido esta semana de «Gaceta Ilustrada» cómo cruzan nuestras fronteras, y su situación de vida, a veces miserable.

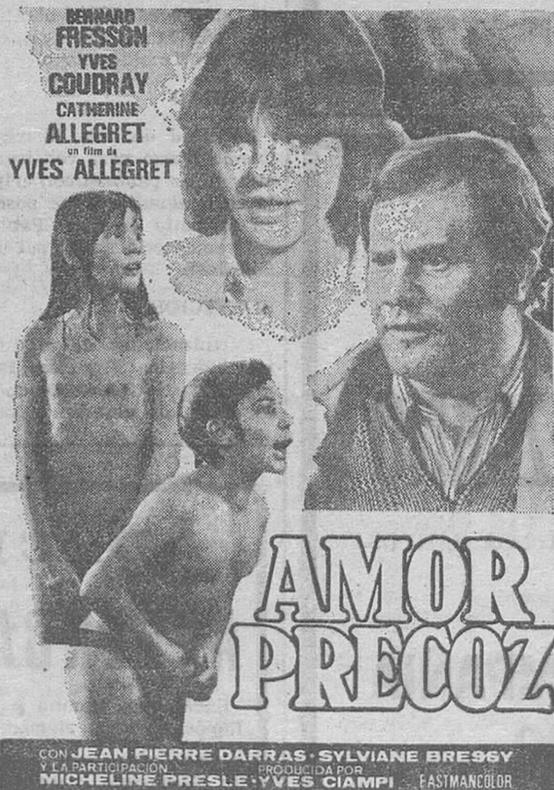
«Cuando se llega a España, el mayor problema no es en realidad encontrar trabajo, sino una vivienda. Los portugueses íbamos a los peores sitios. Hubo incluso familias que fueron a vivir en cuadras, donde llegaban a alojarse hasta tres matrimonios con sus hijos». Ahora la situación no ha mejorado. En Las Segadas, muy cerca de Oviedo, o en Valliniello, junto a Avilés, o en Tremarín, en pleno Gijón, donde viven miles de portugueses con una gran población infantil, la mayoría de las casas no cuentan con luz eléctrica ni agua corriente. La escolarización de la población infantil es prácticamente nula: casi ninguno llega a terminar la Educación General Básica.

En los últimos años, se apunta en el reportaje, se está produciendo la llegada de trabajadores de sitios tan sorprendentes como Cabo Verde, Angola, Pakistán. Los primeros han venido a través de Portugal, su antigua metrópoli, y los asiáticos entran por Barcelona, llamados por sus compatriotas que comenzaron a llegar a España tras la guerra de Bangla Desh.

## CINE CONSULADO

¡ATENCIÓN!

HOY ESTRENAMOS PROGRAMA DOBLE EN SESION CONTINUA DESDE LAS 5,15 DE LA TARDE.



CON JEAN PIERRE DARRAS SYLVIANE BRESSEY Y LA PARTICIPACION PRODUCTORA DE MICHELINE PRESLE YVES GIAMPI EASTMANCOLOR

Las teorías "progre" y el machismo materialista, hacen de este filme el exponente más crudo.

— Y —

## MI ADULTERO ESPOSO

— con —

ESPERANZA ROY y CASSEM

(Autorizada para mayores de 18 años)

## Federaciones de la USO en contra de la fusión con UGT

Ayer celebraron asambleas las Federaciones locales de Metal, Alimentación y Químicas. En ellas se debatieron las opciones que actualmente tiene planteadas esta Central Sindical. En ellas se decidió por unanimidad afirmar la Unión Sindical Obrera como alternativa sindical diferenciada manifestándose en contra de la fusión con UGT.

Se procedió también a la elección de delegados que lleven este mandato al Congreso extraordinario. En días sucesivos continuarán celebrándose las asambleas de las distintas Federaciones.

## EL LUNES, FIESTA PATRONAL DE LA POLICIA

El próximo lunes, día 3 de Octubre, festividad del Santo Ángel de la Guarda, el Cuerpo General de Policía honrará a su Santo Patrono con diversos actos que se iniciarán, a las doce y media del mediodía, con una misa en la iglesia parroquial de San Lesmes, sirviéndose a continuación una copa de vino español en acuartelamiento de las Fuerzas de la Policía Armada.

## REAPERTURA DEL MUSEO «MARCELIANO SANTA MARÍA»

Mañana viernes, a las siete y media de la tarde, tendrá lugar el acto de reapertura del Museo Municipal «Marceliano Santa María», tras las obras de adaptación que se han realizado en él mismo.

## NOVECIENTOS SESENTA PUESTOS ESCOLARES, PARA FUENTES BLANCAS

### El Ministerio de E. y C. comunica la aprobación de las obras

El Ministerio de Educación y Ciencia ha aprobado las obras de construcción de 960 nuevos puestos escolares de Educación General Básica, a realizar en terrenos del complejo que la Diputación tiene en Fuentes Blancas.

La noticia, con fecha 27 de Septiembre, le ha sido comunicada al senador por Burgos y ex-presidente de la Diputación, don Pedro Carazo Carnicero, en escrito personal que le ha dirigido el subsecretario de Educación y Ciencia, don Antonio Fernández Galiano, ante el interés demostrado por el Sr. Carazo en la realización de estas obras.

## EJERCICIOS DE TIRO DE ARTILLERIA EN LA ZONA DEL PARAMO DE MASA

### Los presencié ayer el capitán general

Tropas de la Brigada de Artillería para Cuerpo de Ejército efectuaron ayer ejercicios de tiro en la zona del páramo de Masa, siendo presenciados por el Capitán general de la sexta región militar, teniente general don Mateo Prada Canillas, a quien acompañaban el jefe de Estado Mayor, general don Miguel Fontenla Fernández y varios miembros del cuartel general del mismo.

La mencionada Brigada de Artillería para Cuerpo de Ejército está al mando del general don José Menarguez Carretero.

El capitán general siguió atentamente el desarrollo de los ejercicios de tiro artillero y la visita al páramo de Masa le sirvió para confraternizar con sus compañeros de Armas, emprendiendo por la tarde viaje de regreso a nuestra ciudad.

## FIRME CONDENA DEL AYUNTAMIENTO A LA CRIMINAL ACCION TERRORISTA, EN MADRID

### La Permanente municipal autoriza la ampliación en Villafria de un hostel

Anoche celebró sesión la Comisión municipal permanente bajo la presidencia del segundo teniente de alcalde señor Cardona Ortega y con asistencia de los demás tenientes de alcalde señores García González, Sevilla Vélez, Ulloa de Zubiria, López-Gómez Ortega y Achirica Martín; secretario general señor Pellico Prieto e interventor señor Núñez de Frutos.

Se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

#### OBRAS

Conceder licencias de obras particulares a:

Don Florentino Garicano Azpiazu, en nombre de la Caja de Ahorros Municipal, para la construcción de nueve naves en el polígono industrial de Villalonquejar.

Don Leocicio Gil García para construcción de una vivienda unifamiliar en el barrio de Cortes.

Don Ricardo Alcalde Díez, reforma de un local en la calle Arzobispo de Castro, núm. 13.

Don Julián San Miguel Orozco, reforma de un local

en la calle Vitoria, núm. 137. Don Florencio Villalán Díez, cerramiento de una finca en el barrio de Villatoro.

Don Lucio Renuncio Moreno, la construcción de una nave en la calle 9 del Polígono industrial de Villalonquejar.

Don Félix Martín de la Fuente, la construcción de un pabellón en el Hospital del Rey, legalizando la edificación del mismo.

Don José María Martínez Ordóñez, la reforma de un local sito en la calle San Juan, núm. 22.

Don Cecilio Sagredo Burgos; la elevación de dos plantas en un edificio del barrio de Villafria, denominado Hostel "Las Vegas".

"Hidroeléctrica Ibérica Iberduero", apertura de zanjias de canalización eléctrica en Polígono "Carrero Blanco", paseo de la Quinta, viaducto Timoteo Arnaiz y plaza de Logroño.

Don Jaime Olano Moliner en nombre de "Jesbesa"; practicar acometida al colector general de la calle 4 del polígono industrial de Gamonal.

Don Albino Alonso Collina; levantamiento y reposición de un rebaje de bordillo en el local de la casa núm. 6 y 8 de la calle de Salas.

Desestimar el recurso de reposición interpuesto por "Cylsa, S. A.", contra la liquidación practicada por derechos y tasas de expedición de la licencia de obras de reforma de un local en la avenida del Cid, núm. 16.

Igualmente la reclamación del 53 Tercio de la Guardia Civil contra la liquidación practicada por concesión de licencia para construir un rebaje de bordillo en la calle de Vitoria, núm. 136.

#### PERSONAL

Adquirir prendas de abrigo destinadas al personal de la Guardia Municipal.

Reingreso de la funcionaria en excedencia voluntaria doña María del Carmen Ruiz de Temiño Linao.

#### SANIDAD

Solicitud de don Rodrigo García Zuazo para construcción de un panteón con cripta en la sepultura que posee en el patio de San Pablo, del cementerio municipal de San José.

#### SERVICIOS

Certificaciones de «Industria Eléctrica Francisco Benito Delgado S.A.», por conservación de alumbrado público.

blico, reposición y ampliación de servicios.

Informar conforme al reglamento de Actividades Molestas, Insalubres, Nocivas y Peligrosas, de 30 de Noviembre de 1971, los expedientes que se indican de instalaciones:

Don Jacinto Malpartida Morano, para un depósito de gas-óleo en la Residencia y Hogar de Pensionistas, sito en la Carretera de Cortes, s/n.

Don Fernando Pacheco Pérez, depósito de gas-óleo en Avenida del Monasterio de Las Huelgas, 4; don Benjamín Gutiérrez Ubierna, depósito de gas-óleo en Camino de Revenga, s/n; Colegio «Liceo Castilla», generador de gas-óleo en el depósito ya existente en la calle Concepción y Barrio Gimeno; don Fernando Para García, depósito de gas-óleo en la plaza de San Pablo, núm. 8 y 9, y Gamonal; don Saturnino San Juan Campaña, depósito de gas-oil en Avenida del Vena, K-3 y J-4; directora del colegio del Sagrado Corazón de Jesús, depósito de propano en dicho colegio, sito en la calle Alcalde Martín Cobos, s/n; don Alfonso Montoya Ortega, depósito de gas-óleo en la calle P-50, bloque K-5; don José Rodríguez Román, depósito de gas-óleo, en la Calle General Mola, número 10.

Licencias de apertura de establecimientos, a: Don Patrocinio Miravalles Juarros, para un taller de ebanistería en la Calle Emperador, 17; don Lorenzo Peña Sánchez, para local destinado a venta y reparación de neumáticos en la calle Santa Bárbara, 5, bajo; a don Enrique Cueva García y don Avelino Muñoz Sáinz, para taller de carpintería en la calle Polvorín, 2, bajo; a don José Díez Paul, para un taller de confección en la Calle Subida a San Miguel, número 4; a don Pablo Martínez González, para un local destinado a encuadernación, en la Calle Fernán González, núm. 28.

— O —

Según nuestras noticias la Comisión Municipal Permanente adoptó anoche el acuerdo de hacer constar en acta su más firme condena por el nuevo y criminal atentado registrado en Madrid y que ha costado la vida al capitán de la Policía Armada don Florentino Hergueda, cuyo alevoso asesinato, que se atribuyen grupos terroristas supone también un atentado a la paz y a la convivencia del pueblo español.



EL SEÑOR

## DON JOSE - LUIS TARDAJOS LEZCANO

Falleció ayer, a los 34 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, doña María del Carmen Prieto; hijos, José-Javier, Sonia y Almudena; padre, don Aureliano; padres políticos, don Urbano y doña Leandra; hermana, doña María Concepción; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, JUEVES, a las ONCE Y MEDIA de la mañana, en la iglesia parroquial de SAN JULIAN, OBISPO, seguidamente la conducción del finado al cementerio de San José.

Actos de caridad por los que anticipan las más sinceras gracias.

VIVIA: Calle Madrid, 70.

Burgos, 29 de Septiembre de 1977

(Funeraria "San José")



EL SEÑOR

## DON JOSE - LUIS TARDAJOS LEZCANO

FALLECIO AYER, A LOS 34 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD.

(Q. E. P. D.)

## LA EMPRESA EMILIO GIL PERALTA Y COMPAÑIA Y SUS COMPAÑEROS DE TRABAJO

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

LAS HONRAS FUNEBRES Y FUNERAL SE CELEBRARAN HOY, JUEVES, A LAS ONCE Y MEDIA, EN LA IGLESIA PARROQUIAL DE SAN JULIAN, OBISPO, SEGUIDAMENTE LA CONDUCCION DEL FINADO AL CEMENTERIO DE SAN JOSE.

ACTOS DE CARIDAD POR LOS QUE ANTICIPAN LAS MAS SINCERAS GRACIAS.

VIVIA: Calle Madrid, 70.

Burgos, 29 de Septiembre de 1977

(Funeraria «San José»)

## ¡DECIDASE!

## APRENDA IDIOMAS

Hable, lea, escriba y entienda correctamente en: Inglés, francés, alemán y español para extranjeros.

DISPONEMOS DE UN NOVÍSIMO METODO QUE LE PERMITIRA DOMINAR CUALESQUIERA DE ESTOS IDIOMAS EN 200 HORAS. MEDIANTE:

- Enseñanza programada.
- Clases individuales (cabinas).
- Título acreditativo al finalizar el curso.

Contamos con el PRIMER LABORATORIO DE IDIOMAS con sistema electrónico de autocorrección (Tematrom Internacional-USA).

COMIENZO CURSO: 3 de Octubre.

INSCRIPCIONES:

HASTA MAÑANA, 30 DE SEPTIEMBRE

ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º

# BREVE HISTORIA DE LA CRIMINALIDAD TERRORISTA EN LA ESPAÑA ACTUAL (1973-77)

Madrid (Colpisa). — El asesinato del capitán de la Policía Armada Florentino Herguedas, hace el número diecinueve de los llevados a cabo por el FRAP y el GRAPO, desde el primero de Mayo de 1973, que el FRAP comete la primera acción armada. A partir de esta fecha las acciones armadas contra miembros de las Fuerzas Públicas han venido siendo combinadas entre GRAPO y FRAP, y aunque aparentemente estas dos organizaciones no mantienen relaciones entre sí, los servicios de investigación de la D. G. S. al parecer tienen pruebas que demuestran lo contrario.

A finales de los años sesenta y principios de los setenta, tiene el terrorismo político tres vertientes diferenciadas: Por una parte está el terrorismo muy localizado en zonas de la península y cuyo mayor exponente es la ETA. El segundo tipo de terrorismo, es el que protagonizan los grupos de extrema izquierda que se mueven en nombre de la trayectoria política desarrollada por Albania y China, son grupos maoístas que curiosamente han aumentado sus atentados tras el 15 de Junio con el fin de desestabilizar la situación política española. El último tipo de terrorismo que se practica en España, es el llamado «terrorismo negro» de clara tendencia fascista y de planteamiento de ultraderecha y que en la última semana al parecer protagonizó el brutal atentado contra la revista «El Popus».

El asesinato del capitán Herguedas, parece ser una clásica acción del terrorismo del segundo grupo, cuyo fin principal es la desestabilización del país con la finalidad —según la teoría del FRAP y del GRAPO— de crear un vacío de poder, que sería llenado con el «levantamiento de las masas populares que implantarían la republica socialista».

Este tipo de terrorismo tiene su origen en 1963, cuando se crea el PCE (marxista - leninista), a causa de la llamada «cuestión china». Este partido, en 1968, sufre una importante escisión, creándose la OMLE, con la fusión de elementos escindidos de otros partidos de tendencia maoísta como era el PCE (internacionalista) y el PCE (I), que después se convirtió en PTE.

En 1971, el PCE (M. L.) funda el FRAP haciendo presidente del mismo al ministro de la República Alvarez de Vayo. Esta organización armada como programa sólo tenía seis puntos y admitía en su seno a militantes de cualquier partido de izquierdas. Durante una manifestación el primero de Mayo de 1973 un comando del FRAP mata a un policía. En Junio las autoridades madrileñas detienen a un grupo de doce personas que declaran pertenecer a este grupo armado. En Octubre, de este mismo año, es desarticulado por la Policía un grupo propagandístico cuando repartía octavillas en el barrio de la Estrella de Madrid.

En Junio de este año, se celebra en el interior la Conferencia nacional constituyente de la organización marxista - leninista de España (OMLE), en la que se decide el armamento del pueblo y la formación de milicias populares.

De esta manera, en 1974, hay dos partidos que apoyan la lucha armada el PCE (M. L.) y la OMLE. Por esas mismas fechas el FRAP se registra legalmente en Francia, abriendo su sede social en París. Es reconocido por Albania, que le presta ayuda económica y asilo. Los grupos maoístas portugueses también le prestan importante ayuda, después de la revolución del 25 de Abril.

Durante ese año, la Policía detiene a 25 miembros de este grupo, el año anterior había sido 17. Estas cuarenta y dos detenciones permiten un mayor conocimiento de los servicios de inteligencia española de la organización terrorista. Así Luis Manuel González Mata Lledó, agente de los servicios secretos franquistas durante 18 años, escribe en su libro «cine»: «En el caso del FRAP, ha existido una manipulación política por parte española pero también por la CIA americana y la DST francesa».

Durante el verano de 1975, la OMLE se transforma en PCE (R) durante una reunión celebrada por 30 miembros en Santander y se decide crear un frente armado propio y paralelo al FRAP. Así se crea lo que más tarde serían los GRAPO. Las dos organizaciones terrorista se suceden espectacularmente, en la escala terrorista.

El 14 de Junio de ese año, aparece un policía muerto por arma de fuego. Cinco días después el FRAP se responsabiliza de su segunda víctima en el mismo mes. El 2 de Agosto se realiza un ataque contra una pareja de guardias civiles que cubren su ronda cerca del cándromo de Madrid y resulta muerto uno de ellos.

Por aquellas mismas fechas, se realiza un atraco a un hospital de Barcelona, que se consigue un botín de 32 millones de pesetas y resulta muerto un policía armado. Lo reivindica el PCE (R). El 18 de Agosto el FRAP mata al teniente de la Guardia Civil señor José Rodríguez. El 14 de Septiembre se da muerte al agente Juan Ruiz.

Esta escalada terrorista lleva a la Policía a desarrollar una vasta acción, en la que se detiene a 105 miembros del FRAP, desmantelando prácticamente todo el aparato militar de esta organización. Días después se celebran los Consejos de Guerra sumarísimos con el consiguiente fusilamiento el 27 de Septiembre de tres miembros del FRAP y dos de ETA. El primero de Octubre aparecen muertos, entre las nueve y nueve y media de la mañana cuatro agentes de la Policía. Y la acción la reivindica por primera vez los GRAPO, aunque lo hicieran con ocho meses de retraso.

Desde el uno de Octubre se hace un paréntesis en la lucha terrorista, hasta el 18 de Julio de 1976

en la que los GRAPO colocaron 24 bombas en diferentes sitios del país. En Agosto de ese año el PCE (M. L.) celebra su II Conferencia nacional, en la que existe una discusión muy virulenta entre los militantes del FRAP del interior que propugnan el abandono de la lucha armada, y los que están en el exterior que quieren mantenerla. Se produce una fuerte escisión que deja al FRAP sin cuadros armados en el interior de la península. Este es el motivo por el cual los GRAPO monopolizan a partir de entonces todas las acciones terroristas. Tras una serie de acciones espectaculares, los GRAPO secuestran a Oriol y a Villascusa en el mes de Diciembre.

A finales del mes de Enero al producirse la semana «negra» madrileña, una serie de atentados de extrema derecha y extrema izquierda colocan al Gobierno en difícil situación. Tras la matanza de la calle de Atocha, el viernes 28 de Enero un comando de los grupo ametralla y da muerte a dos policías armados —José María Martínez y Fernando Sánchez Hernández— en el barrio de Aluche. Dos horas después otro grupo de los GRAPO, matan al guardia civil José Lozano Sainz.

Más tarde lanzarían una granada de mano contra una pareja de la Guardia Civil que seguía al comando.

El 11 de Febrero, los GRAPO vuelven otra vez a la «acción» y matan a un policía en Barcelona cuando intentaba detener en el «Metro» a un comando que repartía propaganda. El inspector de Policía muerto era Antonio López Salcedo. El 4 de Junio, dos guardias civiles Rafael Carrasco Loma y Antonio López Cazorla, son asesinados a la puerta de su acuartelamiento en Barcelona, por un comando de los GRAPO.

Durante este año también resultan muertos por miembros de ETA el guardia civil Constantino Gamózar Barcía el 13 de Marzo, cuando regresaba de una fiesta en Mondragón (Guipúzcoa) El 29 de Abril, muere el sargento de la Guardia Civil don Antonio Galán Aceituno, durante un atraco a una sucursal del Banco Hispano Americano en Tolosa (Guipúzcoa). El 18 de Mayo el policía armado Manuel Orce de la Cruz resulta muerto cuando dos jóvenes le disparan a quemarropa, en la estación del ferrocarril de Amara (Guipúzcoa).

En lo que vamos de año el asesinato del capitán Herguedas hace el número nueve.

MARIANO GUINDAL

## CRONICA DE TELEVISION

Madrid (Colpisa). — Esta noche, dentro del ciclo dedicado a Juan Antonio Bardem, se emite «Cómicos», quizá una de las películas más conseguidas de este director junto con «Muerte de un ciclista» y «Calle Mayor». Esta es también, la primera película dirigida por Bardem, en solitario, ya que la anterior, «Esa pareja feliz», la hizo en 1951 en colaboración con Luis G. Berlanga.

«Cómicos» es la historia de una actriz joven que lucha por abrirse camino en el teatro y para ello pasa a formar parte de una compañía de cómicos en gira por distintas provincias españolas. Pero es, además, un estudio profundo de la vida del teatro antes y después de la caída del telón. Los personajes están bien situados en su ambiente, no en vano Juan Antonio Bardem es un gran conocedor de este ambiente, puesto que él mismo forma parte de la tercera generación de una familia de actores.

Intervienen en el reparto Christian Galve, Emma Pannella, Fernando Rey, Carlos Casaravilla y Mariano Asquerino. Esta película fue emitida anteriormente en Junio de 1969 dentro del ciclo dedicado al cine español en el espacio «Cine club», de la segunda cadena.

A continuación, Manuel Criado del Val estudia los modismos, giros y curiosidades de nuestra lengua en relación con el mar, en el espacio «Lengua viva».

### EN TORNO A LOS GRANDES MUSICALES

El próximo 27 de Diciembre finaliza el contrato de «Martes noche... fiesta» y, según parece, no será renovado. Una vez desaparecido dicho programa harán su debut tres musicales, en línea del «Music hall», bajo los títulos «Las Vegas, Las Vegas» —del que ya hablamos en nuestra crónica de ayer— «Mundo noche» y «Escala internacional». Excepto este último, los demás están filmados en diferentes ciudades europeas y americanas.

En principio, esto hace suponer que el presupuesto para tales programas ha de ser muy elevado y dada la situación económica del país puede parecer un despilfarro inútil. A tal respecto, Enrique de las Casas, subdirector de Televisión Española a cuyo cargo están los programas musicales, ha señalado que la causa de hacer estos programas en el extranjero se debe a la falta de locales con características idóneas para tales musicales. «Si encontráramos en España locales con características idóneas, como la Escala de Barcelona —ha dicho—, los hubiéramos hecho todos en España», y añadió que si «Las Vegas, Las Vegas» o «Mundo noche» son más caros, es debido únicamente a las dietas del personal que lo hace, pero que el coste de material es exactamente el mismo.

Claro que en todo esto hay un problema, además de económico, y es la calidad de los programas. Si la memoria no nos falla, hace algún tiempo se pasó el programa piloto de «Mundo noche». En aquella ocasión el escenario fue Roma. El resultado fue bastante lamentable. Por otra parte, el pasado viernes, se emitió «Al Sur del Pacífico» que, aunque no forma parte de ninguna serie, en cuanto a filmaciones, escenarios, etc. Bien podemos encuadrarlo en el apartado de los «Grandes musicales». Lo primero que nos sorprendió al ver este programa, fue encontrarlos con un Lázaro clásico en el rodaje, lejos de su discutido «zoom» y de sus trucos electrónicos. Sin embargo, el programa fue desigual y al final todo quedó reducido en la actuación de la «figura», en este caso Julio Iglesias, —más presentador que cantante—, y sus invitados de turno, incluido el «play back». Todo esto en unos escenarios maravillosos y exóticos, sí, pero que según nos los mostraron en el programa parecían unos decorados «made in Hollywood». Quizá si se hubieran hecho unos giones adecuados, el resultado hubiera sido otro.

TELE-COTILLO: JUAN ANTONIO FERNANDEZ  
ABAJO PUNTUALIZA

La «Hoja del Lunes» de Oviedo publicaba en sus páginas una noticia en la que se hacía referencia a las filmaciones del encuentro de fútbol entre el Sporting de Gijón y el Sevilla y al traslado de dichas filmaciones a Madrid para ser pasadas en el programa «Estudio estadio». En esta información se decía que se había alquilado un avión «Mystere» por cuatrocientas mil pesetas.

Juan Antonio Fernández Abajo, jefe de los programas deportivos de RTVE, ha dicho al respecto que no es cierto que se haya alquilado un «Mystere», sino un Cessna Citation, cuyo alquiler cuesta 70.000 pesetas, pesetas, pero que como el viaje dura menos tiempo, cree que la factura será de unas 65.000. Añade el señor Fernández Abajo que además en ese avión viajaba un equipo de cinco personas que no se había desplazado sólo para hacer una secuencia, ya que indudablemente traían un buen reportaje, que no pudo ser emitido en su totalidad debido a la larga duración del telefilm que les precedió en la programación —«El marsellés»— y que a las doce en punto tenían que dejar paso a «300 millones».

### HOMENAJE A PELE

El partido de fútbol del próximo domingo tiene unas características muy peculiares. En vez del encuentro habitual correspondiente a la Liga los aficionados a este deporte podrán ver en acción nada menos que al jugador brasileño Pelé, en el partido homenaje que le ofrecen el Santos y el Cosmos de Nueva York y que TVE ofrecerá en diferido.

### «LA CASA DE LAS CHIVAS» A TELEVISION

Cuando «La casa de las chivas», de Jaime Salón, se estrenó en el teatro, el éxito fue total. Ahora está previsto que se emita por Televisión, bajo dirección y realización de Gustavo Pérez Puig.

BERTA FERNANDEZ

EMPRESA DE AMBITO INTERNACIONAL

## PRECISA

### DOS AUXILIARES ADMINISTRATIVOS

(UNO MASCULINO Y UNO FEMENINO)

SE REQUIERE:

- Experiencia en trabajo de oficina mínimo dos años.
- Servicio militar cumplido o Servicio Social.
- Mecanografía.
- Capacidad de trabajo.
- Incorporación inmediata.

SE OFRECE:

- Remuneración a convenir según valía.
- Amplias posibilidades de ascenso.
- Jornada continuada de 7 a 3.

Enviar «curriculum vitae» al APARTADO 425 de BURGOS, indicando si se tiene teléfono de contacto. (Inscrito en el SEAF/PPO 3.865)

## PREPARESE AL EXAMEN DE INGRESO DE LAS «CAJAS DE AHORRO BURGALÉSES»

- Con esta preparación podrá presentarse a cualquier Banco.
- Impartimos una preparación completa: Cálculo, Contabilidad (por el Plan General), Derecho, Economía, Test Psicotécnicos, Cuadros de sumas, Ortografía, Redacción de documentos, etc.
- Clases diarias de DOS horas.
- El ideal poseer Bachiller Superior o equivalente y servicio militar cumplido.

COMIENZO DEL CURSILLO: 3 de Octubre

MATRICULA:

HASTA MAÑANA, 30 DE SEPTIEMBRE

INFÓRMASE:

### ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º

# ¿Hasta dónde llegará la crisis de gobierno planteada por la dimisión de Camuñas?

Madrid (Crónica política de la agencia «Logos»). — La confirmada dimisión del ministro para las Relaciones con las Cortes, señor Camuñas, plantea la posibilidad de que el presidente señor Suárez, aproveche esta circunstancia para ampliar la crisis y tratar de consolidar su Gabinete con la incorporación de representantes de otros grupos parlamentarios que le aseguren una mayoría absoluta en el Congreso de Diputados, que necesita ineludiblemente para sacar adelante el programa legislativo y económico que va a presentar, dentro de unos días, ante el Parlamento.

Fuentes de la Presidencia han confirmado que ayer por la tarde el señor Camuñas presentó la dimisión al presidente Suárez en una breve entrevista.

La dimisión del señor Camuñas se hacía patente el lunes por la noche en la larga sesión que celebró en las Cortes la Junta de portavoces. A lo largo de la sesión, y en los numerosos descansos, el portavoz del PSOE, señor Guerra, bromeaba con los periodistas acerca del silencio del ministro de las Relaciones con las Cortes y la presencia inusitada del vicepresidente político, señor Abril Martorell, que por primera vez asistía a una reunión de la Junta de portavoces y de la Mesa del Congreso; presencia que los diputados de Alianza Popular pusieron en entredicho si era o no reglamentaria; en cualquier caso la consideraron una presión innecesaria por parte del Gobierno para que se aprobara su propuesta de normas procedimentales de urgencia para estudiar el texto del proyecto de Ley de Relaciones entre el Gobierno y el Parlamento.

El señor Guerra comentaba: «Si le presionáis mucho, dímite hoy mismo», refiriéndose al señor Camuñas. Este, preguntado por un redactor de «Logos» si tenía algo que manifestar, dijo que le preguntáramos al vicepresidente político, señor Abril Martorell. No quiso comentar nada y permaneció en silencio durante toda la larga reunión de más de siete horas.

La ausencia del señor Camuñas del Consejo de ministros en el que se había planteado el tema más importante que debía competirle a su Ministerio, las relaciones con las Cortes, dio también que pensar el pasado sábado que el señor Camuñas había puesto tierra de por medio, o bien no había sido advertido de esta estrategia gubernamental con la que el Gabinete pretendió evitar que el voto de censura fuese regulado en el reglamento del Congreso si la propuesta socialista tuviera el apoyo de los grupos minoritarios.

De otra parte, hay que considerar que el señor Camuñas había perdido toda credibilidad poco después de tomar posición y no había sabido dar funcionalidad a su misión de suavizar las relaciones del Gobierno con las Cámaras y con los distintos grupos parlamentarios, los cuales no le tomaban en serio. Su imagen estaba sumamente deteriorada, no solamente en los medios de opinión sino también por sus recientes actuaciones públicas, como su famosa reacción alruda en el pleno del «caso Blanco», en el que contestó, sin permiso del presidente del Gobierno, al diputado socialista Alfonso Guerra. Precisamente el lunes, el señor Camuñas aceptó con una irónica sonrisa alguna broma de los periodistas, cuando le dijeron que ahora no podía enfadarse cuando le llamaran corsario, puesto que acababa de regresar de la isla de Córcega donde había asistido a un congreso de los liberales.

En definitiva, las actuaciones públicas del señor Camuñas no habían ayudado a facilitar su permanencia en el Gabinete y creaba, más que resolvía, problemas en las relaciones entre el Gobierno y las Cámaras. Los portavoces de los grupos parlamentarios no habían acabado de aceptarle, por lo que no es extraño que el presidente del Gobierno se haya apresurado a admitirle una dimisión que, en cualquier caso, en un espacio de pocos días podría haberse convertido en un cese.

El problema que suscita su relevo es el de si el Ministerio de las Relaciones con las Cortes tiene o no razón de ser, dadas las circunstancias de las actuales Cámaras. Hay quien opina que, en cualquier caso, esa función puede ser bien desarrollada y evitar problemas al Gobierno, o por lo menos suavizar sus relaciones con los distintos grupos parlamentarios de la oposición, pero se trata de encontrar una figura que tenga credibilidad, o por lo menos que sea escu-

chada con seriedad por los distintos grupos parlamentarios.

Se habla, como posible sustituto, del subsecretario del señor Camuñas, don Rafael Arias Salgado, persona cuya preparación política y la seriedad de sus planteamientos, así como su bien organizada cabeza, le acreditan como político dotado para la función de las relaciones con las Cortes. De hecho, gracias a él se han evitado numerosos problemas en las últimas semanas; él fue quien ha llevado directamente con el vicepresidente político, señor Abril Martorell, y el ministro de Justicia, la redacción del proyecto de Ley que últimamente se presentó a las Cortes.

El señor Arias Salgado pertenece al Partido Social Demócrata del señor Fernández Ordóñez y tiene, desde luego, una mayor audiencia entre los diversos grupos parlamentarios que su dimitido ministro. Sin embargo, la entrada del señor Arias Salgado en el Gobierno podría estar impedida por la necesidad del presidente de atribuir un puesto en el Gabinete a algunas de las formaciones parlamentarias que le pueden aportar votos para conseguir la mayoría. Concretamente se habla de que podría pasar el ministro de Trabajo, señor Jiménez de Parga, a ejercer las relaciones con las Cortes, mientras que el Ministerio de Trabajo se entregaría a un diputado vasco-catalán. Concretamente se habla del señor Tras Fargas que ayer fue portavoz del grupo parlamentario vasco-catalán en la Comisión de Economía y Hacienda del Congreso, haciendo un acertado ataque a la política económica del Gobierno, especialmente al abandono en que tiene la empresa, a cuya defensa se entregó a fondo.

Otro de los nombres que suenan para el Ministerio de Relaciones con las Cortes, es el portavoz de la Unión de Centro Democrático, José Pedro Pérez Llorcas, cuyo nombre quizás estaría desaconsejado por el choque que mantuvo recientemente en el pleno del «caso Blanco» con el diputado socialista señor Guerra. Sin embargo, el señor Pérez Llorcas letrado excedente de las Cortes, es un especialista en Derecho parlamentario y constitucional. Pertenece a la Ponencia Constitucional en nombre de la Unión de Centro Democrático y conoce a fondo la estructura de los grupos parlamentarios que integran el Congreso y el Senado, así como la mecánica parlamentaria, no solamente en el punto de vista teórico, sino también práctico.

La crisis se cree que puede extenderse a otros sectores del Gobierno o reducirse simplemente a la sustitución del señor Camuñas, sin embargo la extensión de la crisis parece desaconsejada por la situación en que se encuentra actualmente el Gobierno, que tiene que apurar horas para sacar adelante su programa económico y legislativo en el parlamento, si desea continuar. La delicadeza de la situación hará que la decisión que adopte el señor Suárez tenga que ser sumamente simplista o compleja, según se decida hacer una crisis corta o amplia. Se habla de que podría salir del Gabinete, también con el objetivo de dar una posibilidad a los grupos parlamentarios que podrían ayudar a Suárez a lograr los votos que necesita para obtener la mayoría absoluta, el ministro del Interior señor Martín Villa que se encuentra cansado, y que sin embargo parece contar con el apoyo de gran parte de los diputados de UCD que se presentaron como independientes sin pertenecer a ninguno de los partidos socialdemócratas, liberales o democristianos que integraron la coalición electoral gubernamental. En cualquier caso la solución parece que debe conocerse enseguida pues, de lo contrario, el alargamiento de la crisis paralizaría los problemas graves con los que se enfrenta el Gobierno, tanto a nivel de la calle en cuanto a la situación del orden público, como en el Parlamento donde la posibilidad de una derrota se advierte cada día como más posible sobre todo si fuera alguna de los diputados liberales con que cuenta el Partido Demócrata Popular que dirige el señor Camuñas y que se integraron en la UCD.

En concreto, parece que son once los diputados y senadores con que cuenta dicho partido, aunque la mayoría de ellos no parece dispuesta a seguir a su jefe y salirse de la disciplina de la Unión de Centro Democrático. Por el contrario parecen todos convencidos de la necesidad de mantenerse dentro de la disciplina del partido para evitar una catástrofe, todavía más grave, de la mayoría gubernamental.

## OPOSICION PROFESORES DE E. G. B.

- Único Centro en Burgos con cuatro años de Experiencia en la preparación de esta Oposición.
- Asimismo es el único Centro en Burgos que imparte Cursos de especialización a Profesores propietarios de E.G.B.
- En pasada convocatoria D. BALDOMERO VELEZ GOMEZ, alumno de este Centro, obtuvo el NUMERO UNO de los aprobados en esta capital.
- En el último curso el porcentaje de aprobados de alumnos preparados en este Centro superó el 60 %.
- Se constituirán distintos grupos según las áreas elegidas.

COMIENZO DEL CURSO: 3 DE OCTUBRE.

INSCRIPCIONES: HASTA MAÑANA, 30 DE SEPTIEMBRE.

## ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º

OBRA DOCENTE DE LA

# CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

Centro de Estudios «AURELIO GOMEZ - ESCOLAR»

(Antes Escuelas Profesionales Femeninas. Barriada Yagüe)

SE DISPONE DE PLAZAS PARA ENSEÑANZA EN REGIMEN MIXTO DE:

## GRADUADO ESCOLAR

CALIFICACION EN EL PROPIO CENTRO

## POR EVALUACION OFICIAL

Condiciones:

- Tener como mínimo 14 años.
- Enseñanza gratuita, excepto la matrícula del curso.
- Elección del idioma:

## INGLES O FRANCES

Plazo de matrícula: del 19 al 30 del presente mes, de 6 a 8 de la tarde,

## CURSOS ESPECIALES

En Octubre próximo comenzarán dos cursos especiales de

## LENGUA INGLESA

Horario: a partir de las 7,30 de la tarde.

PLAZAS LIMITADAS

Informes: en el propio Centro. TELEFONO 20 29 35

Lea Vd. siempre **Diario de Burgos**

# ENTIERRO DEL CAPITAN HERGUEDAS VICTIMA DEL TERRORISMO POLITICO

## Se «comentó» la ausencia de parlamentarios

### Gritos contra el Gobierno en el cementerio

Madrid (Colpisa). — Con gran distensión se ha celebrado esta mañana una misa de campaña de «corpore in sepulcro», en la Academia Superior de la Policía Armada, en el poblado de Canillas, en memoria del capitán asesinado ayer, don Florencio Herguedas Carretero. Quizás esa distensión, inusual en ocasiones anteriores, ha sido la nota más sobresaliente de este acto.

A las diez en punto de la mañana, sonaron los primeros acordes de la marcha fúnebre y en la puerta que da al patio central de la Academia, apareció el féretro del capitán Herguedas, cubierto con la bandera española, y portado a hombros por ocho de sus compañeros de la Policía Armada. Presidían el acto el vicepresidente de la Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado y el ministro del Interior, don Rodolfo Martín Villa.

#### FALTARON LOS PARLAMENTARIOS

En el lado derecho del altar, se encontraban en pri-

mera fila los familiares del capitán Herguedas. Tanto su viuda como el único hijo, se encontraban visiblemente emocionados, pero mantuvieron en todo momento una gran serenidad. Entre los numerosos asistentes, se encontraban, además de altas autoridades locales y militares, personalidades significativas de la vida política española, como los señores Girón, Julio Rodríguez, Juan García Carrés, Raimundo Fernández Cuesta, el Marqués de Villaverde (al lado de Mariano Sánchez Covisa), Pilar Primo de Rivera, y los generales Iniesta Cano y Milán del Bosch, entre otros. Lo que más llamó la atención a la treintena de periodistas que asistieron al acto fúnebre fue que precisamente estas personalidades tomaron asiento en las cuatro filas de sillas que, según se leía en los letreros, estaban destinadas a los senadores y diputados. Pero es que, puede decirse, no hubo representación parlamentaria, ya que sólo acudió el senador por Madrid y presidente de Izquierda Democrática, Manuel Villar Arregui y en el momento del Evangelio llegó el senador Joaquín Satrustegui. Los demás representantes de partidos políticos, que ayer se apresuraron a hacer públicos unos comunicados de repulsa por el atentado, no asistieron hoy a la Academia, aunque se les esperaba, como demuestran los carteles colocados por los agentes de la Policía Armada. «Menos repulsas y más agallas. ¿Dónde están los parlamentarios?» —oímos que comentaban varias de las personas que asistieron a la misa.

El acto se desarrolló en un ambiente de plena tranquilidad aunque, al final, cuando se leyeron los decretos por los que el Ministerio del Interior concedía al capitán asesinado la Medalla de Oro al Mérito Policial y la Cruz con distintivo rojo de la Orden del Mérito del Cuerpo de la Guardia Civil, se oyó un grito de mujer que pedía la dimisión del Gobierno. Fue rápidamente callada por los propios agentes de la Policía, que estaban dispuestos, como así se manifestó, a que no hubiese problemas ni gritos subversivos. Posteriormente, de nuevo se oyeron algunos gritos, pero en ningún caso masivos, sino aislados y en términos generales se puede afirmar que el acto se desarrolló sin incidentes de importancia. Una mujer llamó «canalla» al general Gutiérrez Mellado cuando el acto tocaba a su fin y fue ésta, quizás, la única nota discordante.

La misa fue oficiada por el vicario general castrense, que pronunció la homilía y terminó pidiendo paz, fraternidad y concordia.

#### ENTIERRO EN CARABANHEL

Al salir el cortejo fúnebre de la Academia, había varios cientos de personas que esperaban detrás de la verja que aplaudieron fuertemente a la Policía y a la Guardia Civil, gritando «vivas» a las Fuerzas del Orden. Entre estas gentes se encontraban pequeños grupos de miembros de «Fuerza Nueva» y de las Juventudes tradicionalistas, con pegatinas e insignias y que dieron algunos gritos provocativos para el Gobierno.

Cuando llegó el cortejo al cementerio de Carabanchel, también varios de estos grupos se encontraban a la entrada. No asistieron al entierro ni el teniente general Gutiérrez Mellado ni el ministro Martín Villa, y quizás fue mejor esta medida, pues en Carabanchel sí había varios grupos de provocadores de extrema derecha. El entierro propiamente dicho se efectuó con toda rapidez, en cuestión de un par de minutos y al final, el subinspector general, Timón de Lara, que presidía el sepelio, fue abordado por grupos de «Fuerza Nueva», que vestían camisetas azules y pegatinas. Se oyeron gritos de dimisión para el Gobierno y palabras muy duras contra el general Gutiérrez Mellado y el presidente Suárez. Se coreó «Ejército al poder» y una mujer en estado casi histérico, se agarró a las solapas de un capitán diciéndole a gritos que el Ejército tenía que unirse para tomar la Moncloa. Fue un momento tenso y vimos a más de un policía que lloraba desesperado y calladamente. A las doce y media todo había terminado.

Pilar CERNUDA y Mariano GUINDAL

#### LA HOMILIA DEL DOCTOR BENAVENT

«Nos hemos reunido en esta Santa Misa —dijo el Prelado entre otras cosas— en el dolor por el asesinato terrorista de un hermano nuestro, oficial de la Policía Armada. Dolor de todos cuantos aquí estamos, que yo siento profundamente y que asumo como sacerdote para ofrecerlo a Dios y unirlo a la oblación del Señor en la Cruz que se renueva al celebrar la Eucaristía. Dolor intenso de los familiares a quienes quisiera decir como Jesús a la viuda de Naim, «no llores» y poder quitarles, como él, las lágrimas de los ojos y la pena desgarradora del corazón. Dolor de vosotros, compañeros suyos, que tenéis que continuar su servicio, y a quienes deseo con toda mi alma que no tengáis que compartir su sacrificio. Dolor de todo el pueblo sobrecogido y agradecido. Sobrecogido al ver en peligro la convivencia pacífica y atropellando el derecho primero entre todos los derechos de la persona humana: el derecho a la vida y agradecido porque el pueblo estima a las Fuerzas de orden público que le garantizan poder salir a la calle tranquilo, trabajar libre de coacciones y amenazas y disfrutar del descanso sin inquietudes. Además, el pueblo sabe que ningún otro cuerpo social ha ofrecido tantas vidas humanas en la defensa de estos valores que tanto necesita».

«Nuestra esperanza pues, no sólo tiene por objeto la vida eterna sino la confianza en la iluminación y el fortalecimiento del Espíritu Santo que ha de ayudarnos en la defensa de la vida y en la consecución de la concordia. Porque necesitamos que el Espíritu Santo ilumine el corazón de los creyentes y de los hombres de buena voluntad para que no se limiten a lamentar ver-

balmente el terrorismo sino para que adopten una reflexión responsable. Los que de alguna manera influyen en la configuración de la mentalidad de la juventud tendrán que preguntarse si, consciente o inconscientemente, han sembrado en la mente de los jóvenes las semillas del fanatismo y en su corazón las raíces envenenadas del odio. Y los que en diverso grado de autoridad son responsables de la ordenación de la convivencia política habrán de cuestionarse si hacen todo cuanto les es posible por cumplir con el deber de defender a la sociedad de la violencia del terrorismo.

En cuanto al fortalecimiento del espíritu será necesario a vosotros, los servidores del orden público, para que no desfallezcáis en vuestra entrega serena, firme y abnegada a asegurar la paz de todos. Lo necesitarán también los ciudadanos para superar el acobardamiento y las vehemencias incontrolables y ejercitar, en cambio, las virtudes del valor cívico y del respeto mutuo».

«Una vez más surgen del corazón a los labios las eternas palabras del Señor: «Paz, paz, fraternidad y concordia para edificar una sociedad de verdaderos hombres». Lloramos a las víctimas y os invitamos a todos a la fe y a la justicia, a defender con más fuerza y consciente sentido comunitario, el orden público y la libertad auténtica y amenazada del mundo civil».

#### REUNION DE ALTOS MANDOS DE LA POLICIA ARMADA

Barcelona (Logos). — Los catorce altos mandos de la Policía Armada que se entrevistaron ayer con el director general de Seguridad para celebrar una reunión, estaba previamente convocada, según publica «La Vanguardia».

La junta, a la que asistió durante unos minutos el ministro del Interior, comenzó su sesión de trabajo cuando ya tenían conocimiento del asesinato del capitán Herguedas lo que —según el citado diario— produjo un unánime sentimiento de repulsa.

La reunión, en la que estuvieron presentes el general subinspector de la Policía Armada, Sr Timón de Lara los dos generales subinspectores, el teniente coronel jefe del Estado Mayor de la Policía Armada y los jefes de las distintas circunscripciones de la Policía Armada, estaba convocada para estudiar la aplicación del real decreto de 3 de Junio por el que se reorganizan las demarcaciones de las Fuerzas de orden público.

El diario concluye señalando que no se pudo confirmar si la presencia del Sr Martín Villa en la reunión estaba prevista o fue motivada por el atentado perpetrado contra un oficial de la Fuerza pública.

#### MANIFESTACION EN MALAGA

Málaga (Logos). — Poco antes de las ocho de la noche se celebró una manifestación de adhesión a las fuerzas de orden público con motivo del asesinato en Madrid del capitán de la Policía Armada, señor Herguedas Carretero.

La manifestación fue convocada por «Fuerza Nueva», a la que asistieron varios centenares de personas y se desarrolló con un orden perfecto.

Numerosísimas personas dieron gritos de adhesión a las fuerzas armadas cuando pasaban los manifestantes.

#### PIDE UN MINUTO DE SILENCIO POR EL POLICIA ASESINADO, A TELEVISION

Madrid (Logos). — La Junta nacional del sindicato de Acción Obrera, reunida en sesión de urgencia ha acordado enviar el siguiente comunicado a los medios informativos:

A) Su indignación y repulsa por el vil asesinato del capitán de la Policía Armada don Florentino Herguedas Carretero.

B) Pedir a los medios televisivos que lo mismo que se realizó un minuto de silencio por el atentado contra «El Papsu», se realice asimismo otro minuto de silencio por el capitán, al que consideramos un trabajador más al servicio de la nación, igual que los que estamos en fábricas, talleres, etc.

## El PCE condena el asesinato del capitán de la Policía Armada

El Secretariado del PCE en Burgos, nos remite la siguiente nota: «El Secretariado del Comité provincial de Burgos del Partido Comunista de España (PCE),

condena sin reserva alguna, y con la mayor energía, el asesinato de don Florentino Herguedas Carretero, capitán de la Policía Armada, ocurrido el pasado martes en Madrid. Quienes cometen esta clase de crímenes están atentando conscientemente, se apoyen en las banderas y los aniversarios que quieran, contra la naciente democracia española, contra la inmensa mayoría de nuestro pueblo. Máxima cuando semejante asesinato pretende ser reivindicado por organizaciones sospechosas de estar ocultando inte-

reses desestabilizadores y flagrantemente antidemocráticos.

El PCE, que hace ya tiempo que viene propugnando desechar la práctica violenta, invita a todas las fuerzas políticas a que condenen, a su vez, este nuevo acto de terrorismo y recuerde que únicamente el reforzamiento de la autoridad política del poder —es decir, un poder que goce del respaldo y la confianza de la más amplia sociedad española— podrá garantizar un auténtico orden democrático.

El Secretariado del Comité provincial del PCE expresa su solidaridad a los familiares y compañeros de esta nueva víctima de los enemigos de la reconciliación entre españoles».

## Ayuntamiento de Burgos

### ANUNCIO

Publicado en el Boletín Oficial del Estado número 230 de 26 de Septiembre de 1977 el anuncio relativo a la subasta de las parcelas números 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27 y 28 del Plano número 13 (parcelario y volúmenes) de los que integran la modificación del Plan Parcial de los antiguos Cuarteles de Artillería e Infantería, se pone en conocimiento de las personas a las que pueda interesar que las proposiciones para optar a dicha subasta podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, teniendo en cuenta los siguientes plazos:

- Parcela n.º 21. — Hasta el día 20 de Octubre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 22. — Hasta el día 24 de Octubre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 23. — Hasta el día 27 de Octubre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 24. — Hasta el día 31 de Octubre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 25. — Hasta el día 4 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 26. — Hasta el día 8 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 27. — Hasta el día 11 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 28. — Hasta el día 15 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.

La apertura de pliegos tendrá lugar en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, los días siguientes:

- Parcela n.º 21. — El 21 de Octubre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 22. — El 25 de Octubre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 23. — El 28 de Octubre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 24. — El 2 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 25. — El 5 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 26. — El 9 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 27. — El 12 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.
- Parcela n.º 28. — El 16 de Noviembre de 1977 a las 13 horas.

El tipo de licitación de cada una de las parcelas es el siguiente:

- Parcela n.º 21. — 11.840.702,00 ptas.
- Parcela n.º 22. — 18.966.825,00 ptas.
- Parcela n.º 23. — 19.288.350,00 ptas.
- Parcela n.º 24. — 19.288.350,00 ptas.
- Parcela n.º 25. — 15.166.373,00 ptas.
- Parcela n.º 26. — 22.236.233,00 ptas.
- Parcela n.º 27. — 22.853.970,00 ptas.
- Parcela n.º 28. — 14.373.225,00 ptas.

El pliego de condiciones podrá ser examinado en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, y asimismo en las oficinas del Servicio Municipalizado de Desarrollo Urbano, donde se halla de manifiesto la modificación del Plan Parcial de los antiguos Cuarteles de Artillería e Infantería, los acuerdos municipales de su aprobación inicial y provincial, y la aprobación definitiva del Ministerio de la Vivienda, así como los antecedentes con la descripción de la finca y cuantos datos interesen a los licitadores conocer en relación con esta subasta.

Burgos, 28 de Septiembre de 1977

EL ALCALDE.

P. D.

El Teniente de Alcalde,  
(Illegible)

# CORTES: DERROTA SOCIALISTA EN LA COMISION DE REGLAMENTO

## No regulará el voto de censura

Es probable que en Octubre, el Congreso celebre cinco sesiones plenarias

Madrid (Cifra). — Por 17 votos en contra, 15 a favor y 3 abstenciones, la comisión de Reglamento del Congreso, rechazó esta tarde el voto particular de la minoría socialista que pretendía la regulación en el texto del reglamento del voto de censura al Gobierno.

Votaron en contra de la tesis socialista, los 17 miembros de la comisión de UCD, a favor, los miembros del grupo socialista, Socialistas de Cataluña, Alianza Popular, grupo mixto y se obstu-

vieron el grupo comunista y la minoría vasco catalana.

En lugar de la propuesta socialista, se aprobó una enmienda "in voce" del portavoz de UCD, Pedro Pérez Llorca, que propone que hasta que no entre en vigor la Constitución, los votos de censura que se intenten contra el Gobierno o alguno de sus miembros se presentarán y regularán de acuerdo con lo que se establezca en una ley provisional. Igual normativa se aplicará al planteamiento de la cuestión de confianza por parte del Gobierno.

Esta tesis obtuvo 18 votos favorables —los 17 de UCD y el de la minoría vasco catalana— 2 abstenciones —grupo comunista— y 15 votos en contra —los demás grupos—.

### CINCO PLENOS DEL CONGRESO EN EL MES DE OCTUBRE

Madrid (Cifra). — Cinco sesiones plenarias probablemente celebre el Congreso de los Diputados dentro del próximo mes de Octubre, según se ha informado a "Cifra" en círculos parlamentarios. El primero de dichos plenos pudiera celebrarse casi con seguridad el viernes, día 7 de Octubre. Como tema monográfico se discutiría el proyecto gubernamental de relaciones con el Parlamento, en el que quedan reguladas las mociones de censura y de confianza.

La siguiente sesión plenaria del Congreso podría tener lugar en la semana siguiente y estaría dedicada a debatir el proyecto de Reglamento.

El tercero de los plenos, aún sin fecha fijada, tendrá como objeto la constitución definitiva de la Mesa del Congreso.

A continuación se celebraría el Pleno sobre la amnistía.

No se descarta, sin embargo, que este Pleno pudiera anteceder a otros, teniendo en cuenta la importancia política de la amnistía.

Finalmente, se convocará otro Pleno en cuyo transcurso el Gobierno podría solicitar votación de una moción de confianza hacia su política económica, coincidiendo con la deliberación de los proyectos de índole económica.

### FORMALIZADO EL CAMBIO DE CABRAL POR ALBERTI

Madrid (Cifra). — En la mañana de hoy ha quedado formalizada la sustitución del diputado del Partido Comunista de España, Rafael Alberti, por el número dos de las listas electorales de dicho partido por Cádiz, Francisco Cabral Oliveros.

Rafael Alberti y Francisco Cabral visitaron esta mañana al presidente de las Cortes, Antonio Hernández Gil, a quien Alberti presentó a su sustituto.

# Acuerdo musical OEA - España

## En Octubre viajará a Rusia una importante delegación española

### El almirante don Carlos Buhigas, a Estados Unidos

Madrid (Logos). — En el Ministerio de Cultura, el secretario general de la O. E. A., D. Alejandro Orfila y el ministro de Cultura, D. Pío Cabanillas, han firmado un acuerdo relativo a la grabación de obras musicales de compositores americanos y españoles.

El acuerdo, primero que se firma de esta índole, contribuirá a la difusión de la creación musical americana y española a través de discos de larga duración y cassettes. La ejecución musical de las grabaciones estará encomendada a orquestas y solistas americanos y a la Orquesta Nacional de España y solistas españoles. La grabación tendrá lugar en el Teatro Real de Madrid.

El acuerdo entra plenamente dentro de la política del Ministerio de Cultura en orden a la difusión universal del hecho cultural español así como a la recepción de las creaciones de otros países, máxime si las culturas de éstos presentan con la española homogeneidades varias.

### ORFILA, CON LOS EMPRESARIOS ESPAÑOLES

Madrid (Logos). — El secretario general de la O. E. A. (Organización de Estados Americanos), señor Orfila se ha reunido

esta mañana en un desayuno de trabajo con el presidente de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales, don Carlos Ferrer Salat, así como con algunos de los vicepresidentes recientemente elegidos de dicha Confederación.

El señor Orfila ha realizado esta visita a la sede de la CEOE antes de marchar al Palacio de La Zarzuela, donde sería recibido por el Rey.

### IMPORTANTE DELEGACION ESPAÑOLA A RUSIA

Moscú (Efe). — Una delegación española, presidida por el subsecretario de Comercio, Carlos Bustelo, llegará a Moscú el 5 de Octubre para participar en la comisión mixta anual que prevé el vigente convenio comercial hispano-soviético.

La delegación, compuesta por altos funcionarios de los Ministerios de Comercio, Hacienda, Industria, Agricultura y Asuntos Exteriores, será la misión oficial española más importante y numerosa que haya viajado a la Unión Soviética hasta la fecha.

La comisión mixta hispano-soviética, creada en el marco del convenio de París de 1972, se ha reunido sólo en dos ocasiones anteriores: la primera, en Moscú, en Junio de 1975, y la segunda, en Madrid, en Octubre de 1976.

### EL ALMIRANTE BUHIGAS A ESTADOS UNIDOS

Madrid (Cifra). — El almirante Carlos Buhigas, almirante jefe del Estado Mayor de la Armada, salió esta mañana con dirección a los Estados Unidos.

El almirante Buhigas asistirá en representación del jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Felipe Galarza a la reunión del Consejo Hispano-Americano previsto por el actual tratado de amistad y cooperación de 1975, reunión que será presidida por el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, y por el secretario norteamericano de Estado, Cyrus Vance. Esta reunión tendrá lugar en Nueva York el próximo día 30.

El general Brown equivalente americano del teniente general Felipe Galarza, estará representado por el general Rodgers. Por su parte, el general Brown tiene prevista su llegada mañana por la tarde a Madrid invitado por el teniente general Galarza.

### PETROLEO

Madrid (Logos). — Desde el pasado 9 de Agosto está en explotación el yacimiento petrolífero «Castellón B-5», cuyos titulares son las compañías «Shell» y «Campsa». La explotación de este yacimiento estaba prevista precisamente para comenzar en el segundo semestre del presente año.

La producción de este sondeo está a un ritmo de 5.000 a 8.000 barriles diarios, siendo el total acumulado hasta el 31 de Agosto de 16.279 toneladas, según ha podido saber «Logos» en fuentes informativas próximas a «Campsa».

### TURISMO

Madrid (Logos). — El pasado mes de Agosto la entrada de turistas en España alcanzó la cifra de 7.048.057 lo que representa un incremento con respecto al mismo período del año anterior del 14,4 por ciento, y eleva el número de visitantes en el período Enero-Agosto a 24.977.196, lo que supone un aumento porcentual sobre el mismo período de 1976 del 13,2 por ciento, según el boletín informativo de «Rumasa».

Respecto al ingreso de divisas por el concepto de turismo, no se conocen datos relativos al mes de Agosto, pero las correspondientes al mes de Julio cifran la cantidad global ingresada por los turistas en nuestro país en 683,2 millones de dólares, un 93,2 por ciento más que en el mes de Julio de 1976, en el que los ingresos de Julio fueron de 353,4 millones de dólares.

### NUOVA POLITICA TECNOLOGICA

Madrid (Cifra). — Una política de fomento de la tecnología industrial en España, que contribuirá a la disminución del volumen de pagos al exterior por asistencia técnica y royalties y a aumentar el total de ingresos por este concepto, será puesta en marcha en breve, según han informado a Cifra fuentes del Ministerio de Industria.

El primer paso de esta política será la puesta en marcha del Centro para el Desarrollo Tecnológico e Industrial, cuya constitución apareció publicada en el «Boletín Oficial del Estado».

# MISA POR FRANCO EL SABADO, EN LA BASILICA DEL VALLE DE LOS CAIDOS

Invitación de los ex-combatientes

Madrid (Logos). — La Confederación nacional de Combatientes invita —a través de una gran esquila que publica esta tarde el diario «El Alcázar»— a cuantos deseen asistir a una misa que el próximo sábado, día 1.º de Octubre, será oficiada en la basílica del Valle de los Caídos a la una de la tarde.

Dicha misa —según el anuncio— se celebrará con motivo del aniversario de la exaltación a la Jefatura del Estado del Caudillo de España, don Francisco Franco Bahamonde.

# El ministro francés de Defensa visitará España en Octubre

París (Efe). — El ministro francés de Defensa, Yvon Bourges, efectuará una visita oficial a España el próximo mes de Octubre, anunció aquí una fuente oficial.

Yvon Bourges (gaullista RPR) será huésped de su colega español, teniente general Gutiérrez Mellado del dos al cuatro de Octubre y su viaje responde a la visita realizada a Francia por el teniente general Gutiérrez Mellado en Febrero último.

La citada fuente indicó que el objetivo de la visita de Bourges a Madrid es reforzar los lazos de amistad y cooperación entre ambos países.

Las relaciones entre los ejér-

citados francés y español son estables y amistosas desde hace varios años. Los intercambios de delegaciones militares son frecuentes, así como la participación en maniobras comunes.

Los ejércitos españoles de Tierra, Mar y Aire están equipados con material de procedencia francesa, como aviones «Mirage», carros de combate «AMX-30», submarinos «Daphne», etc.

### LLEGADA DE UN JEFE MILITAR NORTEAMERICANO

Madrid (Logos). — Mañana llegará a Madrid el general George S. Brown, presidente de la Junta de jefes de Estado Mayor de los Estados Unidos de América, invitado oficialmente en nombre del Gobierno por el teniente de la Junta de jefes de Estado Mayor de España. El general Brown, asistirá a la reunión semestral del Comité militar conjunto prevista en el acuerdo complementario sobre el Consejo hispano-norteamericano y que en esta ocasión se celebrará en la capital de España.

Durante su estancia en nuestro país, hasta el martes, 4 de Octubre, el general Brown realizará diversas visitas a establecimientos militares de interés común, y será recibido en audiencia por altas autoridades españolas.

Coincidiendo con las mejores Salas de España

**HOY - 5,15 - 7,45 - 10,30**

**TAMBIEN ESTRENA**

**CORDON**

EL DIVERTIDO, DESENFADADO (Y MUCHO MAS QUE PICAESCO) FILM DE PAOLO NUZZI



JOSE ESTEBAN ALENDA / DISTRIBUCION PRESENTA  
UNA PRODUCCION DE LEONARDO PESCAROLO PARA LA CLODIO CINE MATOGRAFICA S.P.A. & EURO INTERNATIONAL FILM S.P.A.

**ALDO MACCIONE  
AGOSTINA BELLI  
ANDREA FERREOL  
BERNARD BLIER**

**Los Pecados de un Ardiente Varón**

—EASTMANCOLOR—  
EXCLUSIVAMENTE  
MAYORES 18

LE ABURRIA EL JUEGO DE NAIPES Y SE INVENTO OTRO  
JUEGO: ...HACER EL AMOR.

**INDUSTRIALES E INDUSTRIAS**

REDUZCAN PRESUPUESTO Y PERSONAL

Disponemos de Oficinas, Almacenes y Personal, con conocimientos e introducidos en las Industrias y solicitamos Representación. Interesados, escribir: Apartado 813 de BILBAO

**SE VENDEN FINCAS RUSTICAS**

EN PUBLICA SUBASTA concentradas en Prádanos de Bureba, el domingo, día 2 de Octubre, a las 13 horas.

# Dimisión de Ignacio Camuñas

(Viene de primera página)

## CAMUÑAS SE EXPLICA

Madrid (Cifra). — Su opinión sobre la necesidad de rectificar el sistema de relaciones entre el Ejecutivo y las nuevas Cortes y su desacuerdo con el intento de transformar la «UCD» en un partido unitario, son las razones fundamentales de la dimisión de Ignacio Camuñas como ministro, según nota de su Secretaría política.

La nota comienza señalando que el señor Camuñas ha dirigido una carta al presidente Suárez en la que le ratifica con carácter irrevocable, la dimisión que ayer le presentó verbalmente.

El ministro de Relaciones con las Cortes desea, según el comunicado, desdramatizar su dimisión que considera «fenómeno normal en la vida democrática, tan distinta a aquélla en que las personas se aferraban por tiempo indefinido a sus cargos», y agradece al presidente sus «muchas pruebas de confianza, ayer reiteradamente manifestadas en la conversación mantenida en La Moncloa».

Para esclarecer los motivos de su dimisión, da las siguientes razones: su opinión, «reiteradamente manifestada al señor presidente sobre la necesidad de rectificar el sistema de relaciones del Ejecutivo con las nuevas

Cortes democráticas y aún, con los grupos parlamentarios del Congreso y del Senado que sirven de soporte demortático al Gobierno».

Y, en segundo término, «su desacuerdo —dice la nota— con el intento de transformar la coalición electoral de U.C.D. no sólo en un grupo parlamentario, con lo que el señor Camuñas y su partido están de perfecto acuerdo, sino, además, en el proyectado partido unitario de pro-

funda confusión ideológica, con perjuicio claro de la ideología liberal y que dificulta la definición de una estrategia política necesaria para el Gobierno en las actuales circunstancias».

Finalmente, según el comunicado, el señor Camuñas «que en su carta de dimisión manifiesta su reconocimiento al presidente Suárez por su obra política desarrollada hasta ahora para hacer de España un país transitable para todos los españoles», termina afirmando que «estará siempre, de acuerdo con su historia personal, al lado de los que luchan por una España democrática, próspera y definitivamente en paz».

## AUDIENCIA DEL REY A ORFILA

(Viene de primera página)

### DONATIVO EN NOMBRE DEL PRINCIPE DE ASTURIAS

Oviedo (Cifra). — En nombre del Príncipe de Asturias, ha sido enviado un donativo de 100.000 pesetas para ayuda a la reconstrucción de las joyas que quedaron destruidas a consecuencia del robo de la Cámara Santa de la Catedral.

El jefe de la Casa de S. M. el Rey, ha mandado una carta al arzobispo de Oviedo, en la que indica que el envío es un encargo de don Juan Carlos, a nombre del Príncipe Felipe.

### REUNION DE SUBSECRETARIOS

Madrid (Cifra). — Pasadas las diez de la mañana, dio comienzo en la antigua sede de la Presidencia del Gobierno la reunión semanal de los subsecretarios de los diferentes Departamentos ministeriales.

La reunión está presidida por el ministro de la Presidencia, señor Otero Novas, y se espera que de un momento a otro se incorpore el vicepresidente para Asuntos Políticos, señor Abril Martorell.

Estas reuniones de los subsecretarios tiene por misión elaborar el orden del día de los Consejos de ministros.

### EL PAQUETE DE MEDIDAS ECONOMICAS PRESENTADO A ADOLFO SUAREZ

Madrid (Cifra y Logos). — El vicepresidente para Asuntos Económicos, Enrique Fuentes Quintana, presentó esta tarde al jefe del Gobierno, Adolfo Suárez, el borrador elaborado por el equipo económico bajo el título «Programa de saneamiento y de reforma económica».

El Gabinete, según las mismas fuentes, estudiará conjuntamente el programa, también denominado «paquete de medidas económicas», en su próxima reunión, que podría celebrarse el viernes, día 30.

También se comenta que mañana podría ser analizado por la Comisión delegada para Asuntos Económicos.

Según ha podido saberse, los Presupuestos del Estado están «virtualmente completos», a falta de algunos detalles, con los que la fecha del 15 de Octubre para la presentación de los mismos en las Cortes puede cumplirse, según anunció en su día el titular de Hacienda.

El presupuesto de la Seguridad Social, que prácticamente se iguala con los generales del Estado, asciende a un billón 350.000 pesetas, lo que representa un incremento del 55,9 por ciento en relación con el presupuesto del año anterior, y según fuentes informativas de Sanidad, se estima que gran parte del incremento irá destinado al aumento de las pensiones.

### AUMENTO DE LOS PRESUPUESTOS

Madrid (Cifra). — Los presupuestos que los distintos Ministerios han presentado en Hacienda alcanzan una cifra cercana al billón cuatrocientos mil millones de pesetas, según ha sabido «Cifra» en fuentes dignas de crédito.

Todavía no se ha recibido en Hacienda los presupuestos de algunos organismos autónomos, aunque el cálculo realizado arroja una cifra cercana a la reseñada.

De acuerdo con las mismas fuentes, estos presupuestos serán recortados así como los de la Seguridad Social, que solicitaron al Ministerio de Hacienda un billón trescientos mil millones de pesetas para el próximo ejercicio.

# EGIPTO RECHAZA EL PLAN U. S. A. DE LAS CONVERSACIONES DE PAZ SI NO SE ADMITE A LA «O. L. P.»

## El Cairo aplaza el pago de su deuda a Rusia

### Soldados de Israel frenan a colonos judíos

Sede de las Naciones Unidas (Efe-Reuter). — El ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Ismail Fahmi, ha rechazado hoy el plan norteamericano sobre el problema de la representación de la Organización de Liberación de Palestina en las conversaciones de paz en Oriente Medio.

Dirigiéndose a la Asamblea general de la O.N.U., Fahmi dijo que Egipto desaprueba cualquier fórmula que no sea la representación de la O.L.P. en calidad de igualitaria a las demás partes participantes en las conversaciones.

Esto incluye la propuesta de una delegación unificada árabe, la cual no sería beneficiosa a menos que la O.L.P. participara al mismo nivel que las demás, declaró Fahmi.

Manifestó también que si la situación en Oriente Medio permanece estancada es inevitable una explosión muy superior a las anteriores «y nadie en el Mundo se salvaría de sus devastadoras consecuencias espirituales y materiales».

Dijo que los árabes, como cualquier humano, repele- rían una agresión, sea cual fuere su procedencia.

### DIEZ AÑOS DE LA MUERTE DE NASSER

El Cairo (Efe). — El presidente Anwar El Sadat ha declarado hoy que Egipto aplazara el pago de la deuda que tiene contraída con la Unión Soviética, por la ayuda militar concedida por ésta y que se eleva a unos 9.000 millones de dólares (unos 765.000 millones de pesetas).

«He pedido a la U.R.S.S. un plazo de diez años, durante el cual no pagaremos nada», ha dicho Sadat en un discurso pronunciado hoy, con motivo del séptimo aniversario de la muerte del presidente Nasser.

La mayor parte del discurso estuvo dedicada a un violento ataque a la U.R.S.S., a la que acusó implícitamente de ser la causante de las luchas religiosas registradas en Egipto, el mes pasado. Ha sido la primera vez que de una manera oficial se han admitido estas luchas, registradas, según el presidente, en el alto Egipto.

### INCIDENTE ENTRE SOLDADOS Y COLONOS

Tel Aviv (Efe). — Soldados israelíes han detenido hoy a unos cuarenta ultranacionalistas que trataban de establecer nuevos asentamien-

tos judíos en la zona ocupada de la orilla occidental del río Jordán.

El incidente de hoy constituye el primer enfrentamiento abierto entre el movimiento colonizador judío y el Gobierno de Begin.

A pesar de las detenciones, líderes del movimiento fanático «Gush Emunim» (bloque de la fe) han reve-

lado que Begin había prometido seis nuevos asentamientos judíos en los territorios capturados a los árabes en la guerra de 1967.

En Jenin se llevó a cabo otro intento de asentamiento, pero los soldados disuadieron a unas quince personas que se dirigían hacia una posible nueva zona de colonización judía.

# TOROS

### NOVILLADA EN ALGEMESI Y ARNEDO

Algemesi (Valencia) (Cifra). — Quinta de feria. Lleno en la plaza. Se lidiaron cuatro novillos de Joaquín Buendía de Sevilla, que resultaron muy buenos. Al cuarto se le dio la vuelta al ruedo. Se lidió otro para reiones, de Salvador Guardiola, bravo. El rejoneador Antonio Ignacio Vargas, dos orejas y vuelta. José Luis Palomar, oreja y dos orejas. Pepe Luis Vargas, oreja y dos orejas y rabo. Vargas salió a hombros. El mavoral dio la vuelta al ruedo al final de la corrida.

—Arnedo (Logroño) (Cifra). — Novillada bicada, dentro de la feria de Arnedo. Lleno Tarde soleada. Toros de la ganadería de Isafas y Tulio Vázquez, de Lora del Río, muy bien presentados y con bravura. Lázaro Carmona, vuelta al ruedo y palmas. Paco Aguilar si-

lencio y muestras de desagrado. «Morenito de Maracav», dos orejas y rabo y una oreja. Salíó a hombros.

### ANGEL TERUEL, OPERADO POR SEGUNDA VEZ

Madrid (Logos). — El matador de toros madrileño Angel Teruel ha sido intervenido quirúrgicamente por segunda vez de la cornada que sufrió el pasado día 11 en Aranda de Duero. En las últimas horas de ese día Angel Teruel fue operado por don Máximo García de la Torre en el sanatorio de toreros, tras una primera cura efectuada en la enfermería de la plaza de Aranda de Duero.

Diecisiete días después, un desligamiento de hematoma, que impedía que la herida cicatrizase de dentro a fuera, haciéndolo en sentido inverso, ha obligado a la segunda intervención, continuando el herido con pronóstico de gravedad, según lo ha calificado en el parte médico don Máximo García de la Torre.

Angel Teruel ha sufrido, aparte de la mencionada, otras dos cornadas esta temporada, en Burgos y Francis. Su campaña española se ha dado por finalizada, después de perder alrededor de treinta corridas por los perances mencionados.

Se encuentran igualmente internados en el sanatorio de toreros el novillero José Nardilla (El Gallego). Que sufre lesiones en las cervicales, y los banderilleros Rufino Morueco y Vicente Guerrero, con fractura de muñeca y fémur, respectivamente.

## CENTRO de ESTUDIOS A. A. G.

Lain Calvo, 17. Tf. 209804 NUEVA DIRECCION

- Preparación Oficinas, Banca y Cajas de Ahorro.
- Materias:
- Contabilidad (Plan General).
- Derecho y Cálculo Mercantil.
- Seguros Sociales y Nóminas.
- Test Psicotécnicos, etc.
- IDIOMAS
- Francés Inglés con profesorado titulado y nativo.
- TAQUIGRAFIA.
- MECANOGRAFIA.
- GRADUADO ESCOLAR. Profesorado titulado

## Otra querrela contra «Interviú» y «Primera Plana»

Palma de Mallorca (Cifra). — Abel Matutes, senador de Alianza Popular por Ibiza-Formentera, se querrellará contra el semanario «Interviú», según ha declarado el mismo a «Cifra».

«Interviú» ha publicado un reportaje en el que se asocia al senador con una serie de empresas y negocios especulativos en la isla de Ibiza y hace referencia a ciertas irregularidades y coacciones del señor Matutes durante su campaña electoral.

El querellante añade que esta campaña está organizada por aquellos a los que no les fue favorable la voluntad popular y se empeñan ahora «en atacar los resultados de la democracia, lo cual es atacar a la democracia misma».

El señor Matutes también se ha querrellado contra «Primera Plana».

**Salou "Costa Dorada"**

Del 1º de Junio al 1º de Septiembre  
Días naturales 92  
Días lluviosos o desapacibles 8  
Días buenos 84  
Temperatura media 22°

Distancias y tiempos aproximados por Autopista del Ebro (en avanzada construcción)

	Bilb.	S. Seb.	Vit.	Burg.	Log.	Soria	Zarag.	Ter.	Hues.	Pampl.
<b>SALOU</b>	580	462	520	530	420	395	250	307	213	374
	6 1/2 h.	5 h.	5 1/2 h.	5 1/2 h.	4 h.	4 h.	2 1/2 h.	3 1/2 h.	2 1/2 h.	4 h.

- Apartamentos en venta con acceso privado a la playa.
- Calefacción central de propano con contador individual para disfrutar todo el año de su apartamento.
- Precio de 1976 y grandes facilidades de pago.
- Excelente revalorización por el incremento turístico.

Información y venta:  
**CABACES INMOBILIARIA S.A.**  
C/. Barcelona, 5 - Telf. 977. 380261  
C/. Bruselas, 9-11 - Telf. 977. 381739

*Salou, la playa de Europa.*

**JUGUETES**

Dispositivo electrónico doméstico Regalos

**ZORITA**  
AVENIDA DEL CID, -32

## EL TIMO DE LA LIBERACION POR EL SEXO

Por Antonio VALENCIA

**H**A costado más de ocho años para que "¡Oh, Calcutta!" haya llegado desde el "Off-Broadway" a Madrid y ha llegado averiado como salió, dicho sea en honor de la verdad. En los tiempos pasados, cualquier español que quería darse tono de espectador de espectáculos que la censura interna no dejaba pasar, hablaba de haber visto en Nueva Yor, en Londres o en París "Hair", "¡Oh, Calcutta!" y, si se trataba de cine, "El último tango en París" o "Emanuelle", para lo que no había que viajar tan lejos, pues las películas en cuestión se proyectaban a unos pasos de la frontera franco española. Pero refiriéndonos a las obras de teatro había confusión interesada. "Hair" era una cosa y "¡Oh, Calcutta!" otra muy diversa y por supuesto, absolutamente inferior. "Hair" fue la ópera-rock de la contracultura, la que llevó al escenario la rebeldía paralela al Mayo parisienense y a la resistencia juvenil de los "campus" contra la guerra del Vietnam, unido en la exaltación de una forma de vida, que procuraba romper toda clase de tabúes familiares, sexuales, patrióticos, sociales, religiosos. Aunque el término es impreciso no hay mejor que hablar de lo "hippy", los "hippies" y el "hippismo" para comprender el espécimen humano que desencadenó el movimiento y el que produjo muchas imitaciones más o menos auténticas, pero adhesiones al fin y al cabo. El evangelio teatral de este fenómeno fue "Hair".

Cuando "Hair" llegó hace años a Madrid en compañía rebajada, uno de los flecos en que se habían ido subdividiendo las formaciones originales, el fenómeno había pasado ya en su momento agudo (poco antes José María Carrascal había ganado el Nadal por describirlo muy bien en "Groovy") pero aún podía explicarse al modo cómo un naturalista reconstruye un animal prehistórico desde unas vértebras. Aquello tenía o había tenido un hábito de autenticidad de la que tocaba observar los últimos residuos. Ya nadie se confiesa "hippy" ni por casualidad, pero "Hair" puede hacer al espectador reconstruir todo el proceso con interés sociológico, porque era una obra oportuna y auténtica. En Madrid y creo que a todo España llegó tarde, por supuesto, pero faltó imaginación para la reconstrucción desde el público.

A la sombra de ello, el espíritu comercial más avisado ideó un sucedáneo en "¡Oh, Calcutta!". El consumismo tomó del tema la necesidad de convertirlo en dólares de los burgueses de todo el Mundo y redujo la cuestión original a una manera de exhibir un repertorio pornográfico bajo especie de experimento liberador, coartada que ha prendido fuertemente en el ánimo de la serie de cursis de la sociología sexual y liberadora, que no es poca en este tiempo, pero que no intenta sino el recogimiento de la burguesía, que paga bien este tipo de "liberaciones", que les dejan intacta su ciudadela social.

Es además una edición usada, ajada y mal interpretada sobre sus defectos originarios, lo que ha venido a Madrid a dar el timo de la liberación sexual, colocando el "cuento largo" con que los especialistas adobaban sus maniobras para el de las misas, el del décimo premiado o el de la guitarra.

El cuento comienza por implicar que se trata de erotismo dedicado a un público inteligente, lo que repite aquel engaño de los cortesanos que limaban a su rey haciéndole creer que llevaba unas medias tan finas que sólo los muy listos y de mirada finísima podían verlas. Hablan de que los "sketches" de que consta el espectáculo, proceden de Joe Orton, Tennessee Williams, Terence Rattigan y Eugene Ionesco y la música del "ex-Beatle" John Lennon. No hay que decir que ni bajo palabra de honor reconoceríamos el menor ingenio original de las firmas dichas bajo las burdas especies de unas tramas soeces, al estilo de chistes escenificados y que la música de Lennon es un chinchín semi-estruendoso. Un cuplé de la "Bella Dorita" desde el Paralelo tenía infinita más gracia, ironía, distanciamiento, que "¡Oh, Calcutta!", el que después de su estreno en el nuevo teatro Príncipe (que había inaugurado la sala con "Una orquesta de señoritas" de Anouilh, en la versión magnífica de Los Comediantes de San Telmo argentinos) cualquier cosa nos parecerá mejor y cualquier desnudo incluso inteligente. De la cantidad de público que atraiga este engañosísimo espectáculo, ya informaremos a los lectores, aunque hay que temer que no sea poco el que convoque el "voyeurismo" de masas ofrecido como liberación ética e intelectual, no como se ofrecía a la afición de los tiempos de la "Chelito" y la "Cachavera", a modo de expansión.

## Abundancia de suelo urbanizable, una meta del Gobierno

- Es la clave de un amplio programa de viviendas
- Hay que acabar de una vez con la especulación

Por Justo VIANELLA

El problema de la consecución —financiación incluida— de la vivienda social en términos muy amplios parece que ha sido resuelto. Sobre la normativa creada por el anterior equipo ministerial, llena de aciertos, el actual departamento de Obras Públicas y Urbanismo está instrumentando otros dispositivos legales, tendientes a conseguir que un número considerable de viviendas de ese tipo puedan ser construidas de inmediato, logrando así que millares de españoles que habitan en hogares que no reúnen las condiciones mínimas de decoro que exige la dignidad humana puedan liberarse de esa situación acorralante.

Por lo pronto, 40.000 viviendas van a ser construidas sobre la marcha, con un plazo de un año para su entrega a los beneficiarios, lo que, al mismo tiempo, conlleva la ventaja de que se combate el paro en diferentes regiones españolas donde se registra con mayor incidencia, especialmente en el ramo de la construcción. Al mismo tiempo, se acelerarán los trámites para la terminación de bloques ya comenzados, lo que en definitiva es una buena noticia para todas aquellas familias que pusieron su esperanza en la campaña iniciada por el desaparecido Ministerio de la Vivienda a comienzos del presente año, cuando se dieron a conocer las características, realmente originales, del plan.

Pero el mayor interés de las novedades actuales radica en el anuncio de que el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo está llevando a cabo un estudio profundo de las medidas a adoptarse para hacer factible la posibilidad de que se incremente al máximo la superficie del suelo urbanizable y urbanizable. En realidad, como le consta al lector medio, la gravísima dificultad con que se tropieza cuando se quiere afrontar un programa de construcción masiva de viviendas está en la escasez de ese suelo en condiciones.

Durante demasiado tiempo, la especulación ha campado por sus respetos, encareciendo el suelo y haciendo imposible los más buenos deseos de la Administración por conseguir áreas construibles en la mayor parte de las ciudades españolas. Pese a leyes específicas, dictadas sin duda alguna con el mejor deseo de acentuar el suelo ha sido objeto de una especulación sin piedad, convirtiéndose en fuente de enriquecimiento injusto para lograrlos que sólo tenían la meta de acumular grandes fortunas, aun sabiendo que defraudaban gravemente a la sociedad española, especialmente a sus estamentos menos dotados económicamente.

La proporción que ha llegado a tener el valor del suelo en la cifra resultante de la construcción de viviendas es abrumador. El hecho de que una casa llegue a tener esos precios astronómicos, no sólo en Madrid y Barcelona, sino en otras poblaciones menos importantes del país, está justificado, desde el punto de vista del promotor, en los altísimos costes que representa

el solar, atesorado durante años por sucesivos propietarios en espera de que la vaca engorde y que absolutamente nada para comer, simplemente pasar los meses y los años para obtener una plusvalía insólita.

Contra tal injusticia quiere luchar el Gobierno de una manera decidida. Consciente de que si no se libra la batalla del suelo barato habrá perdido la de la vivienda social y la destinada a las clases medias, el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo prepara un programa legislativo vigente en la materia, una ofensiva que, en sus términos, está llamada a proporcionar una abundancia de ese tipo de viviendas. Millares y millares de familias habrán de agradecerlo, precisamente en las condiciones de vida, de compartir los comodios y los bienes de consumo que son atributo de las clases occidentales con las que queremos compartir la nueva etapa de la vida española.

Creemos, sin embargo, que toda acción en esta materia de suelo tiene que estar señalada por un claro sentido de su función social. Si en algún aspecto puede decirse que el concepto de propiedad está en peligro es éste del suelo. Los partidos de izquierdas, y en particular, el socialista de González—en sus repeticiones programáticas electorales apenas se atrevieron a tocar este problema. En el del PSOE se hablaba tímidamente de algo verdaderamente confuso: hay que mejorar el suelo, lo cual quiere decir mucho y no significar nada. Porque, ¿qué es municipalizar el suelo? ¿Qué más práctico que el suelo siga siendo particularmente de una persona, hasta que ese particular se vea obligado a venderlo de cederlo a la comunidad mediante un procedimiento legal para que, pasado un tiempo proporcional a la ley a cederlo a precio real y suficiente, pero sin especulación alguna, para que el suelo sea utilizado en su utilidad y asequible para la construcción de viviendas para la urbanización digna, para la edificación de grupos escolares, centros cívicos, mercados, que sirven de complemento a los nuevos barrios, faltando hacer una revolución para conseguirlo.

En medio de tantos acontecimientos políticos, están registrándose estos días, el propósito del Gobierno en esta materia tan esencial parece que no tiene eco que por su importancia merece. Bueno es tanto, difundirlo porque tiene un valor positivo y, al mismo tiempo, sirve de respuesta a los que dicen que toda la energía se está gastando en el terreno de la oposición.

(Servicio exclusivo de la Agencia SUNC).

## REGISTRO DE UN TREN POR UNA FALSA ALARMA



Kalkar (Alemania Federal). — La Policía alemana hizo parar un tren y registró a sus ocupantes (que se mostraron opuestos a la manifestación de Kalkar para protestar por la construcción de un regenerador), tras recibir aviso de que en el citado tren había 250 manifestantes armados, lo cual no resultó cierto, puesto que se halló ningún arma. — (Telefoto CIFRA GRAFICA-UI).

## UN TEMPLO «EXIGE» ATENCION: EL DE CRESPOS

Por Braulio VALDIVIELSO AUSIN

Espigando en nuestras tierras las más altas realidades románicas, llegamos a Crespos. Hablar de su templo es hablar de un monumento señero. Se le puede calificar como un bello ejemplar de factura exquisita y vibrante. Su valor arqueológico es de excepcional interés. Por su arquitectura es original y atractivo. Sin ser un monumento grandioso, se aprecia la obra de un genio creador que da un tope de distinción y presencia a su figura.

Sin embargo, esta pequeña iglesia del medievo «exige», dado su arte y estado una atención especial. Allí puede sentirse hoy el abandono y agonia del románico santuario carente de atracción religiosa y culto desmantelado en la tristeza de un abandono definitivo, sus muros desgranaban piedras centenarias. ¡Qué pena! Esperamos que los organismos competentes se interesen por este legado artístico. Confiamos y deseamos que tan interesante ejemplar no se pierda en la indiferencia y el olvido.

EL POBLADO DE CRESPOS  
Crespos es un minúsculo pueblecito situado al Norte de la provincia. Pertenece al partido de Sedano. Históricamente es una de las 17 localidades que componen el Valle de Manzanaedo. Durante muchos siglos fueron respetadas estas tierras en su aislamiento y administración. En el siglo XVII, ante las ambiciones de nobles sin escrupulo, buscan protección y se agregan a la Merindad de Castilla.

Podemos llegar a este lugarejo siguiendo la carretera Santander. Poco antes del kilómetro 311 (72 kilómetros de Burgos), hay que tomar la carretera que arranca con dirección a Incinillas. Tras dos kilómetros de recorrido, antes de llegar a Población de Arreba, a la izquierda, nace el corto ramal que nos acerca al poblado.

Crespos nos recibe en el fondo de un vallejo plétorico de vegetación. Entre chopos y nogales, huertos, cerezos y murrullo de agua se reparte el puñado de casas. Su típica construcción de piedra rojiza contrasta con el tono verde que lo encuadra. En ninguna vivienda se aprecian signos de pasada grandeza, ni escudos nobiliarios tan frecuentes en poblados circundantes. Si sabemos que en el siglo XIV era señora del Lugar doña María, mujer de Diego Pérez Sarmiento.

Pueblo laborioso y frugal supo dediciar su esfuerzo y su vida toda a las faenas del campo. Pero la emigración impuesta por el paso de una vida aldeana y agrícola a otra cosmopolita e industrial, lo ha desbordado. Crespos como tantos pueblos burgaleses, se ha dado toda y no ha recibido más que olvido y abandono. Pasa largas temporadas deshabitado. Sólo algunos personas lo frecuentan periódicamente para atender sus campos y bienes. También en época estival se animan algunas casas con antiguos moradores. Unos y otros se sienten orgullosos de su templo parroquial. Pero ven impotentes como la pequeña iglesia, su vieja iglesia medieval, va a ser abandonada a su suerte. ¿No habrá una solución, un destino que la salve de la ruina o del saqueo?

EXTERIOR DE LA IGLESIA  
La iglesia parroquial de Crespos es un interesante ejemplar de concepción y factura románica. Pese a su reducido tamaño, destaca sobre el resto del vecindario y fascina a los ojos del visitante. Quizá se realice su presencia con la privilegiada posición. Puede ser el vivo color rojizo de su fábrica quien dé ese atractivo. Pero es el conjunto esbelto y armónico en sus líneas quienes le dan prestancia y lugar de honor.

El período de su construcción se remonta al siglo XII, concretamente al año 1143. Esta fecha aparece esculpida en una inscripción que dice: «El 25 de Febrero Ariano edificó el huerto, en la era 1181». La lápida está incrustada en el muro meridional, dentro de la sacristía. El padre Pérez Carmona nos recuerda que es la primera iglesia fechada en el siglo XII. También aclara que Ariano pudo ser el constructor o quien costeó la obra. El valor arqueológico de que ésta data es de interés excepcional. ¡Son tan raras en nuestro románico!

Es de planta rectangular con cabecera orientada al Levante. Sobre el muro meridional se alza la espadana y se abre la portada. Como tantos edificios románicos, éste a lo largo de los siglos, ha sufrido absurdas restauraciones. Pero la estructura general es la primitiva. Su fisonomía global recuerda la Iglesia de Esgaño.

Sin embargo, es San Pedro de Telada quien puede haber servido de modelo a una y otra. La cabecera es el miembro del edificio que cuenta con las mejores galas constructivas. Remata el ábside semicircular. Para fortalecer su estructura cuatro contrafuertes prismáticos se elevan hasta el alero. Dos impostas recorren totalmente la cabecera, incluso los pilares. Son muy llamativas y su clásico ajedrezado realza el atractivo del ábside.

En los planos originales sólo un vano daba luz al presbiterio. Perforaba la sección recta del Sur encuadrado en una arquería. Pero la torpeza y mal gusto de unos hombres nos han privado de ese elemento. En su lugar se abrió una ventana.

El otero del tejado se nos brinda como el más atractivo y variado elemento ornamental. Ahí ha dejado el artista una buena muestra de su maestría en el oficio. Para nuestra contemplación y deleite modeló un amplio repertorio de concavos. En la representación de personajes, monstruos, toneles, etc., sigue la temática general. En la concepción de bustos de animales se revela como un genio por su inventiva y sentido decorativo. Aunque le falte finura y precisión el busto del carnero, del toro, o del ciervo ponderan su temperamento artístico. Su fresca inspiración natural se completa con la figura de ese conejillo gazapado, o el ya clásico cerdito. La portada también merece la atención del visitante. Su composición esboza el esquema clásico: un conjunto de arcos de medio punto, concéntricos, voltean sobre dos pares de columnas con jambas acodilladas. La forma abocinada salva el llamativo grosor del muro. Al-



La pequeña y bellísima iglesia parroquial de Crespos.

gunos arquivoltas se decoran con sogueados y otros adornos. Pero son los capiteles el centro de atracción. Los cuatro están cincelados con labra... pobre y tosca. Unos representan un par de felinos afrontados y un ave explayada. Los otros son de tema vegetal estilizado. Todos cumplen con el bello efecto ornamental. Quizá por eso la portada se nos brinde interesante, digna del monumento a quien sirve.

INTERIOR DE LA IGLESIA  
Al penetrar en el templo no puede uno desprenderse fácilmente de la sensación de serenidad producida por el sagrado recinto. Nos introducimos en un mundo de reminiscencias caballerescas. Dejémosnos llevar con el espíritu libre de preocupaciones a aquellos siglos aureos. Palpemos con los ojos y el espíritu la vida y religiosidad acumuladas durante siglos en este recóndito santuario. Todo nos habla a través de sus poros de entrega, arte y belleza. Envueltos en ese recuerdo vamos a recorrer el templo. Salpicaremos ese recorrido con todos los datos que un visitante «sensatamente curioso» desearía saber. Ciñéndonos a lo más sobresaliente nos concentramos en el presbiterio. Una quisiera recorrer palmo a palmo todos sus atractivos, así podríamos captar el amor con que el artista románico labraba su obra para la eternidad. Aquí se armonizan admirablemente la arquitectura y la escultura. Ambas dan al conjunto belleza y esbeltez. Todo está medido, calculado y realizado con precisión.

## LA POBLACION DE AUSTRALIA DISMINUYE

- Menor número de nacimientos y límites a la inmigración
- Catorce millones de habitantes para una extensión como la de EE. UU.

Por Antonio BLASCO

Una disminución prolongada en el número de nacimientos y una aguda baja en la emigración, está causando en Australia serias preocupaciones con respecto al futuro desarrollo de este vasto país, sólo poblado en parte. Un estudio realizado por el Gobierno llega a la conclusión de que, si la tendencia actual continúa, Australia tendrá en el año 2000 un crecimiento de población cero; quizá, antes. En la actualidad, Australia tiene una población de 14 millones en un territorio de proporciones, muy similares al de los Estados Unidos de América.

En algunos aspectos, los planificadores gubernamentales entienden que el crecimiento cero de población quizá sea deseable; pero sólo si se reduce la contaminación y las tensiones sociales. Pero podría representar un revés para la política de «poblar o perecer», que contribuyó al rápido crecimiento del país después de la segunda guerra mundial y que cumplió su base cultural y social.

Desde 1946, Australia ha absorbido 3.350.000 emigrantes, que representan aproximadamente, la mitad del aumento de la población durante ese período. Los emigrantes, en su mayoría procedentes de Gran Bretaña y de la Europa meridional y oriental, acrecentaron los puestos de trabajo retribuidos con salarios bajos, en la industria y en la minería. Los hombres de negocio arguyen también que ellos estimularon el crecimiento económico con la adquisición de gran número de nuevos automóviles, casas y otros artículos de consumo. Pero en 1975, Australia experimentó una salida de 8.000 personas. El pasado año, la tendencia se invirtió; pero el aumento neto fue de 21.000 personas, la cifra más baja desde 1945.

INFLACION Y DESEMPLEO  
Esta disminución refleja, en parte la reducción experimentada por el país, junto con una elevada tasa de inflación y el desempleo. Pero fue también el resultado de la decisión del precedente gobierno laborista del primer ministro Gough Whitlam de reducir el número de inmigrantes. Se quedaba de que los inmigrantes estaban creando, una competición laboral desigual y por ello, se propuso cambiar las cosas, poniendo acento más en la calidad de la «ida que el mero crecimiento económico.

La sobria y majestuosa sencillez arquitectónica resalta los elementos en toda su sencillez. Dos grandes arcos fajones descargan el peso de la bóveda de cañón. Voltean sobre columnas cilíndricas adosadas a sólidos pilares. Uno corresponde al arco de triunfo. El otro separa la sección recta de la semicircular. Sus cuatro capiteles se adornan con cuadrúpedos afrontados, leones, águilas explayadas, un personaje y otros temas.

Es altamente llamativa la arquería que rodea el presbiterio. También son llamativas, desagradables y absurdos las mutilaciones realizadas. Los arcos ciegos ciegan su parte inferior. Se componen de dos arcos yuxtapuestos a ambos lados. Exteriormente apean en jambas. En el interior comparten una columna cilíndrica, con grandes capiteles decorados y amplios ábacos, también adornados, con motivos vegetales. El ornato de uno de los capiteles es interesante por su originalidad. Con más simbolismo en los pechos se representa un par de serpientes cabándose en los pechos de una mujer.

La arca de se completa con los arcos del hemiciclo hoy todavía ocultos tras el retablo. Inconcebiblemente fueron mutilados con torpeza, mal gusto y ninguna necesidad. Una restauración volvería a este presbiterio su maltreada arrogancia y hermosa. Porque belleza y atractivo no le faltan. Dado su estado y dimensiones es fácil la empresa.

En su ornamentación colaboran asimismo el par de impostas que recorren el presbiterio. Una señala el arranque de la bóveda de cañón. La otra ofrece la curiosidad de rodear también los fustes de las columnas. Ambas se adornan con fuerte y marcado ajedrezado.

Aunque no deseamos entretenernos en más descripciones de elementos, sería injusto, no mencionar la pila bautismal. Es objeto de atención de los visitantes. Tienen forma superior. Originalmente carece de base. La mitad superior está decorada con sencillez y elegancia a la vez. ¡Qué bello ejemplar!

La parte escultórica de la iglesia no es ningún modelo de elegancia. Es, más bien tosca y rudimentaria, sobre sin esa viveza románica acostumbrada. Su carácter narrativo se impone al ornamental. Su intención es instructiva y moralizante. La talla sobria, áspere, sin delicadeza tienden a acentuarlo. Pero, aún con ese primitivismo y rudeza de un arte prematuro, no se descarta el afecto decorativo. Posee esa «cierta gustosa tosquedad» de la que habla uno de nuestros autores.

Crespos la iglesia de Crespos, lo hemos dicho ya merece y «exige» una atención especial. Necesita que la rindamos toda la admiración que su arte merece. Hoy ha venido a ilustrar nuestra página con su sencilla factura. Como parte de nuestro patrimonio artístico reclama atención. Es todo cuanto piden estas líneas. ¿Tendrán algún eco?

ba la mayor parte del importe del transporte y de su instalación. En la actualidad, un individuo que emigra con arreglo a ese programa, paga un total de 200 dólares y una familia 300.

El aflujo de inmigrantes después de la guerra, que ahora constituyen la cuarta parte de la población australiana (el porcentaje más alto de cualquier país, excepción hecha de Israel) tuvo una influencia decisiva en la vida social y cultural, del país. Antes de 1945, Australia tenía una población de amplia hegemonía de extracción británica. Hoy existen importantes agrupaciones de italianos, griegos, y yugoslavos en todas las ciudades; los restaurantes étnicos han proporcionado a la cocina australiana una gran variedad y algunos de los prejuicios que levantaron barreras en las escuelas y en la vida social, han comenzado a desaparecer.

Al igual que en los Estados Unidos, también Australia, ha experimentado Importantes cambios en sus antiguas zonas metropolitanas y rurales. En los últimos años, Brisbane y Queensland —con hermosas playas y un clima cálido— y Perth, en la Australia oriental, que tiene un cierto parecido con San Francisco, han sido las zonas metropolitanas que crecieron, más rápidamente.

# El "Ejército rojo" japonés secuestra un avión con 155 personas a bordo

## Amenazando con matar a los rehenes han conseguido que el Gobierno libere a nueve presos

Dacca (Tokio) (Efe). — Un avión "DC-8" de las líneas aéreas del Japón "Jal" con 155 personas a bordo, fue secuestrado esta madrugada por miembros del "Ejército Rojo" japonés, poco después que el aparato despegase del aeropuerto de Bombay. Los secuestradores han amenazado con dar muerte uno a uno a sus 155 rehenes dentro de una hora, si el Gobierno japonés no pone en libertad a nueve de sus camaradas encarcelados en el Japón.

El Ministerio Japonés de Asuntos Exteriores informó que en la torre de control del aeropuerto de Dacca, se recibió el mensaje de los secuestradores, de los cuales se ignora hasta el momento su número, y en el que se indica que hay enfermos a bordo.

El secuestro se produjo cuando el reactor —en vuelo París-Tokio, con escalas en Atenas, El Cairo, Karachi, Bombay, Bangkok y Hong Kong—, había despegado del aeropuerto de Santa Cruz, de Bombay, donde había efectuado una parada técnica. Una vez secuestrado los secuestradores obligaron a los pilotos a tomar tierra en Dacca, unas cinco horas más tarde, después de un vuelo de 2.220 kilómetros. El avión estuvo dando vueltas sobre la vertical del aeropuerto durante unos cuarenta minutos debido a que las autoridades bengalíes no le autorizaban a aterrizar. Finalmente se ha aceptado su entrada en el aeropuerto ya que el piloto advirtió que, agotado el combusti-

ble, se veía precisado a efectuar un aterrizaje forzoso.

En un principio, los secuestradores, amenazaron con volar el aparato con todos los pasajeros y tripulantes —y ellos mismos— si no se accedía inmediatamente a sus peticiones. Asimismo han amenazado disparar contra toda persona que se acerque a menos de doscientos metros del avión.

Las autoridades del aeropuerto de la capital de Bangla Desh han repostado el avión y han suministrado agua a petición de los secuestradores.

El primer ministro nipón, Takeo Fukuda, convocó a su Gabinete a una sesión de urgencia y manifestó que el Gobierno adoptaría "las medidas pertinentes" para solucionar el incidente.

Los funcionarios de Bangla Desh, hasta el momento, actúan de mediadores, facilitando los mensajes de los secuestradores. Un portavoz bengalí, señaló que éstos, después de seis horas de silencio, pidieron finalmente 6 millones de dólares en efectivo y la liberación de nueve terroristas del "Ejército Rojo" reclusos en cárceles japonesas.

Según los funcionarios bengalíes, los secuestradores han dado de plazo hasta las 19.00 (hora local) y amenazaron con dar muerte uno a uno a sus rehenes si sus exigencias no eran cumplidas antes de esa hora.

Tanto los funcionarios de Bangla Desh como los de la Embajada japonesa que se han trasladado al aeropuerto, indi-

caron que esperaban que los secuestradores concedieran una prolongación del plazo, debido a que los presos, cuya liberación solicitan, se encuentran en distintas cárceles y que es necesario tiempo para obtener información sobre ellos y negociar.

Soldados del Ejército de Bangla Desh han rodeado el avión a una distancia de 180 metros del mismo, siguiendo las condiciones de los terroristas.

Un funcionario del aeropuerto indicó que posiblemente habrá más de dos secuestradores, lo que en principio se pensaba. Tampoco se sabe qué tipo de explosivos o armas tienen en su poder los terroristas. También dijo que se habían entablado contactos con dos personas, una de ellas hablaba correctamente inglés, mientras que la otra apenas lo pronunciaba.

En el comunicado en el que se exigía la liberación de los "camaradas revolucionarios" se calificaba al Emperador del Japón, Hiro Hito de "criminal de guerra" que dio muerte a millones de personas.

### EL GOBIERNO JAPONES PIDE MAS TIEMPO

Tokio (Efe). — El Gobierno japonés ha hecho saber que estaba dispuesto a pagar los seis millones de dólares de rescate que piden los secuestradores de un avión que tienen paralizado en el aeropuerto de Dacca.

Pero el primer secretario del Gabinete, Sunao Sonoda, manifestó que los ministros del Gobierno necesitaban más tiempo para estudiar la otra exigencia de los secuestradores, que piden la liberación de nueve prisioneros, que actualmente se encuentran en las cárceles de Japón.

### LOS SECUESTRADORES ANUNCIAN UNA EJECUCION

Dacca (Efe). — Los secuestradores de un avión de las líneas aéreas japonesas "Jal", al parecer, miembros del "Ejército Rojo" japonés, han comunicado a las autoridades del aeropuerto de Dacca que iban a dar muerte en los próximos 15 minutos a un judío norteamericano porque sus condiciones no han sido atendidas.

Las autoridades han identificado al rehén como John Gabriel y han dicho a los periodistas del aeropuerto de Dacca que se trataba de un amigo del presidente Carter.

Gabriel es presidente del Banco Grafield de California, según han indicado las autoridades de Bangla Desh.

### EL GOBIERNO CEDIO

Tokio (Efe). — El Gobierno japonés ha accedido a dejar en libertad a los nueve prisioneros, cuya liberación había sido exigida por los secuestradores de un avión japonés de pasajeros en Dacca.

# HOY, HUELGA DE LOS TRABAJADORES DE VIGILANCIA Y SEGURIDAD

## El lunes pueden quedar paralizados los aeropuertos españoles

Madrid (Lobos). — A partir de las cero horas del jueves, día 28, las trabajadoras de vigilancia y seguridad —unos 16.000 en todo el país—, iniciaron una huelga ante la ruptura de las negociaciones entabladas en la tarde de hoy entre el colectivo unitario de trabajadores de vigilancia y seguridad —órgano de los AGFPA— y la Patronal del sector. Los trabajadores de vigilancia y seguridad, tras conocer la información dada por la comisión negociadora, se dirigieron en número superior al millar, al local de Comisiones Obreras y decidieron iniciar la acción.

Las reivindicaciones planteadas por los abogados son, entre otras, amnistía laboral, subida de salario en ocho mil pesetas al mes, va que perciben salarios del orden de las veinte mil pesetas en la actualidad, y un plus del veinte por ciento por peligrosidad.

### LOS AEROPUERTOS ESPANOLAS PUEDEN QUEDAR PARALIZADOS EL DIA 3

Madrid (Cifra). — El próximo día 3 de Octubre, los aeropuertos españoles pueden quedar

## CESARSKI, TEME POR SU VIDA

Madrid (Cifra). — Jorge Cesarski ha pedido a las autoridades del Centro penitenciario de Carabanchel, que se adopten medidas tendentes a salvaguardar su vida, va que teme por su integridad física ante el clima de tensión y subversión disciplinaria existente en la cárcel, según ha podido saber "Cifra".

Cesarski, procesado por la muerte de Arturo Ruiz cree que si hubiera algún atentado contra su vida, sería por parte de mercenarios. Para de esta forma, impedir diez la verdad sobre el delito que se le imputa.

Fuentes del Centro de Carabanchel han manifestado a "Cifra" que Cesarski ha pedido ser trasladado a la enfermería y que lo más probable es que pase a otro departamento distinto del que ocupa actualmente.

Recientemente, el subdito argentino envió un telegrama al ministro de Justicia en el que pedía ser excluido de la posible amnistía total que pudiese darse, va que espera ir a juicio para demostrar su inocencia.

# La energía atómica de la máxima importancia para la URSS

Viena (Efe). — El delegado soviético en la conferencia internacional del organismo internacional de Energía Atómica, I. D. Morojov, destacó la máxima importancia para su país de un desarrollo ulterior de las plantas nucleares y de la energía atómica en general.

La URSS, en Junio de 1954, fue el primer país del Mundo en poner en explotación una planta nuclear, planta instalada cerca de Moscú.

Hoy en día están funcionando más de 180 plantas de este tipo, de una capacidad entre 500.000 y 1.000.000 de kilovatios. Las centrales atómicas soviéticas en total incluyendo las que se hallan en una fase de construcción, llegan a una capacidad de 21.000.000 de kilovatios.

# El Canal de Panamá origina un debate entre la Casa Blanca y el Senado

## Se refiere «a la intervención militar USA después del año 2000»

Washington (Efe). — El derecho de Estados Unidos a intervenir militarmente en el canal de Panamá después del año 2000 se ha convertido en el punto central del debate que mantiene la Casa Blanca y los grupos conservadores en el Congreso norteamericano.

Tras dos días de audiencias en el Comité de Relaciones Exteriores del Senado, la impresión general es que los senadores conservadores quieren una enmienda al tratado que elimine cualquier duda sobre el derecho de intervención de Estados Unidos en el Canal para el momento de expirar el nuevo tratado.

Ello obligó al Departamento de Estado a advertir que cualquier modificación unilateral del tratado pondría en peligro la ratificación de los acuerdos y obligaría a Estados Unidos a renegociar con Panamá.

Existe la posibilidad de que el Senado apruebe una "interpretación" del actual tratado en la que se reforzaría el derecho de intervención norteamericano; pero esa declaración no tendría fuerza vinculante para Panamá.

En su declaración ante el Comité de Relaciones Exte-

riores, tanto el secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance, como el comandante jefe del Alto Estado Mayor adjunto, general G. Brown, insistieron en que los nuevos tratados protegen indefinidamente el derecho de Estados Unidos a intervenir militarmente en defensa de la neutralidad del Canal.

### EE.UU Y RUSIA MAS CERCA DE UN ACUERDO SALT

Washington (Por Rafael Alonso, de Efe). — Los Estados Unidos y la Unión Soviética han logrado un "nuevo progreso" en sus negociaciones hasta ahora estancadas para la limitación de armas estratégicas (Salt), después de la inesperada entrevista de anoche entre Carter y Gromyko.

Un portavoz presidencial confirmó hoy en una declaración del éxito de la entrevista de hora y media de duración entre el presidente Carter y el ministro de Relaciones Exteriores soviético en la Casa Blanca.

El avance de las negociaciones se ha producido días antes de que concluyan los actuales acuerdos soviético-norteamericanos que expiran definitivamente el 3 de Octubre.

# Raymond Barre, en Moscú

## Asistirá a la reunión de la comisión mixta franco-rusa

Moscú (Efe). — El jefe del Gobierno francés Raymond Barre, ha llegado hoy a Moscú, iniciando así su primera visita oficial a la URSS, que tendrá cinco días de duración.

Fue recibido en el aeródromo por su colega soviético, Alexey Kosyguin, y por Vladimir Kirilin, vicepresidente del consejo de ministros de la URSS, quien, además, encabeza la delegación soviética en la comisión mixta permanente, aparte de otros dignatarios.

El primer ministro galo permanecerá hasta el viernes en Moscú, para viajar luego a Leningrado.

Barre viene acompañado

# HA MUERTO EL PINTOR VIDAL Y QUADRAS

En Barcelona

Barcelona (Logos). — Ha fallecido en esta ciudad, a los 86 años, el pintor José María Vidal-Quadrás, destacada figura artística, no sólo en Cataluña, sino a nivel internacional. Había cultivado desde su juventud todas las facetas pictóricas con gran éxito. Llegó a ser considerado como uno de los mejores retratistas contemporáneos por su especial técnica y sobre todo, por su extraordinaria sensibilidad.

especialmente del ministro francés de Comercio Exterior, André Rossi, quien el viernes firmará con su homólogo soviético, Nikolai Patolichev, los anexos al programa, con las firmas de Barre y Kirilin, para la expansión comercial franco-soviética hasta 1990.

La comisión mixta abordará igualmente diversos proyectos de cooperación en agricultura, energía nuclear, aviación (el tema del "Airbus" aparecerá con seguridad), industria pesada y transporte.

En 1965, el volumen comercial franco-soviético ascendía a 244 millones de dólares. El año pasado, con 200 millones a favor de la balanza francesa, subió a 2.300 millones de dólares. Esta cantidad se triplicará para 1980.

Raymond Barre ha subrayado a su llegada a Moscú el "carácter constante del diálogo político" entre Francia y la Unión Soviética.

El primer ministro francés, dijo que Francia concedía una gran importancia a la cooperación con la URSS en el campo económico, científico y político.

Raymond Barre dijo que la distensión, de la que Francia y la URSS son testimonio "es el único camino para afianzar eficazmente la paz en Europa".

Calificó los contactos franco-soviéticos de "extremadamente intensivos" y mostró su satisfacción por los resultados alcanzados hasta ahora, aunque manifestara su deseo de que se ampliarán considerablemente en el curso de la próxima década.

# OPOSICION AUXILIARES DE DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

— Ejercicios sencillos (Mecanografía, Taquigrafía, Archivo y 19 Temas).  
— Profesores especializados.  
— 125 plazas.

REQUISITOS EXIGIDOS:

— Título Bachiller elemental o equivalente.  
— Sólo mujeres  
— Edad mínima, 18 años.

COMIENZO CURSILLO: 3 de Octubre.

INSCRIPCIONES:

HASTA MAÑANA, 30 DE SEPTIEMBRE

ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º

# ¡¡POR FIN!!

En ACADEMIA CASTILLA podrás obtener el título oficial de Administrativo, realizando el próximo curso los estudios correspondientes a:

## FORMACION PROFESIONAL DE PRIMER GRADO

(Autorización oficial en trámite)

POR SOLO 375 PESETAS AL MES SI TIENES 14 O 15 AÑOS.

HORARIO DE CLASES: De 10 a 2 y de 4 a 6.  
COMIENZO DEL CURSO: 3 de Octubre.

PLAZO DE MATRICULA:

HASTA MAÑANA, 30 DE SEPTIEMBRE  
Información e inscripciones:

ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º

NOTA. — Si tienes más de 15 años y deseas realizar esta preparación, te informaremos en nuestras oficinas.

# Acuerdo definitivo para establecer provisionalmente la «Generalitat»

## Al dar cuenta de ello, Tarradellas anunció su regreso a la Patria y dio un viva a Cataluña y España

Madrid (Logos). — El Ministerio del Interior ha procedido a la inscripción en el registro de Asociaciones políticas de «Unión de juventudes maoístas» y de «Organización comunista de España» (bandera roja), esta última tras un dictamen favorable del Ministerio fiscal.

Simultáneamente se ha denegado la inscripción en el registro de asociaciones políticas de las denominadas «Herriko Alderdi sozialista iraultzailea», «Euskal Iraultzarako alderdia», «Langile arbertzale iraultzaileen alderdia» y «Unión del pueblo gallego», a tenor del dictamen del fiscal del Reino. La Junta de fiscales generales, en el que se señala la ilicitud penal de estas asociaciones por considerarlas incursas en el número tres del artículo 172 del Código Penal.

Las tres asociaciones abertzales proponen en sus estatutos «la constitución de un estado vasco independiente»; Unión del pueblo gallego, señala entre sus fines «la lucha que abra paso a la autodeterminación de la nación gallega a través de su revolución nacional popular» y la eliminación de «la opresión colonial del pueblo gallego».

Igualmente el Ministerio fiscal ha declarado la ilicitud penal del «Partido Obrero Revolucionario de España» (PORE), cuya inscripción ya había sido denegada por el Ministerio del Interior. El PORE, según el dictamen del fiscal del Reino, se encuentra incurso en los números 3-0, 4-0 y 5-0 del artículo 172 del Código Penal, ya que establece como fines «la destrucción del Estado a través de la insurrección armada» y se proclama como sección de la IV internacional, siendo su objetivo «la instauración en todo el planeta de la república mundial de los consejos obreros».

La situación actual del registro de asociaciones políticas refleja que, aparte de las asociaciones políticas antes señaladas no existe ninguna otra denegada definitivamente. Únicamente a algunas asociaciones se les ha comunicado su no inscripción en este registro por entender que sus fines, a tenor de los estatutos presentados, no se ajustan a los de una asociación política, por lo que su régimen jurídico debe encajarse dentro del estatuto de asociaciones de 1964.

LA AUTONOMIA CANARIA DEBERA BASARSE EN LOS CABILDOS

(Las Palmas) (Logos). — El ministro para las Regiones, señor Clavero Arévalo, abandonó esta mañana la isla de Gran Canaria para dirigirse a la de La Palma, dentro del rápido viaje que viene efectuando en el archipiélago canario.

El ministro para las regiones sostuvo una reunión en el cabildo insular de Gran Canaria, con los alcaldes de la provincia y se reunió también con representantes de los partidos políticos. El ministro antes de marchar ha manifestado que «mi visita representa la sensibilidad y preocupación del Gobierno por los problemas de Canarias. Se me han planteado problemas ajenos a mi Ministerio, como son el agua, la escuela, etc. y de los que informaré a mi llegada a Madrid. Pero la cuestión fundamental de mi viaje ha sido el estudio de los temas sobre autonomía. En este sentido he venido a conocer la situación de entendimiento en que se encuentran las fuerzas políticas canarias para enfocar el problema».

En Tenerife, durante mi reunión con los parlamentarios, percibí puntos de acuerdo. Por un lado la firme decisión de todos de llegar a la autonomía, coincidiendo en la necesidad de un estado previo de pre-autonomía, pero existen ciertas divergencias entre el PSOE y la

UCD, ya que mientras ésta se muestra partidaria de negociar ya la pre-autonomía, el PSOE defiende la tesis de esperar a los resultados de las elecciones municipales para comenzar la negociación.

Por otra parte el ministro señor Clavero Arévalo, se refirió a que la nueva Constitución será la que diga la última palabra sobre las autonomías, pero expresó que cree que en Canarias los Cabildos son una pieza fundamental sobre la que tiene que basarse la autonomía canaria para no caer en los centralismos de unas islas sobre otras.

### LAS JUVENTUDES SOCIALISTAS, REUNIDAS EN LA SEDE DEL P.S.O.E.

Madrid (Cifra). — Representantes de las Juventudes Socialistas se encuentran reunidos en la sede central del Partido Socialista Obrero Español, deliberando sobre las medidas a adoptar de cara a la reanudación de su congreso en el Palacio de Congresos y Exposiciones.

Por el momento, la segunda jornada del congreso no se ha iniciado y se espera que en el transcurso de esta mañana, se habrá llegado a alguna decisión sobre retirar o no la bandera republicana del palacio, motivo por el que se canceló el contrato de arrendamiento del local de las J.J.S.S., o si el congreso se seguiría celebrando en otro local.

Alfonso Guerra, en el transcurso de la rueda de Prensa ayer, por la tarde, manifestó que «la expresada bandera no se retiraría de donde estaba».

### OTRO ATAQUE A MARTIN VILLA

Madrid (Logos). — «Hemos sido la cabeza de turco del ministro del Interior», ha manifestado, entre otras cosas, don José Recio, secretario de organización de las Juventudes Socialistas en relación con la suspensión del XII Congreso de las Juventudes en el Palacio de Exposiciones y Congresos.

«Pediremos daños y perjuicios —añadió— al director del Centro, Federico Gallo; al ministro de Cultura, Pío Cabanillas y al ministro del Interior, Martín Villa».

Añadió, asimismo, que las Juventudes Socialistas son parte fundamental del Partido Socialista Obrero Español y que la actuación contra esta organización es lo mismo que si se hubiese hecho contra el partido».

Agregó, asimismo, que las sesiones del congreso no eran públicas sino privadas; la bandera republicana no presidía el congreso sino que figuraba junto con las de las «nacionalidades y regiones de España».

### ACUERDO SOBRE LA «GENERALITAT»

Barcelona (Cifra). — A las once de la noche, el delegado del Gobierno, don Salvador Sánchez Teherán, junto a Josep Tarradellas y los representantes de los partidos políticos catalanes han anunciado en la Cámara de Comercio de Perpignan haber llegado a un acuerdo sobre establecimiento provisional de la «Generalitat».

Después del anuncio efectuado por Sánchez Terán, el señor Tarradellas dirigió unas palabras calificando el día de histórico y destacando la fe de los catalanes, anunciando su inmediata vuelta. Finalizó sus palabras con un viva a Cataluña y a España.

No te recetes tú; deja que lo haga el médico, que sabe lo que necesitas para curarte.

### CURSOS DE INFORMATICA

HAGASE

## PROGRAMADOR

SIN DEJAR SUS ESTUDIOS O TRABAJO

GARANTIZAMOS:

- Profesorado altamente cualificado.
- Grupos reducidos.
- Clases alternas.
- Horario de clases a convenir (tarde-noche).
- Diploma acreditativo al finalizar el Curso.

COMIENZO DEL CURSO: 3 de Octubre.

INSCRIPCIONES:

HASTA MAÑANA, 30 DE SEPTIEMBRE

## ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º



## ESCUELA HOGAR

DEL

# CIRCULO CATOLICO DE OBREROS

PARA JOVENES DE 14 AÑOS EN ADELANTE

CLASES DE:

- CORTE Y CONFECCION Y TODA CLASE DE LABORES.
- CULTURA GENERAL.
- SECRETARIADO (Mecanografía y Taquigrafía, Contabilidad y Cálculo Mercantil, Idiomas).

MATRICULA: En la Secretaría del Circulo Católico de Obreros (calle Concepción, 19) todos los días laborables de 8 a 9 de la noche.

## EL CUERPO DIPLOMATICO FELICITA A PABLO VI

### Según Tarancón, el tema del Sinodo es de importancia esencial para la Iglesia

Ciudad del Vaticano (Efe). El embajador de Guatemala, Luis Valladares y Aycinena, fue el encargado, como decano, de transmitir al Papa Pablo VI las felicitaciones del Cuerpo diplomático ante la Santa Sede, por su octogésimo aniversario.

Luis Valladares fue recibido en audiencia especial por el Pontífice, acompañado de los tres vicedecanos, los embajadores de China, Italia y Senegal, quienes le hicieron entrega de una donación, con motivo de su aniversario.

### TARANCÓN HABLA DEL SINODO

Madrid (Logos). — Del Sinodo de obispos en Roma no saldrá un nuevo catecismo, aunque sí se perfilarán las bases directrices para su elaboración», ha manifestado

## XIRINACS DENUNCIADO EN EL JUZGADO

Barcelona (Logos). — Un funcionario de la prisión modelo de Barcelona, don Melchor Turino González, ha presentado denuncia ante el Juzgado por presunta falsedad, contra el senador Luis María Xirinacs.

El denunciante se refiere a un escrito, publicado por Xirinacs en el periódico «Mundo Diario», que a juicio del demandante causa grave quebranto a su dignidad profesional y personal.

El Cardenal Tarancón en una reunión informativa, antes de su viaje a Roma, para participar en dicho Sinodo.

Además del Cardenal, dos obispos españoles estarán presentes en el Sinodo, el de Zaragoza, monseñor Yanes, y el de Segovia, monseñor Palenzuela. Los tres fueron elegidos por la asamblea de obispos españoles. Como secretario técnico actuará el obispo auxiliar de Madrid, monseñor Estepa, designado por el Papa. También intervendrán el Padre Arrupe, general de los Jesuitas, y el Hermano Basterrech e a, de las Escuelas Cristianas.

El Sinodo, que centrará su atención sobre las catequesis, especialmente en su relación con los jóvenes y los niños, abrirá sus sesiones el próximo día 30. A pesar del poco eco que ha tenido en los medios de comunicación, el Cardenal Tarancón ha afirmado que el tema del Sinodo es de importancia esencial para la Iglesia, puesto que el cambio cultural de la sociedad ha de influir decisivamente en la formulación del mensaje para su difusión. «No conviene olvidar —ha añadido el Cardenal— que la parte más importante para el contenido y no las fórmulas de difusión, como algunos han creído. La Iglesia debe educar en la profundización de la fe, de acuerdo con las nuevas estructuras culturales que están apareciendo».

El Cardenal ha declarado que no podía concretar los temas que van a presentar los obispos españoles en el Sinodo pues, aunque tienen un planteamiento general, su manifestación concreta ha de responder al planteamiento de la problemática general que se presente durante los primeros días de sesiones.

No se espera se llegue a un documento concreto. El Cardenal prevé que habrá dificultades, como existieron en el último Sinodo sobre la evangelización. Puede llegarse a un documento base coherente, en lo que se refiere a la interpretación que del mundo moderno está haciendo la Iglesia. Pero se pondrán de relieve las dificultades, o las tensiones a la hora de los planteamientos, sobre todo por el proceso de secularización que se ha dado en determinadas sociedades tradicionalmente cristianas, como es la española. El Cardenal advierte que la juventud está desengañada, puesto que, aparte las fórmulas tradicionales, no se le ha ofrecido nada a cambio. «Los jóvenes —dice el Cardenal—, sufren alergia a los viejos catecismos».

Unos 220 obispos de todo el Mundo se reunieron durante un mes en Roma, para estudiar el tema de la catequesis.

## OTROS TRES PESQUEROS APRESADOS POR MAURITANIA

Las Palmas de Gran Canaria (Logos). — Mauritania ha apresado tres nuevos pesqueros canarios, cuando aún no se han resuelto los casos de las unidades «Roan» y «Flavía» que fueron detenidas el pasado 14 de Septiembre. Los pesqueros apresados son «Altair» y «Nuevo María Teresa», con base en la isla de la Graciosa, y el «Pela», con base en el puerto de Arrecife de Lanzarote. Estas tres unidades últimas fueron detenidas cuando se encontraban fondeando entre Cabo Leven y La Sarga, siendo conducidas posteriormente, hasta el puerto de Villacisneros en espera del juicio correspondiente.

Se les acusa de carecer de licencia de pesca, ya que sus nombres no figuran dentro de la lista de las 800 unidades que se relacionaron cuando el Gobierno de Madrid firmó el acuerdo tripartito después de la cesión del Sahara.

Al parecer, una de las embarcaciones, concretamente, el «Altair» sí está en dicha lista. Los propietarios de estos buques son armadores modestos y su situación es angustiosa ya que no cuentan con los medios económicos necesarios para hacer frente a unas posibles multas, que suelen ser en estos casos de elevada cuantía.

El «Altair» es propiedad del armador don Roque Toledo Betancor y lleva una tripulación de otro hombre, el «Nuevo María Teresa» es propiedad del armador don Juan Martín, con una dotación de nueve hombres y el «Pela» es propiedad de don José Rodríguez, de Arrecife de Lanzarote.

### PEATON:

El cruce más seguro es el más protegido. Siempre que exista, elije un paso con semáforo o guardia.

## 2.000 PLAZAS

- Servicio especial V. Fiscal (B. O. E. 6-9-77). Instancias hasta 11 Octubre. Ingresos 480.00 Ptas./año. Bachiller superior.
- Instituto Nac. Previsión (B. O. E. 29-6-77). Instancias hasta 10 Noviembre. Oposición abierta. Ingresos 32.000 Ptas./mes. Bachiller elemental.
- Administrativos del Estado (B. O. E. 27-6-77). 1.000 plazas. Nuevos grupos en Octubre.
- Otras preparaciones: Ejecutivos y Subalternos de Correos. Diplomados comerciales (M.º Comercio). Curso Plan Gral. Contabilidad.
- Cuerpo Especial Gestión Hacienda Pública. Inspección. (M.º Hacienda) Clases directas y también Enseñanza a distancia. ACADEMIA BULEVAR Montealeón, 25. Tf. 4473203 MADRID-10

## REAPERTURA

— Y — LIQUIDACION TOTAL EN

# MARTINEZ

TODO A PRECIOS FABRICA ¡¡NO LO OLVIDE!!

# MARTINEZ

SAN LESMES, 18

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. — PAGO: Cuarenta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, cuatro cincuenta pesetas.

## Alquileres

**OFICINAS** céntricas, 125, 135, 150 m.<sup>2</sup> a decorar a gusto de Vd., servicios, 25, 30 35.000 pesetas. Prigo. Moneda, 13. **LOCAL** 70 metros, más 100 entreplanta (San Francisco). 10.000 pesetas renta. Prigo.

**MUDANZAS** A. M. Romero y Candelas, nacionales-internacionales. Eficientes y rentable. Teléfono 203016.

**NECESITO** piso de 3, 4, 5 habitaciones. Prigo. Moneda, 13. Telf. 204883.

**SANTOS.** Alquiler, para estudio u oficinas. apartamento de 25 m.<sup>2</sup>, en lo más céntrico de la ciudad. Muy económico. **¡ATENCIÓN!** Proprietarios. Para mis representantes, necesito piso en alquiler, de 4 a 7 habitaciones. Prigo. Moneda, 13.

**¡¡ ENTREPLANTA !!** Céntrica, 8.000 pesetas. Prigo.

**PLAZAS** garaje «Gumen» y «Calzadas», alquiler «Asficio». Avenida del Cid, 3.

**NECESITO** piso en alquiler. Teléfono 204908. **BUSCO** buhardilla o piso económico. Llamar teléfono 205515. De 9 a 11 y de 10,30 a 12. Preguntar por Rosario.

**SE NECESITA** piso en alquiler, sin muebles. Telfs 220452 ó 225586.

**NECESITO** piso alquiler, con o sin muebles. Teléfono 503208.

**LOCAL** en alquiler, necesitamos, zona San Francisco. Llamar al teléfono 229270.

**¿QUIERE ALQUILAR SU PISO?** con o sin muebles, tengo clientes, en el día. Consúlteme; gestiono todo. Agencia Inmobiliaria Ritort. Héroe División Azul 3, 4.º.

**ALQUILO LOCAL** Plaza de Logroño. 150 metros, mucha fachada, totalmente reformado y doblado, con servicios, ideal cualquier negocio, renta baja. Ritort. División Azul, 3, 4.º

**APARTAMENTO** en Avda. del Cid, sin muebles, cede en alquiler. Carnicerías, 2, habitación 5.

**NECESITO** piso en alquiler, con o sin muebles. Ofertas al teléfono 224979.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Informes, teléfono 202575, hasta 4 tarde.

**ALQUILO** piso amueblado a estudiantes, céntrico. Teléfono 229552.

**NECESITO** piso alquiler o apartamento, con calefacción, matrimonio sólo. Mínimo dos años. Informes esta Administración.

**DESEO** tienda de carnicería, en renta o traspaso. Teléfono 201764.

**NECESITO** piso de tres o cuatro habitaciones, alquiler, renta 5.000 pesetas, sin muebles. Razón, teléfono 220919.

**ALQUILO** piso. Madrid, 28, 1.º. Izqda.

**SE ALQUILA** piso amueblado, céntrico, preferible señoritas. Informes, esta Administración.

**NECESITO** apartamento o piso pequeño. Razón, Telf. 229683.

**ALQUILO** primera planta, de 60 a 120 metros, propio oficinas, almacén, céntrico. Informes, Madrid, 28, 1.º, izquierda.

**ALQUILO** local 100 m.<sup>2</sup> con cámara frigorífica, apropiado delegación. Interesados, llamar, de 9 a 11 noche, teléfono 206887.

## Automóviles y accesorios

**COMPRAMOS** coches accidentados y para desguace. Telf. 208426

**FUNDAS** para su coche, confección y montaje en el día. Arahueta. San Isidro, 13. Teléfono 207327

**AUTOS EL CARMEN.** Seat-127 en los tres modelos: de 3 puertas 2 y 4, en colores a elegir.

**ALQUILER** sin conductor, coches nuevos, todas las marcas (Serv. Auto.) Sanjurjo, 9. Teléfono 222715

**SE VENDE** 850, cuatro y dos puertas. Informes. Mesón Goyarán.

**OCASION.** Seat 1.200 sport, impecable, Burgos C., muchos extras, precio interesante, facilidades de pago. Verlo en aparcamiento subterráneo Plaza Mayor

**IMPECABLE** Seat 1430 cinco puertas, vendo, buen precio, facilidades de pago. Verlo, aparcamiento subterráneo Plaza Mayor.

**OCASION.** Vendo Seat 124 Sport, 1600, Seat 1430, gasolina y gasoil; Seat 124, Seat 1430 motor 1800; Seat 850, Seat 600, Renault 5 y 6, R-8, R-10, Dianne 6 y R-12-S. Todos ellos en buen estado, facilidades de pago. Ver, aparcamiento subterráneo Plaza Mayor.

**VENTA** camiones cuatro ejes con trabajo fijo o sin él, en perfectas condiciones, buen precio. Informes, teléfonos 204431, 501675 ó 501173.

**VENDO** Simca 1.000, impecable. Telf. 201145.

**PALA** cargadora, sobre ruedas, marca JCB, modelo 1750, estado impecable, sólo 500 horas de trabajo. Motor Perkins 6 cilindros. Dirección asistida. 100 HP de potencia. Cucharón de amplia capacidad. Procede de recogida por falta de pago. La vendemos a precio de liquidación. Facilidades de pago amplias. Informará personalmente señor Celada, 943-352854, horas de oficina. Hay contestador automático.

**VENDO** 850 especial, cuatro puertas, barato. San Francisco, 157. Teléfono 220709.

**VENDO**, de particular a particular, 850 impecable. Teléfono 229114.

**COMPRO** R-5, de particular a particular. Apartado 232.

**AUTOS EL CARMEN.** Mini 850, Mini 1000, Mini-Cooper 1300, Mini-Ban Industrial, impecables.

## Fractores de ocasión

**FRACTORES** de ocasión, revisados, magníficos precios, facilidades de pago. «Auto-Burgos. S.A.» Avenida del Cid, 72. Telf. 200350.

**ANTES DE COMPRAR** su vehículo de ocasión, véalos y compruébelos, sin compromiso en Automóviles Ducar Casa la Vega, 15. Todas marcas.

**AUTOMÓVILES** Pedrosa. Compra-venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garant.l.z.a.d.o.s. Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 220047 y 227787.

**AUTO-OCASION** «Los Vadillos», les ofrece todo tipo de vehículos: Dyanne-6, 3 CV, Furgonetas AKS, Seat 124, Citroen GS-Club, C-8, Ranchera Seat 127, Seat 850, Seat 124 sport, R-12, R-4 Super, Simca 1.200, Simca 1.000, Simca 900, etc. Revisados. Garantía. Amplias facilidades. Calle Melchor Prieto, núm. 9.

**AUTOMOVILES GARNONAL**, vende toda clase de automóviles nacionales, revisados y garantizados. Mínima entrada. Pedro Alfaro, 2.

**AUTOS EL CARMEN.** Ocasión única: Seat-128 a estrenar. Precio interesante.

**AUTOS EL CARMEN.** Renault R-8, formidable y varios a elegir.

**AUTOS EL CARMEN.** Ranchera 124. Extraordinaria.

**VEHICULOS** industriales de ocasión, totalmente revisados. Facilidades de pago. Ruera Vitoria, 19.

**AUTOMOVILES CARRO.** Compra-venta de toda clase de automóviles. Seats 1.800 y 1.600 sport, 132, 131, 1430, 1430 familiar, 124, 124 familiar, 127, 850 especial, 850 normal, 850 coupé, 850 sport, 600-E, 600-D, 600 normal, 1.200 sport, Renaults R-12 S, R-12 F, R-12 normal, R-6, R-8 TS, R-8, 4-L y 4-F; Simca 1.200 GL, Simca 1.000 S, Simca 1.000 normal, Simca 900; Austin Victoria; MG, 1.300 S; 1.300 normal; Morris 1.300; Mini 1.000 y 850; Citroen GS; Dyanne Break, Dyanne 6; 2 CV; Land Rover 109; Alfa Romeo F-108; DKW; Avia 4.000 kilos, letra y 70 automóviles más. Precios favorables. Grandes facilidades de pago. Seis meses de garantía. Antes Alhóndiga 2 ahora calle San Pedro Cardena, 90. Teléfono 209479.

**SE VENDE** furgoneta Mercedes 1.800, particular. Teléfono 228567.

**PARTICULAR** a particular, vende Simca 1000. Teléfono 200590.

**OCASION.** Vendo, de particular, Seat 127, 850 especial, R-5, 4-L, Simca 1000, Citroen AK, furgoneta. Grandes facilidades. Lealtad, 1. Garaje Arnáiz, 208768.

**VENDO** 600-D. Informes, teléfono 200732.

**VENDO** camioneta con trabajo. Salas, 12, Taller.

## Colocaciones

**SE OFRECE** joven con carnet segunda, para trabajar tardes. Informes esta Administración.

**PROPONEMOS** trabajo casero. 30.000 pesetas mensuales. Información Publiruta Alboraia, (Valencia).

**DINERO** fácil haciendo trabajos caseros, direcciones para Unitex. Apartado 2.323. Madrid.

**BUSCAMOS** personas para trabajos caseros muy rentables Universal-Altea (Alicante).

**SE NECESITA** chica. Razón, Restaurante Castilla. Plaza de Vega, núm. 8.

**NECESITA** pastor, en Villariego, Javier Rodrigo. (SEAF-PPO, 3.745).

**SE NECESITA** chica fija. Teléfono 203302.

**SE NECESITA** camarero. «Bar Okapi». La Florida. (SEAF-PPO, 3.180).

**SE NECESITA** sirvienta para sacerdote, en pueblo. Teléfono 209228.

**DIRECCIONES** mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir Cruzada Verde Internacional. Balmes, 246. Barcelona.

**NECESITAMOS** forradores de guantes piel, sabiendo oficio. Guantes Epifanio. (SEAF-PPO, 3.773).

**AVON** le ofrece ser distribuidora de sus productos. Interesadas llamar al Telf. 208163.

**SE NECESITA** chica fija. Reyes Católicos, 16, segunda escalera, 6.º. A. Teléfono 225906.

**SE NECESITA** chica para Madrid, vacaciones en Burgos; responsable, con informes, mayor de 21 años. Tiene compañera. Sueldo 15.000 pesetas. Teléfono 206697.

**CHICA** interna, cocina sencilla; tiene compañera, tres de familia, tres tardes libres por semana. Sueldo según aptitudes. Mañanas, de 11 a 13. Generalísimo, 1. Telf. 205054.

**MECANICO** se necesita, con experiencia en Barreiros y Pegaso. Hornigones García Las Veguillas, s/n. (SEAF-PPO, 3.696).

**PRECISA** conductor segunda Cristalerías del Norte. Calle Poza, 12. (SEAF-PPO, 3.599)

**SE NECESITA** dependiente mostrador. Mesón Froilán. Sombriereira, 25.

**TALLER** Motor-Car necesita chapista; horario y sueldo a convenir. Avenida Palencia número 33.

**EMPLEADA** de hogar, para Madrid, sueldo 16.000 pesetas. Teléfono 202488.

**NECESITAMOS** tejedoras con tricotosa Passat, para trabajo rentable. Epifanio, segunda planta. (SEAF-PPO, 3.315)

**MUCHACHAS** de servicio, se necesitan; alojamiento y manutención por cuenta del Sanatorio. Llamar al 01-8540800 o escribir al administrador del Sanatorio Tablada. La Tablada (Madrid).

**SE NECESITA** empleada hogar, externa, o asistente. Telfs. 227657 y 229538.

**REPRESENTANTE** se desea (Burgos), para artículos de perfumería, mercería, artículos de regalo y marroquinería, introducido en el ramo. A comisión. Interesados, escriban Publicidad Gisbert. Pelayo, 12, 6.º. Barcelona-1. Ref. 846.

**SE NECESITA** asistente. Teléfono 229240.

**NECESITO** tractorista para granja; tengo vivienda. Teléfono 201415, calle Concepción, 14, 2.º. (SEAF-PPO, 3.773).

**SE NECESITA** conserje de noche y botones. Informes. Hostal Rice.

**CHICA** fija, necesito, no cocina Vitoria, 31, 1.º.

**MATRIMONIO** con dos niños pequeños, necesitan chica. Telf. 226296.

**SE NECESITA** chica fija o asistente, de 8,30 a 6 tarde con informes. Los Colonia, 7.

**NECESITO** chica para Madrid, cuidar dos niños, gran sueldo. Informes en Vitoria, 31, 1.º.

**SE NECESITA** señora de limpieza a horas o convenir. Llamar 224814 (SEAF-PPO, 3.316).

**NECESITO** aprendiz, de 14 a 16 años, para panadería. Almirante Bonifaz, número 8. (SEAF-PPO, 3.834).

**SE NECESITA** empleada de hogar, de 9 a 5. Teléfono 225446.

**NECESITO** chica competente, para Madrid. Sueldo inicial 15.000, revisable. Llamar 205082.

**SE NECESITA** asistente diaria, de 9,30 a 2 tarde, Reyes Católicos, 16, primera escalera, 1.º. D.

**MATRIMONIO** con niños, necesita muchacha interna, con experiencia, sueldo mínimo 13.000 pesetas. Calle General Yagüe, 10, 11.º C. (Las Bernardas).

**SE NECESITA** chica interna o externa, de 8 mañana a 7 tarde. Sueldo a convenir. Calle Zamora, núm. 6, 6.º. A. De 3 a 6.

**SE NECESITA** señora o chica para cuidar niño de tres años. Horario de 9 a 7. Tel. 207145.

**SE NECESITA** tractorista. Antonino Pérez Villimar. (SEAF-PPO, 3.896).

**SE NECESITA** aprendiz mostrador. Razón, Bar Sedano. Avenida del Cid, 45, 4.º, Izqda. (SEAF-PPO, 3826)

**NECESITAMOS** representante artículos bisutería y regalo. Interesados, dirigirse a: Regalos, apartado 112. Aranda de Duero.

**SE NECESITA** tractorista. Antonio Llano. Ubiera. (SEAF-PPO, 3.849).

**SE NECESITA** chica, de 9 a 8,30, sepa algo cocina. 201816.

**NECESITO** chica interna. Sanjurjo, 15, 8.º C.

**SE NECESITA** señora de limpieza por horas. Calzados Luis. Vitoria, 170.

**NECESITO** chica externa, con informes. General Yagüe, 1, 4.º. B.

**SE NECESITA** profesor de Contabilidad. Teléfono 221475.

**CHICA** con experiencia, para vludo con hijos mayores. Telfs. 207535 y 223358.

**SE NECESITA** barman. Mesón Goyarán. (SEAF-PPO, 2448).

**APRENDIZ** de mostrador precisa Cafetería Rhin. Paseo del Espolón. (SEAF-PPO, núm. 3.873).

## IMPORTANTE

Jompañía a nivel nacional, selección personas. Ofrece ganancias elevadas, posibilidad carrera a nivel directivo; no necesariamente tiempo total ni experiencia. Se requiere edad de 23 a 35 años, participación a curso de formación, sentido de responsabilidad. Interesados, llamar al 209528 para concertar entrevista, de 9 a 16 horas. Señor Orellana.

**INTERINA** sepa obligaciones, de 9 a 1. Informes, Julio Sáez de la Hoya, 1, 3.º. Izqda.

**SE NECESITA** empleada de hogar, externa o fija. Telf. 226874. José María de la Fuente, 8, 3.º, Izqda. (Junto a General Vigón).

**SE NECESITA**, para Burgos, persona con conocimientos administrativos, servicio militar cumplido (jornada completa). Interesados, dirigirse a «Cabsa». Calle Ferraz, 11, 4.º. Madrid, 8. (SEAF-PPO, 3703).

## SE NECESITA

ayudante mostrador, adelantado. Informes, Mesón Prudent's. (SEAF-PPO, 2172).

**SE NECESITA** empleada de hogar, de 9 a 7 de la tarde, responsable. Julio Sáez de la Hoya, 5, 3.º. C.

**NECESITO** chica interna, con informes. Sanz Pastor, 14, 3.º. Mañanas.

**SE NECESITA** chica, de 10 a 5, con informes. Villa Rosario. La Castellana.

**REPRESENTANTE** a comisión de camisetas estampadas, publicitarias, comerciales, deportivas, muy introducido. Grandes beneficios. Interesados, dirigirse Apartado 7. Cuéllar (Segovia).

**SE NECESITA** mecánico automóviles, sabiendo desenvolverse en su profesión. Calle Cardenal Aguirre, 2, bajo, Burgos. (SEAF-PPO, 3.868).

## TALLER

servicio oficial, precisa oficiales mecánicos de primera y segunda categoría. Imprescindible haber trabajado en vehículos industriales (camiones). Teléfonos 223567 - 209725 (SEAF-PPO, 3311).

## Compras y ventas

**ESTANTERIAS** metálicas, montaje rápido. De la Vega Calle Madrid, 40

**ESTANTERIAS** metálicas Dexion montaje inmediato Ruera Vitoria, 19 telf 03837

**SE VENDE** cafetera brazo molino, mesas, banquetas cocina butano, vajilla, propio bar, peña o cantina. Teléfono 204840.

**VENDO** abrigo piel garras, seminuevo. Teléfono 207498.

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Paso a domicilio. Teléfono 200374.

**SE VENDE** calefacción de carbón, individual, en buenas condiciones. Para tratar, en Avenida Reyes Católicos, número 35. Portería.

**VENDO** proyector de diapositivas «Zeiss-Icon», y máquina de fotos «Minolta». Teléfono 223761. De 3 a 5 tarde.

**SE VENDEN** seis cubas de 25 a 30 cántaras. En Ros, Isaías Martínez.

**VENDO** canario. Camino Andaluces, 1, 1.º. A.

## Enseñanzas

**GRADUADO** escolar, en el centro «Politécnico». Enseñanza colegiada y semigratuita Calle Calera, 35, 7.º y 29. Telf 209296

**GRADUADO ESCOLAR**, grupos mañana, tarde, noche. Bachillerato: asignaturas reválida, certificado estudios. Idiomas. Academia Centro.

**CIENCIAS EMPRESARIALES**, oposiciones a Banca y Ministerios. Academia «El Cid». Prolongación Alfonso X el Sabio, núm. 1, 1.º. B. (antes Camino de la Plata).

**GRADUADO** escolar, taquígrafografía, contabilidad, francés e inglés, secretariado. Academia «El Cid».

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. — Precio: Cuarenta y cinco pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, cuatro cincuenta pesetas.

**MECANOGRAFIA**, taquigrafía, contabilidad, cálculo, correspondencia, ortografía, oposiciones Oficinas, Bancos, Academia Centro. Lina Calvo. 4. Concepción, 28.

**PROFESORA** de Francés, titulada, nativa. Carrera 10, 1.º, A.

**GRADUADO** escolar en A.P.E.G. Garantía absoluta. Santa Clara, 57, A. Teléfs. 207910 - 205266.

**INGLES**, Francés, Alemán, todos niveles, profesor rango universitario y de turismo. Tardes, Teléfono 205193.

**UNIVERSITARIO** da clases de E.G.B. Teléfono 206519.

**LICENCIADA** Filosofía y Letras, con experiencia, se ofrece, para clases particulares E.G.B., B.U.P., C.O.U. Teléfono 204908.

**SE DAN CLASES** de inglés, grupos reducidos. Teléfono 225434.

**SE DAN CLASES** de E.G.B. y B.U.P. Interesados, llamar de 3 a 5. Teléfono 220926.

**LICENCIADA** en Filosofía y Letras, se ofrece, para clases a Colegios, Academias y particulares. Teléf. 206090.

**PROFESORA** de baile, se ofrece a colegios y particulares. Teléfono 206090.

**CLASES** de Inglés, Gramática y Conversación, por titulado. Llamar al 206465.

**TITULADOS** E.G.B., dan clases particulares, mañana y tarde (E.G.B.) Informes, 208662.

**INGLES**. Profesor diplomado, da clases. Teléfono 226955.

## Fincas

**SE VENDEN** locales en Avenida del Cid. Teléfono 228537.

**VENDO** bar, completamente instalado, con vivienda o sin ella. Precio muy económico. Santos

**VENTA** de pisos. Avenida del Vena, bloque K 5. Teléfono 207852.

**SE VENDE** piso seis habitaciones, los baños, calefacción central y agua caliente. Calle Vitoria, 73-75. Llamar teléfono 220591.

**SE VENDEN** naves industriales en carretera Madrid. Informes. Construcciones Serrano. Calle Legión Española. Teléfono 201543.

**VENTA PISOS**. Urbano le resolverá su problema en distintas zonas de Gamonal. Informes. Calle Vitoria, 164, primer despacho.

**SE VENDEN** chalets en construcción avanzada, situados a 20 kilómetros de Reinosa, en Baruelo de Santullán (Palencia). Inmejorable situación para deportes de verano-invierno. Información, Bilbao, teléfono (94) 444 09 96. (Directamente constructor).

**PISO** calle Madrid, 4 habitaciones, todo exterior y mucho sol y luz. Santos.

**VENDO PISO** Avenida del Cid, cuatro habitaciones, calefacción individual. Vendo muy económico. Santos. Calle Julio Sáez Hoya, núm. 8, 6.º 3.

**LOCALES** comerciales, de cualquier tamaño y en todas las zonas más comerciales de Burgos. Útiles todo tipo de negocio por exigente que éste sea. Magnífica inversión. Consultenos. Santos Ag. Inmobiliaria.

**ENTREPLANTAS** de la extensión que usted pida, en lo más céntrico de la ciudad. Precio inmejorable. Santos.

**BAR** con vivienda, almacén y cochera, todo junto o separado, barrio San Pedro, todo exterior, a pie de carretera. En conjunto, mucho mejor precio. Santos. Julio Sáez Hoya, núm. 8, 6.º 3.

**BAR** propio mesón, hostel, amplio, muchos ingresos. Carretera Valladolid, teléfono 205948.

**BAR** cafetería en lo mejor del Barrio San Pedro, muchísima clientela y mejores instalaciones. Santos.

**LOCAL** plaza Cruzada, 150 m.º, vendo, alquiler o traspaso. Ideal Bancos, cafeterías, boutiques. Santos.

**CAFETERIA** céntrica y locales para cafeterías, de inmejorable inversión. Santos. Calle Julio Sáez Hoya, núm. 8, 6.º 3.

**PISOS** de superlujo, Gumen, a menos de 40.000 pesetas m.º útil, para vivienda u oficina. Santos.

**PISO** edificio Gaset, 6 habitaciones, dos servicios. Muy económico. Santos.

**PISO** antiguo en calle Madrid, 6 habitaciones, dos servicios, vendo, económico. Santos.

**SANTOS**. Vendo piso Avenida del Cid, 4 habitaciones, servicios centrales. Económico.

**VENDO PISO** calle La Paloma, 6 habitaciones, 2 servicios, barato. Santos.

**VENDO LOCAL** principio Gamonal, 500 m.º, doble altura, precio metro muy interesante. Santos.

**SANTOS**. Piso Avenida Valencia, cuatro habitaciones, servicios centrales; muy barato y facilidades.

**SANTOS**. Chalet a ocho kilómetros ciudad, muy decorado, muy amplio, terreno para piscina, construcción inmejorable.

**SANTOS**. Piso calle San Francisco, cuatro habitaciones, todo exterior, calefacción individual, menos de un millón de entrada.

**SANTOS**. Agencia Inmobiliaria, enteramente a su servicio en la gestión y asesoría inmobiliaria. Calle Julio Sáez de la Hoya, núm. 8, sexta planta, núm. 8.

**SANTOS**. Piso Avenida Sanjurjo, orientación al sur, con muchas vistas, decorado con todo lujo. Muchas facilidades.

**SANTOS**. Locales desde 70 metros, lo más comercial de Gamonal. Para cualquier actividad le será muy buena compra. Ya quedan sólo tres. Cuanto más tarde, más perderá su dinero.

**SANTOS**. Piso magnífico en zona calle Madrid, 105 m.º más de 30 terrazas, servicios centrales, todo exterior y decoración caprichosa, con chimenea y otros detalles.

**PISO** cinco habitaciones, baño, servicio, calefacción central. Vitoria, 115, 9.º, B.

**VENDO** piso de lujo, muy céntrico. Teléfono 202200.

**VENDO** piso, con o sin muebles, calefacción central. Carretera Logroño, 103, 6.º, D. Ver de 4 a 8 tardes.

**VENDO** piso en Francisco Grandmontagne, 4 habitaciones, cocina y servicio. Razón, teléfono 223107.

**SANTOS**. Vendo molino con todos los servicios, piscina y juegos infantiles, 3 hectáreas de terreno, todo cercado y regadío, 22 kilómetros ciudad.

**SANTOS**. Piso Parque de las Avenidas, 105 m.º con 90 metros de terraza. Servicios centrales, pago al contado, muy económico.

**SANTOS**. Dos pisos misma planta, calefacción individual, exteriores, mucho sol, magnífica situación, en calle San Francisco. Precio a convenir. Calle Julio Sáez de la Hoya, núm. 8, 6.º 3.

**VENDO LOCAL**, 100 m.º Avenida del Vena. Información teléfono 224033.

**CASA** Completa, vacía, calle Cardenal Segura. Prigo. Moneda, 13.

**LOCALES**! Enclavamientos todas zonas, categorías, Plaza Mayor, Avenida Reyes Católicos, Paseo Fuentesillas, San Juan, Calle Moneda, Avellanos, Plaza Santo Domingo de Guzmán, Plaza San Bruno. Prigo.

**PROPIETARIOS**! Estamos especializados en la compraventa de solares, terrenos, fincas, casas, pisos. Prigo. Moneda, 13.

**PISOS**! Valentín Jallón, exento; Parque San Francisco, Calle Vitoria, Molinillo, siete habitaciones; Francisco Sarmiento, Diego Lainez, Doña Berenguela, baño, terraza, calefacción; Reyes Católicos, Santiago, Carretera Logroño, Paseo Isla, Avenida del Cid, Calle Clunia, servicios centrales. Otras oportunidades. Prigo.

**MESON**! Negocio en marcha, muchos ingresos, 30 habitaciones, modernísimas instalaciones, 6.000 metros terreno, carretera nacional 15 kilómetros Burgos. Prigo. Moneda, 13.

**CENTRICAS**! Plazas de garaje. Avenida Sanjurjo. Prigo. Moneda, núm. 13.

**SOLAR**! Carretera Cardenadijo, 30.000 metros. ¡Ideal! campo deportes, Residencia de ancianos, escuelas, chalets, etc. Prigo. Moneda, 13.

**PELUQUERO**! Céntrico local, completamente instalado. ¡Ideal! para peluquería señoras caballeros, comercio de pelucas, etc. Facilidades. Prigo.

**NAVES**! Carretera Logroño, Martín Cobos, Carretera Madrid. Prigo.

**RUSTICAS**! De 100 a 1.300 hectáreas, regadío, monte, caza. ¡Visítame! Informes a interesados. Prigo. Moneda, 13.

**COMPRO**! Para mi representado monte de 100, 200, a 300 hectáreas provincias Burgos, Palencia. Pago contado. Prigo. Moneda, 13.

**ATENCIÓN**! Propietarios, compraría molino, con cauce, próximo Burgos, Palencia, Sorla. Prigo. Moneda, 13.

**VENDO** piso 5 habitaciones, exterior, servicios centrales, próximo Reyes Católicos. Teléfono 222899.

**VENDO** piso a estrenar, de 130 m.º, cuatro habitaciones, salón grande, dos servicios, terraza cubierta, calefacción central y agua caliente. Soleado por mañana y tarde. Telf. 226701.

**VENDO** piso estrenar, mínimos gastos. Informes, Santa Agueda, 21 (bis), segundo, derecha o teléfono 203589. (Mañanas).

**VENDO** piso lujo, nuevo, con garaje, centro Burgos. Teléfono 224094 ó 220483.

**VENDO** piso Avenida Reyes Católicos. Llamar de 1,30 a 2,30 y de 20 a 22,30, al 227945.

**POR NO PODER** atender, se vende tienda alimentación, muchas ventas. Teléfono 228542.

**VENDO** piso Madrid, próximo Universidad. Informes, teléfono 209282, mañanas, teléfono 201209.

**SE VENDE** piso calle Vitoria 163, 9.º, A. Razón en el mismo.

**SE VENDEN** 3 parcelas en Grijalba. Informes, teléfono 207984.

**VENDO** piso en Bernardas, orientación Sur, sol todo el día. Avisos, teléfono 201965, de 8 a 2 y 4 a 8.

**SE VENDE** finca para edificar, en carretera entre Tomillares e Ibeas. Teléfono 202533.

**VENDO** piso 110 m, en Avenida General Sanjurjo, 42. Teléf. 223377.

**VENDO PISO** calle Carmen, cuatro habitaciones, servicios centrales, exterior. Mínima entrada, resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**COMPRO PISOS** zona Gamonal, al contado. Ofertas a Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**SE VENDE** piso céntrico. Teléfono 208476.

**VENDO PISO** calle Calvario, cuatro habitaciones, cocina y servicios, muy barato. Facilidades. Ritort.

**PARA VENDER** su piso quite todas las molestias y venda a su justo precio y al contado. Me encargo de todas las gestiones. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO LOCAL** San Isidro, 180 metros, reformado, con oficinas, baratísimo. Ritort.

**VENDO PISO** Paseo Isla, Firestone, nuevo, seis habitaciones, dos servicios, todo exterior. servicios centrales, cocina montada lujo, plaza garaje, independiente. Amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISO** Las Calzadas, cuatro habitaciones, dos servicios, servicios centrales, todo exterior, amplia terraza, se cambia por otro en Gamonal, resto amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISO** plaza San Agustín, muy decorado, cuatro habitaciones, servicios, todo exterior, cambiaría por otro en Gamonal. Amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISO** Plaza San Pablo en construcción, cuatro habitaciones, servicios centrales, entrega inmediata, amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**RITORT**. Agencia Inmobiliaria, calle División Azul, 3, 4.º, tiene a la venta pisos de todas las categorías, en todas las zonas y de todos los precios. Le resuelve toda clase de créditos. Visitenos.

**PARA COMPRAR** su piso visítame, consúltame sin compromiso, lo comprará con amplias facilidades y mínimo entrada, a su justo precio. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**COMPRO** solares edificables, casas para derribo. Ofertas a Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO LOCAL** Vitoria-Gamonal, 800 metros, mucha fachada. Urge vender, barato. Ritort.

**VENDO LOCAL** barrio San Pedro, 400 metros a 200 metros, dos entradas, precio interesante. Ritort.

**VENDO NAVES** industriales en Polos industriales y orilla carreteras generales, dotadas de todos los servicios, desde 1.000 metros hasta 3.000. Precio, consulte; una ganga. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO LOCAL** El Carnen, 400 metros, negocio importante en marcha, dos entradas, amplias facilidades, hasta el año 1980; como inversión, fabuloso. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO LOCAL** calle Padre Silverio, 70 metros, ideal para cualquier negocio, muy barato. Ritort.

**VENDO LOCAL** Paseo Pisones, 500 metros, precio más barato que pagando renta. Consúltame. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO LOCAL** Carretera Poza, 150 metros y otro 180 metros, mucha fachada, precio, consulte, muy barato. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO LOCAL** Plaza Lavaderos, muy comercial, 50 metros, todo escarpate, se puede doblar, una ganga. Ideal para cualquier negocio. Ritort.

**VENDO LOCAL** barriada Urbecasa, 180 metros, reformado, con servicios. Se puede doblar. Facilidades. Ritort.

**VENDO LOCAL** calle Madrid, 40 metros, negocio en marcha, reformado, urge vender, muy barato. Ritort.

**VENDO TERRENOS** en distintas zonas, todos orilla carretera, distancia máxima, 15 kilómetros, desde 70 pesetas metro hasta 500 pesetas. Ritort.

**VENDO LOCAL**. Calle Emperador, 80 metros. Ideal para mesón, almacén, tallerito, muy barato. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**RITORT**. Agencia Inmobiliaria. Héroes División Azul, 3, 4.º, le ofrece locales comerciales en casi todas las zonas de la capital, negocios importantes en marcha, en traspaso y explotación, para locales y negocios. Visitenos sin compromiso.

**VENDO FINCA** carretera Santander, a 15 kilómetros, vallada, con un refugio prefabricado totalmente amueblado, precio ganga; cambio por piso abono diferencia. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISO** calle San Francisco, cuatro habitaciones, servicios, calefacción individual. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISOS** zona Gamonal, céntricos, nueva construcción, entrega en Noviembre, cuatro habitaciones, servicios centrales, todos exteriores, mínima entrada, amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISO** Carretera Poza, tres habitaciones y servicios, calefacción individual, todo exterior, nuevo o sin muebles, barato, amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO CASA** en Regumiel de la Sierra, 160 metros, con terrenos; ideal veraneo; precio ganga. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISO** Villafraja, Talleres Moisés, cuatro habitaciones, exterior, calefacción individual, entrada 500.000, resto amplias facilidades. Ritort.

**VENDO PISO** San Francisco, 4 habitaciones, servicios, cocina con lavadora, frigorífico y armarios; todo exterior, con muebles o sin ellos. Facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO PISO** General Sanjurjo, todo exterior, cuatro habitaciones, calefacción individual, buen precio, amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO FINCAS** 13 Has., cerca Brújula; otra 10.000 metros, orilla carretera, todo una ganga. Ritort.

**VENDO PISO** nuevo, Plaza San Bruno, 4 habitaciones, servicios centrales, cocina y baño a todo lujo. Amplias facilidades. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**VENDO ATICO** plaza Capitania, dos habitaciones y servicios, amueblado. Más que barato. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**PISO** primero, nuevo, vendo, seis habitaciones. Avenida Vena, Teléfono 223305.

**VENDO lonja** de 120 m. Plaza San Bruno. Teléfono 221048. De 4 a 10 noche.

**VENDO** piso exterior, Carretera Logroño, 104, 8.º, A. Razón, Bar La Yecla, Nueva Avenida de Madrid, 6.

**SE VENDE** piso, en calle Grandmontagne número 24, 1.º, B. Informes, calle San Bruno, número 7, 2.º, P.

**SE VENDE** piso. Plaza San Agustín, número 1, 4.º, E.

**VENDO** piso llave en mano. C/ Vitoria 181, 2.475.000 pesetas. Informes. 1.º B y bar La Esponja. Con aviso confidencia, Sr. Barroso en Torremocha (Cáceres).

**VENDO** piso, facilidades, Vitoria, 115, 1.º, C.

**COMPRO** chalet céntrico. Teléfono 220307.

**SE VENDE** finca 30.000 m.º, llana, a 8 kilómetros de Miranda, pegando camino parcelaria, provincia Alava. Teléfono 320405.

**VENDO** piso nuevo, calle Emperador, sin gastos. Precio justo. 204728.

**A VEINTICINCO** kilómetros de Burgos, vendo finca carretera Madrid, a 75 pesetas metro. Teléfono 203452.

**VENDO** terreno en La Varga, 13.000 m.º. Teléfono 203696.

**VENDO** finca de 15.000 m.º, en Villariezo. Teléfono 203696.

**VENDO LONJA**, en Santa Agueda. 240 m.º. Teléfono 203696.

**VENDO** chalet en La Castellana, 1.100 m.º. Teléfono 203696.

**VENDO** piso exterior, cinco habitaciones, calefacción individual gas-oil. Informes, Francisco Grandmontagne, 3, 4.º, I.

**VENDO** piso estrenar, Avenida Eladio Perlado, 26, 8.º, A. Servicios centrales. Buen precio. Razón, General Mola, 25, 4.º, A. De 3 a 7 tarde.

**SE VENDE** directamente local comercial y plaza de garaje, en calle Santa Agueda, 31. Teléfono 204268 (horas de oficina).

**VENDO** piso estrenar, Alfarcos. Cinco habitaciones, dos servicios, ascensor, calefacción individual. Exento contribución. Facilidades. Informes, calle Madrid, 22, 2.º, B. Teléf. 203279.

**VENDO PISO**. Paseo Pisones, cuatro habitaciones, calefacción individual, exterior. Precio interesante. Ritort. División Azul, 3, 4.º.

**URGE** vender piso nuevo, céntrico, pocos gastos. Teléfono 207487. (Tardes).

**VENDO** piso estrenar, mínimos gastos. Informes, Santa Agueda, 21 (bis), segundo, derecha o teléfono 203589. (Mañanas).

## Ganados y aperos

**VENDO** sembradora «Jolpa», remolque agrícola y arado fijo dos rejas. Riocerezo. Cándido González.

**SE VENDEN** dos caballos de silla en alta escuela. Para tratar, llamar teléfono 224334.

**VENDO** 12 ovejas con ería y perro pastor. Tratar, Emiliano Vitorés, Villaverde Mogina.

**VENDO** 25 cerditos. Teléfono 108. Castrojeriz.

**VENDO** varias vacas y novillas, pintas y ratinas, preñadas. Granja Villandiego.

**VENDO** novilla próxima a parir, ratina. Antonio Hurtado, en Villandiego.

**SE VENDE** verraco York, en plena producción. Guillermo Villalonguejar.

## Huéspedes

**SE ENLONJA** completa. Calle Eladio Perlado, 33, 2.º, D

# Anuncios por Palabras

**CAMAS** económicas. Merced, 6, 3.º, derecha.

**DOY PENSION** a estudiantes, de 14 a 20 años. Pensión completa 275 pesetas. Informes esta Administración.

**SE ADMITE** chica pensión. Parque Santiago, 2, 4.º, C.

**PROFESORA** desea pensión completa en casa particular, preferible señora sola. Llamar al 208705. De 2 a 6.

**CEDO** habitación a estudiantes, pensión completa o sólo dormir. Llamar, por la tarde, teléfono 203210.

**DOY PENSION** completa o dormir, calefacción central, casa confortable. Calle Vitoria, 115, 2.º, E.

**CEDO** habitación a señoritas. General Vigón, 51, 5.º, F-2.

**SE ALQUILA** habitación a señorita, para compartir casa con otras dos chicas. 3.000 pesetas, zona Polígono Docente. Llamar al 205846.

**PENSION** completa. Plaza San Agustín, número 1, 4.º, E.

**ADMITO** dos chicas estudiantes, con derecho a cocina. Avenida General Vigón, 69, 5.º III A.

**SE DA PENSION** completa. Calle Alhóndiga, núm. 3, 6.º, 22.

**PENSION** completa o dormir. Concepción, 3, 1.º, Izqda.

**ARRIENDO** dormitorios dobles, con o sin pensión, zona Sagrada Familia. Teléf. 226232.

**ALQUILO** piso a señoritas, con pensión completa. Servicios centrales. Santa Casilda, 3, 5.º, puerta 2.

**SE ADMITEN** dos chicas para dormir. Informes, teléfono 200409.

**SE ADMITE** chica con derecho a cocina. Calle Romancero, 9, 5.º, C.

## Muebles

**VENDO** puertas habitaciones y librería cuarto estar, baratísimo. Teléfono 206758.

## Pérdidas

**PERDIDA** mulo romo en Villafruela. Razón, Sabiniano Alvaro. Villafruela. Teléfono 9. Se gratificará.

**PERDIDA**, día 23, pendiente oro con perla japonesa, trayecto Cruceiro-San Jullán al Mercado Sur. Se gratificará entrega. Los Colonias, 7, bajo.

## Televisores

**RADIO CARACAS.** Reparación televisores todas marcas a domicilio. Instalación y reparación antenas colectivas e individuales. Calzadas, 18, Teléf. 221529.

**TUDANCA.** Televisión, porteros automáticos, antenas colectivas. Reparaciones de televisores, garantizadas. Avellanos, 4. Teléf. 205652.

## Traspasos

**TRASPASO** pescadería en lo mejor de Gamonal. Poca renta Santos.

**TRASPASO** local de 300 m.º en Santa Clara, con dos viviendas, renta muy baja Santos.

**TRASPASO** local zona muy céntrica, ideal para boutique, buhardilla y sótano Santos.

**PARA** traspasar su local o negocio, consúltame, tengo muchos clientes interesados. Agencia Inmobiliaria Ritort. Héroes División Azul, 3, 4.º

**TRASPASOS** de bares. Frigo tiene seis bares. Son traspasos ventajosos.

**¡¡ APORTO !!** 1.000.000 Colaboración personal. Negocio en marcha. Frigo. Moneda, 13.

**¡COMERCIO!** Magnífico paseo Espolón; bares, calle San Francisco, San Juan, Martínez del Campo, Santa Clara, Cabestreros; Mesón, plaza Alonso Martínez del Campo, Avellanos, otras zonas. Frigo. Moneda, 13.

**TRASPASA** pescadería calle comercial, muy barata y renta bajísima. Muchas ventas. Ritort. División Azul, 3, 4.º

**TRASPASO** negocio electrodomésticos y muebles lujo, sitio céntrico, mucho escaparate, una verdadera ganga. Urge traspasar. Aproveche. Ritort. División Azul, 3, 4.º

**TRASPASO** bodega con venta de alimentación, en importantes galerías comerciales de Gamonal. Muchas ventas. Imposible atender. 700.000 pesetas. Renta 1.000 pesetas mensuales. Facilidades Ritort. División Azul, 3, 4.º

**OCASION.** Traspaso local 70 metros, totalmente reformado, para cualquier negocio. Calle Clunia. Renta baja. Precio traspaso, véalo y dígame su oferta. Ritort.

**TRASPASO** Bar-Cafetería, con vivienda, importante barrio, mucha clientela, amplias facilidades. Ritort.

**TRASPASO** Bar-Cafetería, Fernán González. Ideal guisquería. 750.000 y 2.500 renta mensual. Ritort. División Azul, 3, 4.º piso.

**TRASPASO** dos locales de 20 y 30 metros, zona Plaza Mayor, con negocio rentable en marcha, ideal para cualquier otro negocio; rentas bajísimas. Traspasamos más. Ritort. División Azul, 3, 4.º

**TRASPASO** carnicería, mucha clientela, por no poderlo atender. Llamar al teléfono 226957.

**TRASPASO** local céntrico, 60 m.º, apto para cualquier negocio. Ocasión. Informes, 222975.

## Varios

**CINE PROMO.** Películas de sexo en super 8. Solicite catálogo al apartado 9.379 de Barcelona. Sólo para adultos.

**ALFALFAS** finas de la zona de Bardenas. Diríjase a Cooperativa de Colonización «San Mateo», carretera de Sábada a Valareña, s/n Pinoso (Zaragoza). Teléf. 976-540104, automático y pedir el número 23 de El Bayo, que es el número de esta Cooperativa de «San Mateo».

**PINTOR** empapelador, con experiencia, y seriedad. Razón, esta Administración. (SEAT-PPO. 3.665).

**REPARO** puertas-ventanas aluminio y hierro, a domicilio. Tel. 200821.

# NUESTRA PROVINCIA

## ARANDA REUNION DE LA JUNTA LOCAL CONTRA EL CANCER

### MAS SOBRE ARANDINOS QUE TRIUNFAN

Como ampliación a la crónica que publicamos en el día de ayer, bajo el enunciado que encabeza estas líneas, hemos de decir, que, según noticias recibidas el pasado día 23, le fue impuesta la medalla de oro al trabajo a don Francisco García, en Viena.

La medalla de oro del Organismo Internacional de Energía Atómica, dependiente de la ONU, le fue impuesta al arandino Sr. García, en el salón de conferencias de dicho Organismo, habiendo asistido todos los embajadores acreditados en la capital austríaca.

Con dicho motivo, don Francisco García ha sido invitado a una recepción, por el jefe del Gobierno austriaco, que se celebró en el Palacio de Schönbrunn el pasado lunes día 26, a partir de las ocho de la noche. De igual manera, el alcalde de Viena ha tenido la gentileza de invitarle a otra recepción en el Ayuntamiento que ha tenido lugar en el día de ayer.

Reiteramos la felicitación a don Francisco García, que tan alto está dejando el nombre de España, de Burgos y de su patria chica, Aranda de Duero.

### REUNION DE LA JUNTA LOCAL CONTRA EL CANCER

El pasado día 24, se reunió la Junta local de la lucha contra el cáncer en uno de los salones del Ilustre Ayuntamiento.

Entre los acuerdos adoptados por la misma, figuran los siguientes:

Fijar la fecha del 12 de Octubre próximo para la postulación anual.

Expresar su agradecimiento a la Junta provincial de Burgos, por su diligencia en la tramitación de expedientes para los pacientes de esta población y por la confianza depositada en los componentes de esta Junta local.

Reiterar a través de la Prensa y Radio local, la gratitud al pueblo de Aranda por sus sentimientos en favor de la Lucha contra el Cáncer, demostrada en las recaudaciones habidas en años anteriores.

Hacer extensivo este reconocimiento a los señores sacerdotes, Prensa y Radio y señores profesores de EGB, por la intensa colaboración recibida de los mismos y de los niños de sus escuelas.

Por último recabar la colaboración de Prensa, sacerdotes y profesores de EGB, para que nos sigan prestando su concurso el día 12 de Octubre, como en las postulaciones anteriores.

### FALTA DE VALLAS EN LA AVENIDA DE LOS CAIDOS

Resulta, si queremos incomprensible que la avenida de los Caídos, precisamente en donde está instalada la feria, pues todavía subsisten muchas barracas, exista una considerable zona desprovista de vallas protectoras que peligrosamente ponen en comunicación dicha avenida con los solares sitios entre el antiguo Mercado de Ganados y el paso pavimentado que va desde la avenida a la calle de Moratín, incluida la parte trasera del edificio de la Telefónica.

Siempre ha brillado por su ausencia la valla en dicho lugar pero entonces se consideraba dicho lugar como parte integrante del mercado que hemos mencionado ya que comprendía dicho mercado en su parte externa o sin cubrir.

Hoy, resalta aún más esa deficiencia, dado caso de que no existen las rústicas escaleras

que hacían los feriantes con peldras para salvar el desnivel que hay entre la avenida de los Caídos y los solares de que hablamos.

Por otra partes, desde el paso del pavimento que hemos hecho mención a la parte trasera del edificio de la Telefónica también existe parecido desnivel que viene a incrementar las dificultades de la zona que nos ocupa.

Nos dicen que no ha mucho tiempo, un niño de unos 6 años, se cayó desde la avenida de los Caídos a uno de los solares a

que nos referimos, produciéndose lesiones a consecuencia de citada caída, constituyendo, en general, un grave peligro tanto para pequeños como para mayores.

Si los solares han de permanecer en el estado en que se encuentran, de solar y teniendo en cuenta la peligrosidad que reviste la falta de valla protectora desde el antiguo Mercado de Ganados en su parte cubierta hasta el edificio de la Telefónica, en todo su contorno, sería conveniente la colocación

de una valla protectora hasta que se edifique en los solares citados.

### UNA CALLE PAVIMENTADA Y OTRA A FALTA DE PAVIMENTAR

En cuanto a la primera de las calles enunciadas, nos referimos a la de Moratín, que hace tiempo hablábamos de la misma, destacando la falta de su pavimentación en sus comienzos y ayer hemos comprobado que ya se encuentra totalmente pavimentada en toda su extensión.

En cuanto a la segunda, es decir, la que está sin pavimentar, nos referimos a la de San Bartolomé, sita en el grupo de viviendas de Lucio Velasco, que una las calles de Torremininos y la avenida de los Caídos. Cuando fue pavimentado el barrio de Lucio Velasco quedó sin pavimentar la de San Bartolomé, sin duda en razón a que estaba levantando un nuevo edificio que hace esquina a dicha calle y la avenida de los Caídos y siendo así que el citado edificio ya está terminado, con lo que no existe razón para que no se proceda a la pavimentación de la calle que nos ocupa, estimamos que habiendo desaparecido la razón por la que creemos no se pavimentó al mismo tiempo que el resto del barrio, ya es hora de que se proceda a completar la totalidad de las calles de dicho barrio de Lucio Velasco.

**FARMACIA DE GUARDIA.** — Sra. Hija de D. Julio Mira, en Plaza del Caudillo, 13.

### CARTELERA DE ESPECTACULOS

Teatro-Cine Aranda. — «Locura».

## PREVENGASE DEL FRIO

ACLIMATE SU HOGAR A LOS RIGORES INVERNALES INSTALANDO

## CALEFACCION INDIVIDUAL

- Susceptible con cualquier combustible.
- Instalación en 48 horas.
- Sin necesidad de realizar obra alguna en su casa.

INFORMACION SIN COMPROMISO:

## ATICASA

San Pedro Cardaña, 54. — Telfs.: 205541 — 205355

BURGOS

## Para Burgos

Servicio de INSTALACIONES

Galerías Preciados

TODO para la nueva instalación y reposiciones en:

HOSTELERIA



EMPRESAS DIVERSAS

CENTROS DE ENSEÑANZA



CENTROS SANITARIOS

CON LA COLABORACION DE:

**SAMIC**

Una firma de prestigio en maquinaria de cocina

Ropa de trabajo - Uniformes  
Maquinaria de hostelería - Vajilla -  
Cristalería - Menaje cocina -  
Lencería aseo, cama y mesa -  
Tapicería  
Deportes - Mobiliario - Estudios  
de proyectos y Decoración, etc.

Servicio de INSTALACIONES

Galerías Preciados

En Bilbao: Iparraguirre 18 - Teléf. 4 24 06 45  
\*contestador automático\*

# nuestra PROVINCIA

## VILLARCAYO

### Cordura y gracias... señor alcalde

Había sido convocada una reunión en el Salón de Actos del Excmo. Ayuntamiento y allí acudimos convocados por la llamada de que fuimos objeto.

Es triste, muy triste (y no es pesimismo ni derrotismo) acudir a actos que conllevan una actitud ciudadana no dispuesta a dialogar. Pero, sin embargo, fue esta la actitud que dio el triunfo final. Nos explicaremos.

A las 4,30 de la tarde la plaza mayor de Villarcayo estaba tan concurrida como en los mejores días de fiesta. Se notaba en el ambiente y en la población «presencia firme», «pueblo», «ciudadanos», jolgorio, comentarios, disparates, alabanzas, menosprecios, ironía, dolor, injusticia, y sobre todo, calor, mucho calor humano, sin límites, tal vez sin preparación adecuada y sin información precisa, pero calor, calor de hombre de campo y calor de hombre castellano.

Por el presidente de la Comisión gestora, Sr. Varona se dio comienzo al acto. Sin previo aviso, y sin conocimiento de la Corporación Municipal, el Salón de Actos se hallaba ocupado en su totalidad por el vecindario. La plaza que se halla delante del Ayuntamiento igualmente estaba repleta de vecinos venidos desde todos los puntos de la Merindad de Castilla la Vieja. No hacemos mención ni de edades, ni de sexos, porque, afortunadamente, había para todos los gustos.

Como decíamos, el acto era presidido por D. Agustín Varona tanto a su derecha como a su izquierda, y ocupando destacados puestos, se hallaban sentados, además del Ilmo. Señor delegado del Ministerio de la Vivienda de Burgos, los autores del proyecto de las normas subsidiarias, colaboradores del indicado proyecto, asesores técnicos y jurídicos de toda índole, convocados por la Corporación municipal. Al acto se apreció la ausencia de varios miembros de la Corporación Municipal.

Por el Sr. Varona, una vez abierto el acto, se hizo una amplia y detallada exposición de las circunstancias que rodearon

tanto a la confección de las normas como el período de información pública. De ahí que a pesar de cuantas manifestaciones públicas o privadas se realizaron fue, como dijo el señor de la Corporación, el ampliar el período de información pública, como así se hizo.

El Sr. Varona que tenía en sus manos sendos folios (indudablemente con un detallado informe) no pudo terminar de leer y comentar los mismos, ya que fue interrumpido por un portavoz del pueblo el cual, entre otras cosas, dijo: «Que haciendo uso y voz de la representación mayoritaria del pueblo, solicitaba y exigía: 1.º La dimisión de la Corporación en pleno y 2.º la anulación total del proyecto de las normas subsidiarias. Esta intervención fue acompañada de una atronadora salva de aplausos, humana, caliente... y poderosa.

Interviene tras los aplausos el delegado de la Vivienda de Burgos, Sr. Arribas, quien a duras penas trata de hacerse escuchar por los asistentes ya que, estos no le escuchan, sin embargo la posición de quien redacta las presentes líneas era lo suficientemente buena como para poder entender y oír sus manifestaciones. Eran concretamente que, al menos escuchasen y después dialogasen. Fue interrumpido también el Sr. Arribas por el Sr. Tapia, representante letrado de los asistentes quien hace un ofrecimiento a la Corporación y con deseo de que aquél sea tenido en cuenta si de verdad interesase diálogo abierto.

Sería arduo, laborioso y por las imprecisiones del auditorio narrar aquí intervención tras intervención, pero lo que sí vamos a dejar constancia, de forma resumida las diversas ponencias de cada orador (que en definitiva representaba Corporación, Ministerio de la Vivienda, entidades, ciudadanos afectados y demás personas interesadas en el siempre citado proyecto).

Por el Sr. Arribas, que como hemos dicho ostentaba la representación del Ministerio de la Vivienda se hizo hincapié en que era de vital importancia una

disciplina de criterio, una disciplina urbanista que ambas conlleven a una mejor convivencia social. Siendo persistente y notorio en el Salón de Actos rumor de disconformidad y ante la experiencia anterior de que no fuese su disertación debidamente escuchada, el Sr. Arribas optó por emplear lo que a nuestro juicio fue una de las frases más lapidarias (pero no menos hermosas y atrayentes de la reunión) que se escucharon: «Si no estáis de acuerdo con las normas, y vuestro deseo es la anulación o destrucción de las mismas, podéis bajarlas a la plaza del pueblo, que si es necesario yo os proporciono las cerillas para que sean incineradas», pero antes de esto os pido, en virtud del respeto que nos debemos unos a otros que escuchéis a los técnicos y posteriormente lleguemos a un diálogo. Sin embargo «el horno no estaba para bollos» y las palabras del Sr. Arribas quedaron en el aire como el zumbido de un cohete de fiesta.

Tras un amplio debate ante la mesa presidencial (a la cual habían acudido representantes de los propietarios o si se quiere denominarles perjudicados) y ante la insistencia de los concursantes de exigir un sí o un no a las referidas normas, cabe decir a la aprobación de las mismas, se acordó interrumpir el debate por espacio de una hora para que aquellos llegasen a un planteamiento común.

La sala sin la presencia de los componentes de la presidencia, fue abandonada igualmente por el vecindario y tras esta decisión, una comisión integrada por un vecino de cada entidad local menor, acordó tras un amplio debate formular y elevar a la Corporación las siguientes condiciones: 1. Suspensión temporal por 1-2 meses o cuantos fueran necesarios del proyecto de las normas subsidiarias. 2. Nombramiento de una Comisión de propietarios afectados, asesorada debidamente por técnicos cualificados los cuales se unirán a los autores del proyecto objeto del debate. 3. Que la construcción actual, y en las diferentes áreas y poblaciones seguiría como hasta ahora, cuidando por encima de todo y de cualquier tipo de interés de alturas, espacios verdes, limitación de calles y servicios etc., etc. 4. Aceptar (con unidad de criterio) lo bueno del anterior proyecto y partir de él en el futuro. 5. Que en caso de la no aceptación de estas condiciones por parte de la Corporación municipal se exija la anulación de las siempre citadas normas subsidiarias.

Una vez terminado este entreacto, acudió la mesa presidencial a ocupar sus puestos e igualmente llamado el vecindario que era capaz de albergar el salón de actos, ya que como queda dicho, en la calle hubo de quedarse la mayoría de los asistentes, y en estas condiciones se abrió, o por mejor decir, se reanudó el acto. Se realizó la oferta de condiciones analizadas anteriormente y una vez escuchadas por la presidencia las mismas, el señor Varona dio contestación alegando que, entre otras varias de las mismas se hallaban comprendidas en su informe pero que ante la negativa de ser escuchado no pudo explicar las mismas. Palabras emocionadas, tal vez tachadas de circunstanciales, pero y en honor de la verdad, llenas de honradez que eran avaladas por los hechos y gestiones realizados por el Sr. Varona en su gestión al frente de la Corporación. Aceptó las condiciones propuestas y dio paso al Sr. Arribas quien manifestó que se debiera escuchar, sin perjuicio de la aceptación, a los autores del proyecto al menos para comprender la filosofía de las nor-

mas. Así fue. Comprendía esta explicación una detallada narración de trámite, de forma, de conveniencias y de perjuicios; era una minuciosa narración, pero no para el heterogéneo auditorio de la sala.

Nuevamente intervino el Sr. Arribas quien, ante la actitud de los asistentes, por lo menos es-

tablecido el diálogo y considerando y estimando la aceptación de la Corporación, se brindó personalmente a proporcionar cuantas ayudas fuesen necesarias para colaborar en el trabajo y que por parte del Ministerio de la Vivienda, en su Delegación de Burgos se facilitaría al máximo (hasta el mis-

mo borde permitido por la Ley) las facilidades que fuesen necesarias. Las intervenciones fueron terminadas por una generosa y ya calmada salva de aplausos.

El tema, la reunión, las conclusiones y características que rodearon el ambiente del ya famoso día 27 de Septiembre es digno de ser tratado ampliamente en días sucesivos pero como adelanto y ya en las postrimerías de la calma queremos a modo particular y como representante de DIARIO DE BURGOS asistente, entre otros al acto hacer constar que tras los amplios debates, vicisitudes y demás cuestiones personales que han adornado los hechos concurrentes, es una satisfacción plena el comprobar que la cordura ha reinado por encima de los intereses y que Castilla puede contar con sus gentes que si guen siendo... castellanos. No hacemos, por ahora mención de las pancartas y gritos exhibidos durante las cinco horas que duró la sesión por varias razones, entre otras por que dadas sus características no merece empañar el final feliz y personas de probada razón.

Luis de los BUGIS ORTEGA

## ESCUELA DE MANDOS INTERMEDIOS

ADMINISTRATIVOS - INDUSTRIALES - VENDEDORES

CLASES:

DE 7,45 A 9,45 DE LA NOCHE

Enseñanzas adecuadas para ambos sexos

MATRICULA PARA EL PROXIMO CURSO:

En la Secretaría del Centro, Círculo Católico de Obreros (Concepción, 19) de 7,30 a 9,30 de la noche.

## Guía médica

### S. IÑIGO OCULISTA

Calle Calvo, 17, 1.º. Tlf. 209923

### Alonso Bañuelos OFTALMOLOGOS

Medicina y Cirugía de los ojos. Espolón, 2. Teléfono 209349

### V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL. Traumatología y Ortopedia. Consulta, de 4 a 6 y horas concertadas excepto sábados. Avenida del Cid, 8, 2.º. Teléfono 206453

### Dr. MOVILLA C.

NEUROPSIQUIATRIA ELECTROENCEFALOGRAFIA. Horas concertadas. Avenida Reyes Católicos, 8 (Edificio Para), 1.º C. Teléfono 224922

### M. A. RIVAS LOPEZ

REUMATOLOGO (Horas concertadas). Reyes Católicos, 4-1.º D. Teléfono 209116

### JERONIMO IGLESIAS

MEDICO DENTISTA. Consulta: 11 a 2 y 5 a 8,30. Vitoria, 141, 1.º. Juan XXIII

### JOSE LLORENTE

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X. Pediatría y puericultura. Consulta de 5 a 7. Avenida del Cid, 3, 4.º, A. Teléfono 201594

### Abelardo Carazo

MATERNOLOGO DEL ESTADO

MEDICO Especialista en partos Ginecología. Consulta Clínica Cruz Roja Vitoria, 21. - Teléfono 203881

### EMILIA LASTRA

ANALISIS CLINICOS

Plaza de la Cruzada, 6-11.º. Telf. 208412

### JOSE MUÑOZ AVILA

RINON, PIEL Y VIAS URINARIAS. Almirante Bonifaz, 12, 1.º. Teléfono 201539

### AGUSTIN RIVAS

PARTOS, ENFERMEDADES Y CIRUGIA DE LA MUJER. Horas a convenir. Avenida del Cid, 6, 5.º A. Teléfono 203832

### Angel Guerra García

PULMON Y CORAZON. Consulta, de 4,30 a 6,30. Calatravas, 3, 3.º derecha. Teléfono 207275

### F. Infante Abajo

MEDICO DENTISTA. Sanz Pastor, 14, 2.º, derecha. Teléfono 228617

## OPTICA CIENTIFICA

GAFAS BIEN GRADUADAS. CENTRO DE LENTES DE CONTACTO. GRADUACION INMEDIATA DE SU VISTA

Avenida del Cid, 14. - Teléfono 22 26 08 y Plaza Mayor, 7. - Teléfono 20 53 44

### Ramón Llorente

TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES. Consulta, de 12,30 a 2,30. Queipo de Liano, 2, 4.º, Izq. (Frente a Establecimientos Campo). Tels. 203900 y 204782 y Clínica de San Juan de Dios, de 4 a 5,30

### JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X. Del Iguatorio M. Colegial Juan XXIII, 16, 1.º. Consultas, de 6 a 7. Horas convenidas, al teléfono 220612. Avenida Reyes Católicos. Edificio Meysa, Escalera primera, 5.º, A.

### Rodrigo de Sebastián José M.º de Sebastián

MEDICOS ANALISIS CLINICOS. Vitoria, 46, 4.º, D. (Edificio Casset). Teléfono 203789

### F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR. RAYOS X ESPECIALISTA EN NIÑOS. Consulta de 11 a 2 y horas convenidas. Avenida del Cid, 36, 3.º. Teléfono 227364

### C. CABRERA

CONTACTOLOGO. Calle Miranda, 17, 1.º

Consulta: de 12 a 2 y de 6 a 8,30. Teléfono 207088

## inlingua

INGLES — FRANCES — ALEMAN — ESPAÑOL PROFESORES NATIVOS

CLASES PARTICULARES Y EN GRUPO

APERTURA NUEVO CURSO: 3 OCTUBRE

PLAZAS LIMITADAS

Plaza Alonso Marín, 7 BURGOS Teléfono 206851

## OBTENGA EL TITULO DE GRADUADO ESCOLAR EN EL CURSO 1977-78

- Examen en Burgos.
- Clases diarias de dos horas (tarde-noche), con francés e inglés.
- Profesores titulados con experiencia.
- En convocatoria anterior de Mayo se duplicó el porcentaje general de aprobados.

COMIENZO DEL CURSO: 3 de Octubre.

INSCRIPCIONES:

HASTA MAÑANA, 30 DE SEPTIEMBRE

## ACADEMIA CASTILLA

SAN COSME, 6, 1.º

## HOY HABRA LISTA DE KUBALA PARA EL PARTIDO DEL MIERCOLES

**La selección española se enfrentará a un combinado del Schalke-04 y Duisburgo**

Las altas de Juanito y Biosca y la baja de Churruca; posibles únicos cambios con respecto a los que jugaron frente a Suiza

Madrid (Colpisa). — El seleccionador nacional, Ladislao Kubala, facilitará mañana la lista de jugadores convocados para el partido que el equipo absoluto español disputará el próximo día 3, en el estadio Vicente Calderón, del Atlético de Madrid, frente a un combinado de los equipos alemanes Schalke-04 y Duisburgo.

En un principio este encuentro, de preparación para el importante choque frente a los rumanos del día 26 de Octubre, valedero para la clasificación para el Mundial de Argentina, estaba previsto que se jugase frente al Schalke-04, actual líder de la Liga alemana. Pero el mismo día celebra una concentración la selección alemana, por lo que los tres jugadores internacionales del Schalke-04 no podrán acudir a Madrid. Para cubrir estas vacantes viajarán algunos jugadores de otro equipo alemán, el Duisburgo. Este es el acuerdo al que han llegado Kubala y su

amigo Emil Osterreicher, mánager del Schalke y viejo conocido del fútbol español.

Ladislao Kubala, que ha estado hoy en Madrid, parece que ya tiene confeccionada la lista de jugadores que seleccionará para enfrentarse al combinado alemán, a pesar de que no se haya hecho pública todavía. El seleccionador nacional está pendiente de lo que pueda ocurrir hoy en algunos campos en los que se juegan partidos de la Copa del Rey, por si alguno de los jugadores que ya tiene «in mente» se lesionase.

A pesar de todo ya circula una lista como posibles seleccionados, que está formada por los quince que acudieron a Suiza, menos Churruca que se encuentra lesionado, con las altas de Juanito y Biosca. Como preparación que es este partido, Kubala no quiere introducir muchas innovaciones.

E. P.

## EL MALAGA PERDIO DINERO EN EL TORNEO «COSTA DEL SOL»

Según la directiva 6.005.727 pesetas

Málaga (Alfil). A 6.005.727 pesetas se elevan las pérdidas del torneo internacional de fútbol «Costa del Sol», celebrado a mediados del pasado mes de Agosto.

Hay que señalar que los diez millones correspondientes a la participación del Barcelona Club de Fútbol no fueron desembolsados por corresponder a parte del pago del traspaso del que era jugador malaguista, Esteban al club catalán.

Los ingresos fueron de pe-

setas 11.818.250 y los gastos de 17.823.977 pesetas.

EMPRESA MANTENIMIENTO INDUSTRIAL PRECISA

### REPRESENTANTE DELEGADO

PARA ESTA PROVINCIA

SE OFRECE:

Incorporación inmediata. Formación por parte de la empresa. Condiciones a convenir.

SE SOLICITA:

Introducción en la industria, construcción, talleres y hostelería, total o parcialmente. Máxima dedicación. Seriedad.

Enviar «curriculum vitae» urgente, con número de teléfono para ser llamado y concretar entrevista personal a:

INDUSTRIA: — Avenida Navarra, 39 TARAZONA (Zaragoza)

## BOXEO

### JOSE DURAN REAPARECE EL SABADO, DESPUES DE UN AÑO DE INACTIVIDAD

Madrid. (Colpisa). — José Durán volverá a subir de nuevo a un ring el próximo sábado tras casi un año de inactividad, no porque no tuviera ofertas, sino porque no las consideraba oportunas. La reaparición del ex-campeón del Mundo tendrá lugar en Palma de Mallorca, enfrentándose a Antoine Oke, un púgil de Dohomey, pero residente en Francia.

Para el boxeador madrileño este combate supone un paso de preparación, y a la vez, para calibrar sus fuerzas, con las miras puestas de nuevo en la conquista del Campeonato del Mundo. Porque José Durán desea

ser de nuevo campeón del Mundo y retirarse del boxeo ostentando la corona de campeón, antes de decir sus adiós definitivo al boxeo dentro de tres o cuatro meses. — E. P.

### CAMPAÑA «DEPORTE PARA TODOS»

Marchas ciclistas

Como en años anteriores, la Unión Cicloturista Burgalesa está colaborando en la campaña promovida por la Junta Provincial de Educación Física y Deportes en favor del deporte burgalés, organizando marchas ciclistas en las que pueden tomar parte todos los aficionados.

Queremos llamar nuevamente la atención a este respecto, ya que son pocas —solamente tres— las marchas que quedan por celebrarse en la presente temporada. Hasta la fecha se han celebrado siete.

Las rutas que faltan por recorrer son: «Ruta de Muño», de 65 kilómetros; Vuelta «Susinos», de 60 kilómetros y Circuito «Final», de 56 kilómetros. Todas ellas tienen la salida a las diez de la mañana del Bar Juarreño, sito en la calle de Santa Clara.

Los aficionados al deporte tienen su oportunidad de practicar de un modo organizado de su deporte favorito y sirve cualquier bicicleta

## LA COPA

### Resultados de ayer

Madrid (Alfil). — Los resultados de los encuentros de vuelta de la primera ronda de la Copa de S. M. el Rey, fueron los siguientes:

- Sevilla, 3; Guecho, 0, (0-2).
- Valencia, 7; Burgos Promesas, 0, (3-0).
- Burgos, 2; Albacete, 0, (1-0).
- Español, 2; Villarreal, 0, (1-0).
- Alicia, 2; Hércules, 1, (0-6).
- Real Madrid, 3; Valdepeñas, 0, (7-0), (ayer).
- Cádiz, 2; Pegaso, 0, (2-2).
- Acero - Real Sociedad, (1-5), (día 29).
- Sporting, 5; Vinaroz, 1, (2-3), (ayer).
- Racing de Santander, 1; Orense, 0, (2-0).
- Elche, 5; C. D. Gijón, 1, (2-0).
- Rayo Vallecano - Montijo, (4-1), (día 29).
- Salamanca, 0; At. Baleares, 1, (1-1).
- Gran Peña, 0; Sabadell, 1, (0-2), (ayer).
- Las Palmas, 3; Zaragoza, 4, (0-3).
- Celta - Monzón, (0-1), (día 5 de Octubre).
- Mirandes, 6; Tarrasa, 1, (0-4).
- Tenerife, 1; Sestao, 0, (0-0).
- Ubeda - Jaén, (1-3), (día 29).
- Crevillente - Getafe, (0-2), (día 4 de Octubre).
- Extremadura, 0; Osasuna, 0, (0-3), (ayer).
- Palencia, 1; Valladolid, 1, (0-2).
- Sp. Mahonés, 1; Málaga, 3, (0-2).
- Castellón, 2; Logroñés, 0, (3-1).
- Murcia, 1; Olímpico, 1, (1-0).
- Calvo Sotelo, 5; Alcorcón, 1, (1-0).
- Córdoba, 3; Compostela, 1, (1-0).
- Huelva, 3; Toscal, 0, (1-3).
- Granada, 3; Barcelona Atlético, 1, (1-2).
- Baracaldo - Alcalá, (0-2), (día 29).
- Ensidesa, 2; Coruña, 2, (0-1).
- Andorra - Alavés, (0-3), (día 29).
- Oviedo, 2; Pontevedra, 2, (1-3).
- Venta de Baños - Bilbao Atlético, (0-4), (día 29).
- Constancia - Jerez C. D., (1-4), (día 29).
- Gerona, 4; Portmany, 0, (0-1).
- Real Unión, 4; G. Arandina, 0, (1-2).
- Avilés - Leonesa, (1-2), (día 29).
- Paterna, 1; Sevilla Atlético, 3, (2-2).
- Torrejón - Masnou, (2-5), (día 29).
- Diter Zafra, 1; La Cava, 2, (0-2).
- Caudal, 0; Onteniente, 1, (0-4).
- Don Benito, 3; Eldense, 1, (1-5).
- Levante - Valmaseda, (3-1), (día 5 de Octubre).
- Huesca, 3; Noya, 0, (0-1).
- San Fernando, 2; Almería, 0, (1-2).
- G. Melilla, 0; Langreo, 1, (0-3).
- Villena, 1; Ferrol, 1, (1-3).
- Tudelano, 2; Portuense, 0, (1-0).
- Manchego, 2; Linares, 2, (1-5).
- Gijón Industrial - Badajoz, (0-3), (día 29).
- Calahorra, 3; A. D. Ceuta, 1, (0-3).
- Mallorca, 0; Castilla, 0, (0-1).
- Algeciras, 3; Moncada, 1, (0-1).
- Lérida, 4; Santoña, 1, (1-1).
- San Andrés, 3; Basconia, 0, (0-1).
- Arenas, 2; Figueras, 4, (2-7), (ayer).
- Torrelavega, 2; Lugo, 0, (1-2).
- Celanova, 1; Malgrat, 1, (0-0).
- Vélez, 2; Leganés, 2, (0-4).
- Almansa, 2; Motril, 0, (1-1).
- Zamora - Talavera, (0-1), (día 19 de Octubre).
- Moscaldó, 4; Júpiter, 2, (2-3).
- Ciempozuelos, 1; Poblense, 0, (1-0).
- Vich, 0; Orihuela, 1, (1-2).
- Tarragona, 2; Mérida Industrial, 1, (0-0).
- Marbella, 6; Margaritense, 0, (0-0).
- Peña Sport, 1; Huesca «B», 0, (3-1).
- Ibiza, 0; Linense, 0, (0-1).
- Alcoyano, 6; Ponferradina, 2, (0-2).
- Arosa, 2; Estepona, 0, (0-1).
- Naval, 2; Plasencia, 0, (0-3).
- Guadalajara, 3; Gandía, 0, (0-1).
- Puerto Real, 0; Reus, 1, (0-1).
- U. D. Español, 4; Porreras, 2, (1-2).
- Jerez Industrial, 1; Carabanchel, 1, (1-3), (ayer).
- Sarriena, 3; Hospitalet, 1, (0-2).
- Rayo Cantabria - Salmantino, (0-1), (día 29).
- Badalona, 1; Europa, 2, (1-2).
- Guernica, 2; Cartagena, 1, (0-2).
- Cacereño, 1; Fabril, 1, (0-1).
- Arganda, 2; Toledo, 0, (1-3).

Se han clasificado para la siguiente ronda, los siguientes equipos:

Sevilla, Valencia, Burgos, Español, Hércules, Real Madrid, Cádiz, Sporting, Racing, Elche, At. Baleares, Sabadell, Zaragoza, Mirandes, Tenerife, Osasuna, Valladolid, Málaga, Castellón, Murcia, Calvo Sotelo, Córdoba, Huelva, Granada, Coruña, Pontevedra, Gerona, Real Unión, Sevilla Atlético, La Cava, Onteniente, Eldense, Huesca, San Fernando, Langreo, Ferrol, Tudelano, Linares, Atlético Ceuta, Castilla, Algeciras, Lérida, San Andrés, Figueras, Torrelavega, Malgrat (por penalties), Leganés, Almansa, Moscardó, Ciempozuelos, Orihuela, Tarragona, Marbella, Peña Sport, Linense, Alcoyano, Arosa, Plasencia, Guadalajara, Reus, U. D. Español, Carabanchel, Europa, Cartagena, Fabril, Toledo (por penalties), y Sarriena (por penalties).

### Talleres Gráficos Diario de Burgos

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD FOTOGRAFADOS

San Pedro Cardeña, 34 Papelería Tagra: Vitoria, 13  
Teléfono 207358 Teléfono 202852

## MECANICO PROFESIONAL O ELECTRICISTA

SE NECESITA URGENTEMENTE

PARA MONTAJE Y SERVICIO TECNICO DE MAQUINARIA DE HOSTELERIA Y PESAJE INDUSTRIAL.

Interesados, presentarse en HNOS. LOPEZ, en horas de oficina.

PLAZA DEL VENA, S/N. BURGOS

(SEAF/PPO 3.857)

## ACADEMIA «EL CID»

ABRE SUS AULAS PARA VD. Y LE OFRECE ESTUDIOS DE

— GRADUADO ESCOLAR

• Por evaluaciones continuas y libres.

— SECRETARIADO

— MECANOGRAFIA

— TAQUIGRAFIA

— CORRESPONDENCIA

— BANCA

— GENERAL BASICA

Lecciones de repaso.

— CIENCIAS EMPRESARIALES

Contabilidad General

Financiera

Costes.

Análisis Matemáticos.

Estadística.

— OPOSICIONES A MINISTERIOS

Auxiliares Administrativos.

Oficiales Administrativos.

— IDIOMAS

Francés e Inglés.

Matricúese en nuestro Centro y conocerá sus posibilidades en el mundo de la administración y de las Empresas.

DOMICILIO: Prolongación de Alfonso X «El Sabio», núm. 1, 1.º B, antes Camino de la Plata (Entrada por la calle Clunia).

INFORMACION en el Centro de 11 a 1 y de 5 a 8. (Teléfono 22 31 07).

## El Burgos eliminó al Albacete

Anoche venció por 2-0 en partido de una primera parte floja y lenta y una segunda más movida y práctica

Cos y Chazarreta se apuntaron los dos goles

Burgos, 2 (Cos y Chazarreta); Albacete, 0

**ARBTRIO Y ALINEACIONES.** — Dirigió el encuentro el colegiado madrileño, Sr. Lamo Castillo, que se encontró con un partido de los considerados como «perita en dulce». Todo fue apacible y tranquilo y él no complicó las cosas. En fin, por ese lado, nada que objetar. Tampoco hubo ninguna amonestación.

A sus órdenes los equipos formaron así:  
Burgos: Navarro II; Gómez, Nozal, García Navajas, Salas; Chazarreta, Valdés, Portugal; Teca, Pachín y Cos. Durante el descanso se produjo el cambio de Salas, que sufrió un golpe doloroso, aunque no parece importante, por Aguilera, el cual jugó de libero, pasando García Navajas al lateral izquierdo.

Albacete: Bernardo; Leo, Raúl, Flores, Hernández; Samper, Arguisuela, Verdú, Ortega, Carlos y Avilés. A los 15 minutos del segundo tiempo, Riego sustituyó a Avilés y a los 40. Más a Raúl.

**AMBIENTE E INCIDENCIAS.** — Noche muy agradable y entrada floja. El Burgos entregó una reproducción del cofre del Cid al Albacete, en recuerdo de su primera visita a «El Plantío». En el transcurso del primer tiempo se oyeron algunas voces de desaprobación por parte del sector del público ante el flojo partido presenciado.

Posteriormente se entonó la cosa y todo resultó más amable.

**LOS GOLES.** — No funcionó el marcador en el curso del primer tiempo.

15 minutos de la segunda parte. Portugal adelanta una pelota en profundidad a Cos, que revolviéndose con rapidez y habilidad, larga un tiro a la media vuelta al palo contrario donde se encontraba Bernardo, anotándose un bonito gol.

2-0, 30 minutos. Portugal juega un balón en el mismo ángulo del córner, desde donde centra. Chazarreta recoge el envío y tira por bajo y cruzado, sin dar la menor opción a Bernardo. Otro bonito tanto.

albacetense. Llegaron los dos goles —ambos muy bonitos de ejecución, por cierto— y hubo algún que otro vicegal fallado en última instancia.

Total, una victoria concluyente e indiscutible, lograda tras un partido que tuvo un primer tiempo soporífero y nada práctico y un segundo más ágil y resolutivo a cargo del Burgos.

El conjunto local presentó algunas novedades. Una de ellas la constituida por la presencia de Gómez como lateral derecha, donde acusó su larga ausencia, tras su grave lesión. Esperemos que Fernando, todo pundonor, siga progresando. Esto llevó a desplazar a Valdés al centro, donde no se desenvolvió a gusto, cosa hasta cierto punto natural, después de llevar un dilatado período asentado en la zaga. Sobre todo, acusó la falta de adaptación al puesto a la hora de servir y alimentar a sus compañeros de la delantera. También volvió García Navajas a la zaga y le encontramos, igualmente un poco desajustado. Portugal fue otro de los alineados. Flotó al principio para entonarse después y de sus pies salieron los dos balones que dieron paso a los goles que sentenciaron el encuentro.

Navarro II en la puerta, apenas si tuvo que intervenir. Nozal, con su característica potencia, así como Aguilera, en la segunda parte. Salas se retiró al final del primer tiempo, aquejado de un golpe. Chazarreta luchó con su fuerza peculiar; Pachín acreditó rapidez y sentido, aunque no tuvo fortuna en dos ocasiones de gol que le fueron brindadas; Teca peleó mucho con suerte varía y Cos, que empezó flojo, fue a más.

De todos modos, al margen de aciertos o desaciertos individuales, se advierte falta de coordinación y engranaje en el equipo. Tiene que luchar con más fuerza y procurar desterrar la horizontalidad que imprime a sus acciones a la hora de buscar el marco contrario.

El Albacete es equipo puntero de Tercera División, integrado por profesionales, que demostraron conocer el oficio y encontrarse bien preparados. Supieron marcar bien a los «puntas» del Burgos —aunque esto se vio facilitado por la lentitud de los locales— y en el centro jugaron con cierta soltura. Adelante dejaron traslucir falta de picardía y de fuerza. En general, con el defecto apuntado, se hicieron acreedores a una calificación notable.

Pusieron de manifiesto algo que ya está reconocido en fútbol: que las diferencias entre una y otra categoría, aunque existen, no son tan grandes y para ganar todo partido, se precisa luchar y emplearse con mucho ánimo, cosa que el Burgos olvidó en el primer tiempo.

Y de ahí, su pobre impresión.

## EL BURGOS PROMESAS PERDIO POR SIETE - CERO, EN VALENCIA

Valencia (Crónica especial de "Alfil" para DIARIO DE BURGOS). — Los filiales burgaleses, aunque hicieron cuanto pudieron y supieron, no pudieron evitar la fuerte derrota que les infligió el Valencia C. F., apeándose de la Copa del Rey.

**Alineaciones:** — Valencia: Pereira, Castellanos, Carrete, Martínez, Higinio, Arias, Saura, Juan Carlos, Diarte, Kempes y Felman. Al comienzo del segundo tiempo, Cabral y Botubot sustituyeron a Saura y Juan Carlos, respectivamente.

**Burgos Promesas.** — Medina, Merino, López, Blach, Maldonado, Castañón, Abajo, Tarrés, Dacosta, Companys y Baranda. En el descanso, Javi reemplazó a Companys, y en el minuto 37 del segundo tiempo, Peña a Dacosta.

Arbitró el señor Gallardo, del Colegio andaluz, que tuvo una labor sumamente fácil por la deportividad de ambos contendientes.

**Goles:** — 1-0, minuto 6. Jugada entre Felman y Diarte que corta Merino, derribando al primero. El penalty lo ejecutó Kempes a las mallas.

2-0, minuto 9. Centro de Felman y cabezazo de Diarte.

3-0, minuto 16. Balón largo de Arias que Juan Carlos detiene con el pecho, rematando a bote pronto.

4-0, minuto 37. Disparo de Castellanos que intercepta Medina, pero sin poder detener la pelota. Higinio, que venía lanzado, fusila el tanto.

5-0, minuto 5 del segundo tiempo. Centro de Diarte y remate de cabeza de Kempes.

6-0, minuto 12. Jugada de Kempes que rubrica Felman de bonito cabezazo.

7-0, minuto 44. Actuación personal de Kempes con tremendo trallazo desde fuera del área.

Poco cabía esperar de este encuentro cuando se confirmó que Marcel Domingo iba a alinearse a la base de sus hombres, con los que suele formar su equipo titular.

Frente a los hombres que actúan normalmente en el conjunto blanco, apenas les cabía hacer a los jóvenes y pundonorosos "promesas" burgaleses que batirse con entusiasmo. Además, si la diferencia técnica no era suficiente, acudían al estadio "Luis Casanova" con un -0-3 en contra, que no dejaba ninguna posibilidad práctica a la sorpresa.

Las cosas se encarrilaron en seguida por el camino de la lógica, y al escaso cuarto de hora de juego, la diferencia en el marcador era tan rotunda como el fútbol practicado por ambos conjuntos.

3-0 a favor de los locales era ya una diferencia demasiado grande para que los burgaleses no desearan hacer otra cosa que quedar lo mejor posible.

Ni que decir tiene que el Burgos le costaba demasiado superar el medio campo, y cuando lo lograba, la veterania de Jesús Martínez, bien arropado por el joven Higi-

no, abortaban cualquier intento de penetración en el área blanca.

La consecuencia era la que cabía esperar, y todo el bagaje ofensivo burgalés quedó reducido a un disparo lejano de Abajo, que detuvo sin problemas Pereira. Antes de llegar al descanso se consiguió aún el cuarto tanto de la noche.

En la segunda parte la cosa no varió, y el Valencia siguió jugando a ritmo tranquilo, frente a la muchachada castellana, en tanto que iba sumando goles que, lógicamente hicieron las delicias de la hinchada merengue.

En este segundo tiempo sólo cabe registrar, en el haber del Burgos, una jugada de peligro protagonizada por Peña, en un balón que le arrebató a Arias en el centro del campo, lanzándose hacia la puerta de Pereira, apoyado por Baranda y Tarrés. Carrete era el único obstáculo a salvar, pero el pequeño defensa valencianista, desbarató el intento de los tres jugadores visitantes.

Como resumen destacamos, por el Valencia, la efectiva labor de Kempes y Diarte, y algunas cosas del debutante Felman. Por el Burgos su afán de lucha y, sobre todo, su deportividad y su saber perder.

## CHOFER DE 1.ª

PARA CAMION PEGASO TODO TERRENO CON PLUMA.

PRECISASE

Con experiencia en transportes de monte. Teléfonos: 455038 y 455058 de Villarreal de Alava. (SEAF/PPO VI 1-11.062)

## QUINIELISTAS

Se admiten abonados hasta el 6 de Octubre.

Jugamos de 50.000 a 80.000 pesetas por jornada. Directo al 14. Comienzo: jornada 6.ª (9 de Octubre)

Informes:

PEÑA QUINIELISTICA CASTILLA

General Vigón, 49, 11.º A BURGOS

## SE VENDE LOCAL

Por "La Terraza". Para doblar. Informes:

C/. Salas N.º 2, 5.º B

**PISANDO FUERTE**

CAMPAÑA DE PRESENTACION DEL FORD FIESTA 1.300

**AUTOCID, S. A.**

Concesionario de Ford España presenta en BURGOS el nuevo modelo Ford Fiesta 1.300.

Con este motivo se complace en invitar a cuantas personas lo deseen a realizar una prueba de este modelo, durante los días 23 al 29 de Septiembre.

**Autocid, S. A.**  
Vitoria, 54 - Teléfono 22 48 54

## COPAS EUROPEAS

# TODOS LOS EQUIPOS ESPAÑOLES, ADELANTE

## El At. de Madrid venció al Dinamo por 2-0

Vencieron el Athletic de Bilbao al Servette y el Barcelona al Steaua

Derrota de la U. D. Las Palmas por 4-3 ante el Sloboda y del Betis por 2-1 frente al Milán, en San Siro

Bucarest (Alfil). — Por tres goles a uno, el Barcelona ha vencido al Steaua, de Bucarest, en encuentro de vuelta, correspondiente a la eliminatoria de la Copa de la U.E.F.A., dieciseisavos de final.

Con el estadio lleno hasta la bandera, el árbitro italiano, señor Serafino, ha alineado a los siguientes equipos:

Barcelona. — Artola, Ramos, Miguell, Olmo, De la Cruz, Asensi, Sánchez, Neeskens, Heredia, Cruyff y Zubiria.

Steaua de Bucarest. — Iordache, Anghelini, Agui, Vigu, Stoica, Sames, Troi, Raducanu, Ion Ion, Dumitru y Zamfir.

0-1. Minuto 23. Lanzamiento de Asensi al lado izquierdo de Heredia; centro a Cruyff quien entra en el área y sobre la salida del portero marca el 0-1.

1-1. Minuto 35. Jugada del Steaua, dentro del área del Barcelona. El balón pega en la mano de Miguell. El árbitro, sin dudar, señala penalty; lo lanza Dumitru y consigue el empate a un tanto.

En la segunda parte, sale fuerte en Steaua, pero poco a poco se va imponiendo el Barcelona, quien se lanza por completo al ataque dándose cuenta de su superioridad y consigue dos nuevos tantos, el primero en el minuto 30, obra de Asensi, recogiendo un balón en el borde del área en un fallo garrafal de la defensa del Steaua.

Cuando faltaba un minuto escaso para el final del partido, Sánchez, en una jugada de ataque del equipo azulgrana consigue el 3-1 definitivo, retirándose los jugadores azulgranas al rectángulo de juego entre una gran ovación de los 30.000 espectadores que abarrotaban el estadio del Steaua de Bucarest.

El Barcelona, sin realizar un gran partido, ha convencido plenamente a los espectadores.

### LAS PALMAS ELIMINO AL SLOBODA

Tuzla, Yugoslavia (Alfil). — El Sloboda de Tuzla, ha vencido esta tarde a la Unión Deportiva Las Palmas, por cuatro goles a tres, en el segundo encuentro de la primera eliminatoria de la Copa de la U.E.F.A. Como quiera que el Las Palmas venció en el primer partido, por 5 a 0, continúa adelante en la competición el equipo español.

Goles: Minuto 15. Avance de Brindisi, con pase a Morete que dribla a defensa y portero y marca (0-1).

Minuto 36. Remate de cabeza de Geca (1-1).

Minuto 44. Avance de Morete con tiro final de Maciel (1-2).

Minuto 51. Remate de cabeza de Kovanesic (2-2).

Minuto 52. Tiro desde fuera del área de Mulahashanovic (3-2).

Minuto 75. Tiro desde fuera del área de Mulahashanovic (4-2).

Minuto 82. — Avance de Morete, con tiro que es el definitivo (4-3).

El Sloboda de Tuzla comenzó el encuentro atacando en tromba, pero luego reaccionó Las Palmas.

En general, buen partido de Las Palmas, que se mostró superior al Sloboda en todo momento, en cuanto a calidad técnica.

### EL ATHLETIC DE BILBAO, CLASIFICADO

Bilbao (Alfil). — El Athletic de Bilbao ha vencido esta noche en San Mamés al Servette de Suiza por dos goles a cero (2-0), en el partido de vuelta correspondiente a la primera eliminatoria de la Copa de la UEFA de fútbol.

Con este resultado pasa a la siguiente eliminatoria el conjunto bilbaíno, ya que en el partido de ida perdió por un gol a cero.

ATHLETIC DE BILBAO. — Iribar; Lasa, Escalza, Tirapu; Astrein, Alexanco; Dani, Irureta, Carlos, Vidal y Amorrotu.

Al iniciarse el segundo tiempo, Churruca sustituyó a Vidal. Y en el minuto 25 de esta segunda parte, Villar reemplazó a Irureta.

SERVETTE. — Engel; Schnider, Bizzini, Trincherio; Cuyot, Barberis; Thouvenel, Marchi, Chlivers, Andrey y Valentine.

Goles: El primer tiempo concluyó con empate a cero. El primer tanto se marcó en el minuto 11 de la continuación, siendo Dani su autor, al robar un balón que pretendía jugar la defensa contraria. Tomó posición el jugador bilbaíno y por bajo, y a la derecha de Engel, batió al meta suizo. El segundo tanto fue logrado en el minuto 25, al sacar Irureta una falta indirecta desde dentro del área, con afecto, rechazó la defensa suiza y Amorrotu, atento y de cabeza, logró el gol que sería de la victoria.

El primer tiempo el Athletic de Bilbao no profundizó, se mostró nervioso por el 0-1 en contra del partido de ida, no jugó abiertamente y no supo descomponer la cerradísima defensa del Servette.

En la segunda parte, con la entrada de Churruca y posteriormente de Villar, el juego de los bilbaínos se hizo más movido y se profundizó mucho más por los extremos, desde los cuales, tanto Dani, como Amorrotu, jugaron para que el tanteo fuera más amplio.

En ambos tiempos, fue prácticamente un asedio del Athletic de Bilbao a la cobertura del Servette.

### EL BETIS SUPERO EL TURNO DE LA RECOPA

Milán (Alfil). — La tenacidad y la firmeza del Betis de Sevilla tuvieron hoy su premio y, gracias a un gol de López, los españoles pudieron fijar el resultado final de un 2-1 que les bastó para eliminar al Milán y su-

perar el turno de la Recopa europea de fútbol.

Desde el primer minuto, el Milán es lanzó a una insistente ofensiva sobre la puerta española. Sin embargo, la defensa sevillana no se desorientó en ningún momento.

El Milán obtuvo su primer gol a los 35 minutos, tras un largo pase de Morini hacia el centro del área milanés, que Calloni dejó pasar y recibió Tosetti, quien con un violento remate doblegó la resistencia de Esnaola.

En la segunda etapa, el Milán siguió atacando con insistencia, pero sus delanteros chocaron una y otra vez con una defensa sólida y enérgica que en ningún momento perdió la serenidad ni la firmeza.

El Betis se mantuvo tranquilo inclusive después del segundo gol de Cabello obtenido a los 14 minutos y su presencia de ánimo encontró un premio a los 17 minutos, cuando un tiro violentísimo de López quebró a Albertosi, cuyos esfuerzos por desviar el balón fueron totalmente inútiles.

El gol del equipo español fue un jarro de agua fría sobre los hombres del Milán que, a partir de ese momento parecieron resignarse a su suerte y sólo estuvieron a punto de lograr el tercer tanto a los 30 minutos, cuando Tosetti tiró fuera desde posición favorable.

Todos los hombres del Betis jugaron muy bien y estuvieron a la altura de la responsabilidad, pero se destacaron Biosca, Sabaté, López —impecable en la marcación de Rivera— y Gordillo, cuyo trabajo fue impecable.

En los vestuarios, el director técnico, Iriondo, declaró «Se cumplió a la perfección el plan que habíamos trazado y que consistía en prestar mucha atención a la defensa, pero sin descuidar la posibilidad de atacar sobre la puerta adversaria».

Milán: Albertosi, Colovati, Bet Turone y Malderra; Morini, Capello y Rivera; Tosetti, Calloni y Buriani.

Betis: Esnaola, Bizcocho, Biosca, Sabaté y Benítez; López, Alabanda y Cardenosa; García Soriano, Eulate y Gordillo.

### ATHLETIC DE MADRID, 2; DINAMO BUCAREST, 0

Madrid (Alfil). — El Atlético de Madrid venció al Dinamo de Bucarest por dos goles a cero, en el partido de vuelta en la primera eliminatoria de la Copa de Europa de campeones de Liga, resultado que le califica para los octavos de final, ya que en el encuentro de ida perdió por dos a uno.

Al descanso del partido de esta noche, jugado en el estadio «Vicente Calderón», ante unos 65.000 espectadores, se llegó con igualdad sin goles.

Dirigió el encuentro el alemán federal Kalus Ohmsen, que cumplió bien su come-

tido, con el pero de que gestuló demasiado y permitió la pérdida deliberada de tiempo por parte de unos y otros. Mostró tarjeta amarilla a Dobrau, por entrada violenta a Bermejo, y a Sierra, por sujetar a Talnar cuando éste se le escapaba, en resumen, labor más que aceptable.

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

At. Madrid: Reina, Marcelino, Eusebio, Benegas, Callón (Sierra), Alberto, Leal, Ayala, Aguilar (Rubio), Rubén Cano y Bermejo.

Dinamo Bucarest: Stefan, Cheran, Sarmareanu, Dobrau, Sandu Gabriel, Marin, Mateescu Custov, Talnar (Alex Moldovan), Georgescu y Vrinceanu (Augustin).

### GOLES

67 minutos: Avance rápido de Benegas por el centro del campo. Ante el repliegue rumano, llega hasta cerca del área y empalma un trallazo con la derecha que se cuela como un rayo por la escuadra izquierda de la meta de Stefan.

81 minutos: Centro de Alberto sobre el área rumana. Ayala desvía de cabeza y Rubén Cano, con suavidad, levanta el balón por encima del meta y le bate.

El Atlético de Madrid, merecidamente, se ha clasificado para los octavos de final de la máxima competición europea, tras un partido en el que la lucha constante, la fe y la entrega absoluta de sus jugadores, le dio el triunfo cuando éste parecía más problemático.

Pudo el equipo español asegurarse el partido y la eliminatoria en los primeros 45 minutos. Pero el meta Stefan y la escasa fortuna de los delanteros locales se allaron para que el marco rumano permaneciese con el cero al final de esta parte.

La salida del Atlético fue fulgurante. Alberto, Leal y Ayala, con pleno dominio del medio campo, lanzaron una y otra vez a sus delanteros, a los que se unían casi siempre, sobre todo los dos últimos. El Dinamo, pese a que se defendía con uñas y dientes, incluso en ocasiones con sus ocho hombres, pasaba apuro tras apuro, pero iba saliendo adelante por el ya mencionado acierto de su meta y la poca suerte de los rematadores locales. No obstante a los 14 minutos, llegó el claro penalty de Sandu Gabriel a Rubén Cano, que fue zancadilleado cuando se llevaba el balón en el área. Ayala lanzó el máximo castigo, fuerte y colocado a la derecha de Stefan, pero éste en gran estrada, desvió el cuero a córner.

No se amilanó el Atlético, que siguió atacando con fuerza. A los 23 minutos, Bermejo tuvo el gol en su bota derecha, pero cruzó demasiado el remate. Un minuto después, en una gran jugada entre Leal y Marcelino, con remate de éste, rechazó Stefan y el propio Leal tiró fuera.

## MARCADOR EUROPEO

Madrid (Alfil). — Resultados de los partidos de vuelta de la primera eliminatoria de los torneos europeos de fútbol, disputados hoy.

### COPA DE EUROPA

At. de Madrid, 2; Dinamo Bucarest, 0 (1-2).  
Juventus, 2; Omonia Nicosia, 0 (3-0).  
Brujas 5; Koupión Palloseura, 2 (4-0).  
Jeunesse d'Esch, 1; Celtic Glasgow, 6(0-5).  
Sligo Robers, 0; Estrella Roja, 3 (0-3).  
Ajax Amsterdam, 4; Lillestroem, 0 (0-2).  
Borussia, 1; Vasas Budapest, 1 (3-0).  
Innsbruck, 0; Basilea, 1 (1-3).  
Boldkluben 1903, 2; Trabzonspor, 0 (0-1).  
Nantes, 0; Dukal Praga, 0 (1-1).  
Slask Wroclaw 2; Levski Spartak, 2 (0-3).  
Panathinaikos, 4; Floriana La Valetta, 0 (1-1).  
Torpedo Moscú, 0; Benfica, 0 (0-0). Clasificado Benfica por penaltis.  
Halmstadt, 2; Dinamo Dresde, 1 (0-2).  
Glentoran Belfast-Valur Reyhaviik (día 29).

### RECOPA

Tweente Enschede, 3; Glasgow Rangers, 0(0-0).  
Porto, 1; Colonia, 0 (2-2).  
Manchester United, Saint Etienne (1-1) (5 Octubre).  
Anderlecht, 4; Lokomotiv Sofia, 0 (6-1).  
Reipas Lathi, 2; Hamburgo, 5 (1-8).  
Hajduk Split, 4; Dundalk, 0 (0-1).  
Milán, 2; Betis, 1 (0-2).  
Lokomotive Leipzig, 2; Coleraine, 2 (4-1).  
Vejle BK 9; Progres Niedercorn, 0 (1-0).  
Universitatea Craiova, 2; Olympia Nicosia, 0 (6-1).  
Aranes Islandia, 0; Brann Bergen, 4 (0-1).  
Diosgyor, 5; Besitkas, 0 (0-2).  
Dinamo Moscú-La Valetta Malta (día 29) (2-0).  
Austria Viena 1; Cardiff City, 0 (0-0).  
Zaglebie Sosnowiec, 0; Paok Salónica, 2 (0-2).  
Oester, 2; Lokomotive Kosice, 2 (0-0).

### COPA DE LA "UEFA"

Steaua Bucarest, 1; Barcelona, 3 (1-5).  
Ferencvaros, 2; Marex de Bulgaria, 0 (0-3).  
Schalke 04, 2; Fiorentina, 1 (3-0).  
Inter Bratislava, 3; Rapid Viena, 0 (0-1).  
Tth. Bilbao, 2; Servette, 0 (0-1).  
Sporting Lisboa, 1; Bastia, 2 (2-3).  
Newcastle United, 4; Bohemians Dublin, 0 (0-0).  
Red Boys Differdange, 0; AZ 67, 5 (ayer) (0-11).  
Sliema Wanderers, 0; Eintracht Francfort, 0 (0-5).  
Lazio, 5; Boavista, 0 (0-1).  
Sloboda, 4; Las Palmas, 3 (0-5).  
Fenerbace, 0; Aston Villa, 2 (0-4).  
Eintracht Braunsweig, 0; Dinamo Kiev, 0 (1-1).  
BK Copenhagen, 3; Dundee United, 0 (aer) (0-1).  
Haka Valkeakosken, 0; Gornik Zabrze, 0 (3-5).  
Malmoe, 2; Lens, 0 (1-4).  
Mijondalen, 0; Baern Munich, 4 (0-8).  
Aberdeen, 1; Racing White, 2 (0-0).  
Widzew Lodz, 0; Manchester Cit, 0 (2-2).  
Grasshoppers, 6; Frem Copenhagen, 1 (2-0).  
Glenavon, 0; PSV, Eindhoven, 5 (2-6).  
Magdeburgo, 1; Odra Opole, 1 (2-1).  
Ipswich Town, 5; Landskrona, 0 (1-0).  
Fram Reyhaviik, 0; Start Kristiansand, 2 (ayer) (0-6).  
C.S.K.A. Sofia, 1; Zurich, 1 (0-1) con prórroga.  
Aek Atenas, 3; Asa Turgu Mures, 0 (0-1).  
Hapoel Nicosia, 1; Torino, 1 (0-3).  
Slavia Praga, 3; Standard Lieja, 2 (0-1).  
Ujpest Dozsa, 7; Linzer Ask, 0 (2-3).  
Altai Izmir, 4; Carl Zeiss Jena, 1 (1-6).  
Dinamo Tblisi, 0; Inter de Milán, 0 (1-0).  
Dinamo Zagreb, 5; Olimpiakos Pireo, 1 (1-3).

Pasan a la siguiente ronda los siguientes equipos:

Copa de Europa: At. de Madrid, Juventus, Brujas, Celtic de Glasgow, Estrella Roja de Belgrado, Ajax, Borussia Moenchengladbach, Basilea, Boldkluben 1903, Nantes, Levski Spartak, Panathinaikos, Benfica y Dinamo de Dresde.

Recopa: Twente Enschede, Anderlecht, Hamburgo, Hajduk Split, Betis, Lokomotiveipzig, Vejle, Universitatea de Craiova, Brann, Dios Gior, Austria de Viena, Paok de Salónica, Lokomotive de Sice y Oporto.

Copa UEFA: Barcelona, Marek, Schalke 04, Inter Bratislava, Athletic de Bilbao, Newcastle United, AZ'67, Eintracht Francfort, Las Palmas, Aston Villa, Eintracht de Braunsweig, DK Copenhagen, Gornik Lens, Bayern Munich, Racing White, Widzew, Grasshoppers, Eindhoven, Magdeburgo, Ipswich Town, Start Kristiansand, Zurich, Aek Atenas, Turin, Standard Lieja, Ujpest Dozsa, Carl Zeiss Jena, Dinamo Tblisi, Dinamo Zabreg, Lazio y Bastia.

## GRAN HAZAÑA DEL DEPORTIVO MIRANDES

Contra todo pronóstico eliminó de la Copa al Tarrasa, al conseguir una rotunda victoria (6-1) en Anduva, entre el delirio de su público

Miranda de Ebro (Por teléfono, de nuestro corresponsal Moneo Gómez). Con tarde de sol, floja entrada y terreno en excelentes condiciones se ha jugado el encuentro de vuelta de la Copa del Rey, entre el Deportivo Mirandés y el potente Tarrasa, de Segunda División, que en la primera confrontación se aseguró un claro triunfo por 4-0.

Cuando escribimos estas líneas aún lo hacemos bajo la fuerte emoción que nos depa-  
ró este encuentro. Sobre el césped de Anduva, el equipo mirandés ha dejado escrita esta tarde una de las páginas más brillantes de su historial, brindando a los aficionados noventa minutos de juego primoroso, de entrega, de fe en sus propias fuerzas, consiguiendo remontar ese 4-0 adverso ante un contrario tan calificado como el Tarrasa. Y lo que parecía imposible se hizo realidad, gracias al tesón y entrega de todos sus hombres que de principio a fin lucharon hasta vaciarse por unos colores: los del Deportivo Mirandés.

Para nosotros hubo dos factores importantísimos en el encuentro. En el primer cuarto de hora, Muñoz, el meta mirandés, que neutralizó balones con marchamo de gol, casi todos ellos salidos de las botas de Porta y Bío y después, el formidable partido realizado por Paco, que supo culminar con goles el extraordinario juego de todo el equipo. Ahí están esos cuatro tantos marcados por el chaval mirandés, que son su mejor elogio.

Y vayamos con el encuentro.

Arbitró el colegiado gallego Sr. García de Loza, muy mal ayudado por sus liniers y con errores de su propia cosecha, aunque a decir verdad perjudicó por igual a ambos equipos. Concedió un gol, el del Tarrasa, conseguido en fuera de juego, no señalando un claro penalty en el área del Tarrasa en la primera parte y, por contra, señaló otro que no existió.

### ALINEACIONES

Club Deportivo Tarrasa.— Zamora; Valdés, Nieto, Arias Morote, Gonzalo; Bío, Planas, Porta, Vila y Rojo. Mediado el segundo tiempo salió Clotet por Morote y poco después lo hizo Montecuit por Gonzalo.

C. D. Mirandés.— Muñoz; Haro, Uslé, Arriola; Andueza, Alava; Paco, Delcourt, Lucas Mata y Esandi. A los 37 minutos de la primera parte Delcourt dejó su puesto a Frechilla y poco antes de finalizar el encuentro Pepe substituyó a Esandi.

### GOLES Y JUGADAS DESTACADAS

Comenzó el encuentro con dominio del Mirandés. Hay un remate de cabeza de Paco, que Zamora desvía a córner. Se lanzan tres saques de esquina contra la meta catalana, sin consecuencias. Reacciona el Tarrasa y Porta tira a gol, salvando Muñoz en feliz intervención. Nuevo ataque del Tarrasa y Bío, a bocajarro, remata y Muñoz vuelve a lucirse, salvando un gol.

Reacciona el Mirandés alentado por su público. El balón va a Esandi, que a puerta vacía envía fuera. A los 16 minutos de juego llega el primer gol en jugada de Arriola, que centra

sobre el área y Delcourt, de cabeza, bate a Zamora.

A los 18 minutos Esandi lanzó el cuarto saque de esquina a media altura, y Paco, lanzándose en plancha, remata de cabeza a las mallas.

Se sacude el dominio el Tarrasa y a punto está de conseguir Vila batir a Muñoz pero su disparo sale fuera. El árbitro amonesta a Uslé por entrada fuerte a Porta y poco después Delcourt remata muy bien de cabeza, pero el balón sale alto. Contrataque del Tarrasa y de nuevo Porta remata

alto. Mata tira muy fuerte, rechazando Zamora y el mismo Mata tira y envía bien, deteniendo el meta catalán.

El Tarrasa se adelanta en busca del gol y Porta, a dos metros del marco mirandés, remata con fuerza y Muñoz en espectacular parada, evita el tanto, llegándose al descanso con el resultado de 2-0.

En la segunda parte, el Mirandés sale desmelenado mientras que el Tarrasa, viendo la peligrosidad del contrario lo hace claramente a la defensiva. A los pocos minutos, Andueza lanza

un enorme tiro que despeja Zamora. Lucas y Paco llevan continuos peligros al área contraria.

Paco gana por velocidad la acción de la defensa y Zamora sale a la desesperada, chocando contra el jugador mirandés y quedando ambos conmocionados. El público reclama penalty, que no es concedido por el árbitro de la contienda. Esto hace que Alava proteste ante el colegiado y se gana la segunda tarjeta mostradas en el encuentro.

A los ocho minutos ataca el Tarrasa. Vila, situado entre la defensa rojilla, algo adelantado, recibe la pelota y bate a Muñoz. Bronca descomunal al considerar el público que había precedido un fuera de juego. Pero el gol egarensis sube al marcador.

La eliminatoria se ponía como al principio del partido. El gol en contra sirvió para que el Mirandés acentuara su presión y a los 9 minutos escapa Frechilla y cuando va a entrar en el área es derribado por Arias y el Sr. García de Loza decreta penalty. El mismo público protesta la decisión arbitral. Lanza la falta Andueza, que marca, poniendo el resultado en 3-1.

A partir de este momento el Deportivo Mirandés arroja al Tarrasa. Ataques continuos, con disparos de Andueza y Mata, que despeja "in extremis" Zamora. A los 21 minutos, gran jugada de Mata, que centra sobre la puerta de Zamora y Lucas y Paco, al alimón, bajo los palos, llegan al fondo de la red con el balón. Es el 4-1 y la emoción es enorme en los graderíos.

A los 30 minutos, espectacular internada de Arriola por el lado derecho, que pasa a Paco, quien con habilidad marca el 5-1. El Mirandés tiene ya al alcance la eliminatoria. Necesita otro gol y los espectadores convierten Anduva en un manicomio, animando a su equipo.

En una gran jugada de Lucas, Paco, de nuevo, está a punto de marcar. Jugada de Pepe, que despeja un defensa con la mano que se considera fortuita. Formidable jugada de Paco, con remate a puerta vacía, salvando Arias, al despejar bajo el larguero.

Y a los 40 minutos llega el delirio. Alava avanza desde la defensa y desde el mismo borde del área lanza un tiro impresionante, que rebota en la defensa, para que Paco, como siempre atento a la jugada, recoja el rechace y marque el sexto gol del Mirandés.

En los últimos cinco minutos el Tarrasa intenta conseguir su segundo gol pero el Mirandés, enter y perfectamente situado sobre el campo, cierra huecos, despejando con facilidad los peligros y consiguiendo ganar la eliminatoria, en medio de la emoción general en los graderíos.

Por el Tarrasa su mejor hombre ha sido Porta, seguido en méritos por Bío. Como equipo solo existió en los primeros veinte minutos.

Por el Mirandés todos formidables, realizando un fútbol ágil y con profundidad y remate. Han descollado Paco y Muñoz aunque ya decimos que todos merecen sobresaliente.

Otra nota a destacar ha sido la gran deportividad con que se emplearon ambos equipos.

## La Arandina, eliminada por el Real Unión

Perdió por cuatro a cero

Resultó lesionado el árbitro

Irún (Guipúzcoa). (Crónica de «Alfil», especial para «DIARIO DE BURGOS».)

En el estadio Gal de Irún, con muy buena entrada, se ha jugado esta noche el partido de vuelta de la Copa del Rey de fútbol, entre el Real Unión y la Gimnástica Arandina.

El encuentro concluyó con victoria local por cuatro goles a cero (4-0).

Terreno de juego en buenas condiciones. Se disputó todo el encuentro con luz artificial.

Arbitró el señor Sánchez Marín, colegiado vizcaíno. Buena labor. A falta de diez minutos para terminar el partido sufrió una lesión de rotura de fibras que le impidió seguir su labor, haciéndose cargo un juez de línea.

### Alineaciones:

REAL UNION. — Lasa; Galarraga, Santamaría, Velasco; Garmendia, Almandoz; Amiano, Arriarán, Gallástegui (Echave III), Ortego (Fonseca) y Balbás.

ARANDINA. — Llorente; Requejo, Cabezas, Cipri (Pinillos); Luisi, Mezquita; Richi (Espinoza); Sebas, Roberto, Marce y Tobes.

### Goles:

1-0, minuto 2. Jugada de Galarraga por el lado derecho, con cabezazo final de Amiano.

2-0, minuto 28. Servicio de Balbás y Amiano fusiló el segundo tanto.

3-0, minuto 42. Jugada personal de Balbás, con cabezazo fi-

nal de Almandoz. 4-0, minuto 35 de la segunda parte. Precioso disparo de Fonseca, desde fuera del área, estableciendo el resultado definitivo.

Ha sido un encuentro bonito y más disputado de lo que el resultado puede indicar. La Gimnástica se mostró como un equipo joven y bien conjuntado, si bien acusó cierta imprecisión a la hora de llegar al área, por lo que se marchó del estadio de Gal sin anotarse algún gol, que por juego mereció. La verdad es que los arandinos tuvieron varias ocasiones de marcar, especialmente en el curso de la segunda parte, durante la que dominaron a los fronterizos en diversas fases.

Sin embargo, el primer tiempo fue de absoluto dominio irundarra, anotándose en ese período tres de los cuatro goles logrados en el encuentro. Quizá por ello, los locales se confiaron y aflojaron en la continuación, dando ocasión a que los burgaleses se rehicieran y crearan diversas ocasiones de peligro, que por precipitación y un poco por imprecisión, no llegaron a reflejarse en el marcador.

Como resumen general, hay que decir que el Real Unión, al adquirir rápida y amplia ventaja, no ha tenido excesivas dificultades para apearse de la Copa a la Gimnástica Arandina.

Destacaron en el Real Unión, Balbás, Ortego y Galarraga. En la Arandina sobresalieron Richi, Tobes y Requejo.

## GRANDES BAILES Y VERBENAS

EN LAS FIESTAS DE

## IBEAS DE JUARROS

DIAS 29 Y 30 SEPTIEMBRE; 1 Y 2 OCTUBRE.

## SEGUROS GALICIA, S. A.

Nos urge poder contar con DOS personas que deseen iniciar su porvenir, integrándose en nuestra plantilla, como

### AUXILIARES ADMINISTRATIVOS

Es indispensable posean título de Bachiller Superior, con conocimientos adecuados en correspondencia, alcanzando las 250 pulsaciones/minuto, en máquina de escribir.

Servicio militar cumplido. Garantizamos la máxima discreción durante el proceso de selección.

Los interesados deberán retirar impreso de solicitud en nuestras oficinas de Avenida del Cid, 14-3.º B, viniendo provistos de fotografía tamaño carnet.

(SEAF/PPO 3.839)

## ATENCION JOVENES DE GAMONAL

EL

## CENTRO DE ESTUDIOS BURGALÉS

se traslada por motivos de ampliación en sus enseñanzas a la calle Camino de la Plata número 1, 1.º B, teléfono 223107, transversal de la calle Clunia) bajo la denominación de

## «ACADEMIA EL CID»

agradeciendo su acogida en Gamonal y les ofrece sus aulas en el Centro de la Ciudad.

## REPRESENTANTE DE CALEFACCION

La Mure Ibérica, S. A. busca representante libre, técnico comercial, para la venta de su gama de calderas, quemadores y generadores marca ZAEGEL1 HELD y accesorios de calefacción, en Burgos y su provincia.

Interesados, escribir con historial a La Mure Ibérica, S. A., calle Dos de Mayo, 238. BARCELONA-13.

(SEAF/PPO 3.841)

### SE NECESITA

## SECRETARIA

CON CONOCIMIENTOS DE CONTABILIDAD PREFERIBLE CON COCHE PROPIO

## 2 SEÑORITAS

FIJAS PARA RESTAURANTE

## 2 SEÑORITAS

PARA ATENDER RESTAURANTE LOS SABADOS Y DOMINGOS

BUENA PRESENCIA

EXCELENTE RETRIBUCION

INFORMES: TELEFONO 22 84 98

(SEAF/PPO 3.853)

# DEPORTES

## EL COMITE DE FUTBOL PROFESIONAL ELIGIO A SUS REPRESENTANTES

### Quintano Vadillo por escaso margen de votos no fue nombrado

Madrid (Colpisa). — Muñoz Lusarreta, vicepresidente del Real Madrid; López Alonso, presidente del Santander; Francisco Cosme, presidente del Salamanca; Antonio Baró, directivo del Español; José María Serrano, vicepresidente del Oviedo;

Fernando Alonso, presidente del Valladolid, y Manuel Rodríguez, secretario del Sevilla Atlético, son los siete miembros elegidos para formar el Comité de Fútbol Profesional.

A la una de la tarde, en los locales de la Federación Es-

pañola, se procedió a la apertura de los sobres en los que los clubs enviaban sus votos. Presidió Pablo Porta ayudado por Andrés Ramírez y varios miembros de la Junta directiva. A la apertura de los sobres, que era pública, asistieron muy pocas personas. Desde el primer momento del recuento de votos, el vicepresidente del Real Madrid se pone en cabeza. Los otros nueve candidatos para cubrir los cuatro puestos de Primera División marchan muy igualados.

Una vez hecho el recuento total de votos Muñoz Lusarreta quedaría en primer lugar, con diez votos, seguido de López Alonso, con nueve y Francisco Cosme, con ocho votos. En cuarto lugar se produjo un triple empate, a siete votos entre Salvador Santos, vicepresidente del Atlético de Madrid, Orbeago, presidente de la Real Sociedad y Antonio Baró, directivo del Español, para cubrir el puesto que resta. Por mayor antigüedad del club, es el representante del Español elegido, por delante de los representantes del Atlético de Madrid y de la Real Sociedad.

Los cuatro puestos de Primera División están cubiertos, en el Comité de Fútbol Profesional. Los otros candidatos, Urquijo, del Athletic; Quintano, del Burgos; Rafael Márquez, del Sevilla, y Vicente Tormo, del Valencia, quedaron fuera aunque a poca distancia.

Para cubrir los dos puestos en representación de los clubs de Segunda División no votaron el Tenerife, Getafe, Sabadell y Calvo Sotelo. En primer lugar quedó José María Serrano, vicepresidente del Oviedo, con 13 votos, seguido de Fernando Alonso, presidente del Valladolid, con nueve. El otro candidato, José Moreno, del Murcia, obtuvo sólo cuatro votos. El presidente de la Cultural Leonesa, que era candidato, se retiró antes del recuento de votos por motivos de salud, según manifestó Andrés Ramírez, para cubrir el puesto de representante de Segunda «B» en el Comité de Fútbol profesional. La lucha se centró entonces entre dos candidatos, saliendo elegido Manuel Rodríguez, secretario del Sevilla Atlético, con 14 votos, frente a tres de José María Roselló del Atlético Baleares.

Los siete elegidos hoy se reunirán mañana, en Madrid para elegir entre ellos al presidente del Comité de Fútbol profesional. El presidente de este Comité tomará posesión el viernes como vicepresidente de la Federación Española.

En esta elección sorprende en parte la derrota de Santos Campano, uno de los que se daba como seguro que saldría elegido y que ha luchado por la constitución de este Comité, así como la de los representantes del Athletic y de la Real Sociedad. El fútbol vasco sigue sin meter baza en la Federación Española.

#### COMITE DE AFICIONADOS

Para cubrir cinco puestos de este Comité votaron las Federaciones regionales. Los elegidos fueron los siguientes: presidente de la Federación Extremeña (479 votos); presidente de la Gulpuzcoana, (457); presidente de la Catalana, (447); presidente de Las Palmas, (373), y presidente de la Gallega (352 votos). El presidente de este Comité será propuesto por la Junta directiva de la Federación el próximo viernes para que le apruebe el Consejo Superior de Deportes.

#### Montañismo

### PRIMERA ASCENSION DEL KALANKA POR SU CARA NORTE

Praga (Alfil). — Los alpinistas checoslovacos, Josef Bokaj y Ladislav Jon, han conquistado el 20 de Septiembre último la cima del Kalanka (6.931 metros) en la parte india del Himalaya, se informa hoy en Praga.

Los deportistas, miembros de una expedición de catorce, han logrado esta ascensión atacando por primera vez la ladera Norte de la montaña. Una expedición japonesa ya logró la ascensión del Kalanka, hace un par de años, por la cara Sur, más difícil de escalar.

#### Fútbol juvenil

### Resultados y clasificación de la Liga nacional

#### RESULTADOS

Oviedo, 1; Arosa, 0.  
Sporting, 1; Deportivo, 1.  
Pabellón, 1; Ensidesa, 2.  
Ferrol, 6; Veriña, 0.  
Comercial, 1; Celta, 0.  
AGUILA, 3; Ponferradina, 1.

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Ensidesa	2	2	0	0	5	2	4+2
Deportivo	2	1	1	0	3	1	3+1
Sporting	2	1	1	0	2	1	3+1
Oviedo	2	1	1	0	2	1	3+1
Ferrol	2	1	0	1	7	3	2
Comercial	2	1	0	1	1	1	2
Pabellón	2	1	0	1	2	2	2
AGUILA	2	1	0	1	3	3	2
Ponferradina	2	1	0	1	2	3	2
Celta	2	0	1	1	1	2	1-1
Arosa	2	0	0	2	0	2	0-2
Veriña	2	0	0	2	0	7	0-2

## UNION CICLOTURISTA BURGALESA

### Del «Circuito de las estaciones» a la «Ruta de Muñón»

Andando mucho en bicicleta por la provincia y deteniéndose en muchos sitios, da tiempo para poder observar, admirar y descubrir lugares insospechados y detalles curiosos. Ya hace años que la Unión Cicloturista Burgalesa recorre esta ruta y hace años que un cicloturista observador la bautizó con el acertado nombre de «las estaciones» por el gran número de ellas que se encuentran a lo largo de sus breves 75 kilómetros; ocho veces se cruza nuestra marcha con las vías del ferrocarril y seis estaciones quedan cerca de nuestro paso.

El recorrido es ya clásico de todos los años, cercano a la ciudad por sus pocos kilómetros y ya hemos hablado muchas veces de su historia, su arte y sus paisajes. Como en todas las marchas cortas, tuvimos que cambiar muchas veces de carretera, llegando a contabilizar hasta diez.

Salimos por la de Santander, Burgos, Villatoro, Vilar del Cid, Sotopalacios; pasado éste tomamos la de Villarcayo y, sin encontrar pueblo alguno, cambiamos a otra hacia la derecha Rioseras, Robredo, Temiño; más adelante pedaleamos durante un kilómetro por la de Poza hasta llegar a Temiño y allí doblamos nuevamente a la derecha hasta Monasterio de Rodilla, en donde hicimos el control de la marcha. Un kilómetro hacia el Norte por la Nacional número uno y nuevamente a la derecha Santa María del Invierno, Villaescusa la Solana; para entrar en Cerra-

tón, ya camino de Burgos Villaescusa la Sombría, Hiniestra, Barrios de Colina, estación de Quintanapalla; ésta desemboca ya otra vez en la número uno hacia Burgos por Rubena y Villafria.

Setenta y dos kilómetros sin muchas dificultades y quizá la ruta en que mejor se ha practicado el cicloturismo que algunos pretenden (sin que quiera decir que sea el mejor ni el peor). Llegamos al control en Monasterio prácticamente juntos, contemplando el paisaje y charlando amigablemente y continuamos en el regreso entrar todos juntos en la ciudad, poniendo una nota de colorido y deportividad en la alegre mañana casi veraniega.

Como la ruta estaba incluida (como todas las que restan) en la campaña «Deporte para todos» se vieron caras nuevas de aficionados al pedal, que nos acompañaron practicando su afición.

Para el domingo próximo está abierta una ruta totalmente nueva en nuestro calendario, la «Ruta de Muñón», de 65 kilómetros, por el recorrido: Burgos, Villagonzalo, Arcos, Villanueva Rioseras, Robredo, Temiño, más adelante pedaleamos durante un kilómetro por la de Poza hasta llegar a Temiño y allí doblamos nuevamente a la derecha hasta Monasterio de Rodilla, en donde hicimos el control de la marcha. Un kilómetro hacia el Norte por la Nacional número uno y nuevamente a la derecha Santa María del Invierno, Villaescusa la Solana; para entrar en Cerra-

PERDIGUERO

## ¡¡CICLISMO!!

Si eres amante de la bicicleta y te gustaría participar en carreras (giras), etc., escribe urgentemente para concertar entrevista, al Apartado 140. Referencia «Ciclismo».

## ALBAÑILES

NECESITA

DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S. A.

PARA SUS OBRAS PUENTE RIO ARLANZON

Interesados presentarse en nuestras Oficinas. PASEO FUENTECILLAS, S/N.

(SEAF/PPO 3.858)

## PERDIDA PERRA

POINTER. BLANCA Y NEGRA

TELEFONO 20 66 39. GRATIFICARE.

Reloj

# DOLMARU

Cronómetros y Relojes



Distribuidor oficial zona Burgos, Palencia, Valladolid, Salamanca y Zamora.

JESUS PEREDA BARRIO

Príncipe, 4, 2.º izqda. - Tels. 23.48.91 - 22.40.81 SALAMANCA

Distribuidor exclusivo para España: A. DIAZ, S.A., c/. Galileo, 281-285 - Tels. 239.26.07/6 - BARCELONA-14 c/. Mayor, 58. 4.º C - T. 247.54.98 - MADRID-13



## CRONICA DEL TIEMPO

Por Mariano MEDINA

### PREDOMINIO DEL BUEN TIEMPO

Madrid (Colpisa).

#### SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

El anticiclón domina la situación atmosférica sobre España, y más en las capas altas que junto al suelo. Es situación de aire estable. El extremo de un frente de chubascos casi roza el extremo Noroeste de Galicia; su presencia puede ayudar a hacer más espesas las nieblas en dicha región e, incluso, a entremezclarse con nublados.

#### EL TIEMPO PARA HOY

Predominio del buen tiempo. Vientos de Levante, flojos a moderados, en las regiones mediterráneas; pudiendo llegar a ser fuertes, en ocasiones, en el Estrecho de Gibraltar. Abundancia de nieblas, principalmente matinales, en la vertiente cantábrica y en Galicia, pudiendo en esta región y en Asturias llegar a desprender lloviznas. Temperaturas moderadamente altas, excepto donde las nieblas lo impidan.

#### EL TIEMPO PARA MAÑANA

Buen tiempo. Algunas nieblas matinales en Galicia, Cantábrico, cuenca del Ebro y áreas de la mitad Norte del Mediterráneo.

#### TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

Bilbao, 18 grados; Santander, 19; San Sebastián y Vitoria, 23; Pamplona, Logroño y Burgos, 22; La Coruña, 16; Valladolid, 24; Avila, 22; Soria y Zaragoza, 23; Barcelona, 21; Valencia, 23; Madrid, 24; Sevilla, 28; Málaga, 25; Palma de Mallorca, 24; Las Palmas, 26.

#### RESTO DE EUROPA

Estocolmo, 10 grados; Copenhague, 12; Londres, 17; Bruselas, 19; Ginebra, 18; Zurich, 14; París, 22; Burdeos, 26; Lyon, 21; Lisboa, 25; Frankfurt, 17; Roma, 21; Milán, 16; Helsinki, 10; Moscú, 2.

## NOTICIAS AL CIERRE

### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El "Boletín Oficial del Estado" publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones: **Trabajo.** — Real decreto sobre transferencia de las funciones de la Organización Sindical en el orden cooperativo y nueva regulación del movimiento cooperativo. = **Interior.** — Orden por la que se nombra delegado del Gobierno en Menorca a don Francisco Tutzó Bennasar.

### SE INTENSIFICA LA VIGILANCIA PARA EVITAR LA EVASION DE CAPITALES

Irún (Guipúzcoa) (Cifra). — En los pasos fronterizos de Guipúzcoa y Navarra se ha intensificado la vigilancia para evitar la evasión de capitales españoles. La medida guarda relación, al parecer, con la reciente detención de un individuo en el paso de Valcarlos (Navarra), cuando intentaba cruzar la frontera con veinte millones de pesetas escondidos en el doble fondo de un automóvil.

### A «VERANEAR» EN ESPAÑA

Washington (Efe). — La compañía española «Iberia» llevará este otoño a más de 7.500 empleados de la corporación automovilística norteamericana «Ford», de vacaciones a España —reveló hoy un portavoz de la línea aérea. Wenceslao Corral, delegado general de «Iberia» para Estados Unidos, informó hoy a «Efe» del acuerdo alcanzado entre la compañía española y la corporación norteamericana que anualmente envía a fuertes contingentes de sus empleados de vacaciones a Europa. «Iberia» llevará a los empleados de la «Ford» desde varias ciudades de Estados Unidos a Málaga, en

grupos de 370 pasajeros que pasarán una semana de vacaciones en la Costa del Sol española. Se calcula que la operación de transporte aéreo de los pasajeros y su estancia hotelera en Málaga supondrá un volumen de divisas por un total de 5 a 7 millones de dólares, sin contar los gastos turísticos de los viajeros, una vez en España. Este es el primer acuerdo que realiza la compañía española con la «Ford» para este tipo de operación de transporte masivo de sus empleados que viajarán a la Península en aviones «747» de «Iberia».

### 360.00 MATRIMONIOS SEPARADOS

Bilbao (Logos). — La Asociación de Mujeres Separadas, que nace patrocinada por el "Teléfono de la Esperanza", ha sido aprobada en Vizcaya por el Ministerio de la Gobernación. El Padre Baiain, uno de los miembros más antiguos del Teléfono de la Esperanza ha aportado distintos datos de interés sobre la situación en el país de matrimonios separados. Según éstos en España existen unos 360.000 matrimonios separados. de los que solamente unos 100.000 lo están legalmente.

### EL ULTIMO VIAJE DEL «ORIENT EXPRESS»

Milán (Efe). — El «Orient Express», durante generaciones el tren de la intriga y de lo romántico después de la novela de Agatha Christie, hizo el martes su viaje final a través de los Alpes hacia Atenas. Arrastrado por locomotoras de vapor de servicio antes de la primera guerra mundial, el tren que en tiempos enlazaba París y Estambul, hizo una parada en Milán para recibir el homenaje de la población en ruta de Zurich a Atenas. Los 140 pasajeros a bordo pagaron precios elevados para este viaje nostálgico, en los lujosos vagones de servicio durante 70 años, antes de que el «Orient Express» fuera arrinconado en Mayo pasado. Los siete vagones llevaban departamentos con una o dos camas, dos con salones, y uno con un bar, y otro un comedor.

### DENUNCIA DE ESCLAVITUD EN BRASIL

Curitiba (Estado de Paraná, Brasil) (Efe). — El obispo de la ciudad de Las Palmas, en el interior del Estado de Paraná en el Sur del Brasil denunció que dos grandes establecimientos de campo ejercen «la esclavitud blanca» sobre su personal. Una de las empresas es «Copersucr», que auspicia la participación de Emerson Fittipaldi, en las carreras de la fórmula uno, sobre la cual el obispo Agostino Sartori dijo que «controla todos los órganos del Municipio y mantiene a centenares de familias que trabajan en los ingenios azucareros en un régimen de esclavitud». Relata que una familia tiene de ingresos el equivalente a 80 ó 100 dólares y que el horario de trabajo es de cinco de la mañana hasta las diez de la noche. También agrega que las familias deben comprar sus alimentos y ropas en los almacenes de la empresa «que venden la mercadería más cara que en el comercio normal», y que de los salarios se hacen descuentos que no se justifican. «Hacen un descuento de cinco cruzeiros para el rubro de recreo, cuando en realidad el único recreo es jugar al fútbol», agrega la denuncia. Señala que los niños de 7 a 15 años son obligados a cortar la caña de azúcar con herramientas muy peligrosas, por cuya tarea se les abona «una o dos latas de leche en polvo y dos kilos de tasajo (carne en salazón)». La otra empresa latifundista denunciada es la «fazenda» «Padreira do Brasil», propiedad de Francisco Minolli, a quien entre otras cosas, se le acusa de vender a sus campesinos la semilla al doble de su valor y comprarle la cosecha a mitad de precio. También aquí se dan «vales para comprar en el almacén de la compañía», y existe una vigilancia armada en la puerta de la hacienda, que impide el acceso o la salida del personal salvo que tenga una orden expresa del patrón. En este establecimiento viven 500 familias, cuyos salarios se ven reducidos por «brutales descuentos», tanto que llegan a cobrar la mitad del sueldo.

### HA MUERTO LA HIJA DE RASPUTIN

Los Angeles (California, EE.UU.) (Efe). — María Bern, llamada «María Rasputinova», que se cree fuera la única hija superviviente del denominado «monje loco Rasputin», célebre en los últimos años de la Rusia prerrevolucionaria, ha fallecido en Los Angeles, a la edad de 77 años, según han notificado hoy funcionarios municipales de esta población norteamericana. María Rasputinova, cuando viajó al exilio, comenzó a trabajar como dama de compañía de aristócratas rusos expatriados en Inglaterra. Luego trabajó como danzarina exótica en cabarets, aprovechando la fama del apodo paterno. La empresa circense «Ringling Brothers» la contrató cuando entrenaba animales, en Londres, y la llevó a los Estados Unidos en 1935. A los dos años regresaría a Norteamérica, afincándose definitivamente en este país en 1937, después de haber dejado el circo a causa de la grave mordedura de un oso. Se estableció hace algunos años en el arrabal de San Pedro, de la ciudad de Los Angeles, donde estuvo trabajando en los más diversos oficios. Contrajo matrimonio dos veces: con un tal Boris Soloviev, de origen ruso y, posteriormente, con Gregory Bern, por lo que su nombre, de acuerdo con las leyes anglosajonas era «Mary Bern».

## Casi 5.000 muertos en accidentes de tráfico durante el año 1976

Madrid (Logos). — Casi 5.000 personas murieron durante el año 1976 en accidentes de circulación, según el Boletín informativo de la Dirección General de Tráfico.

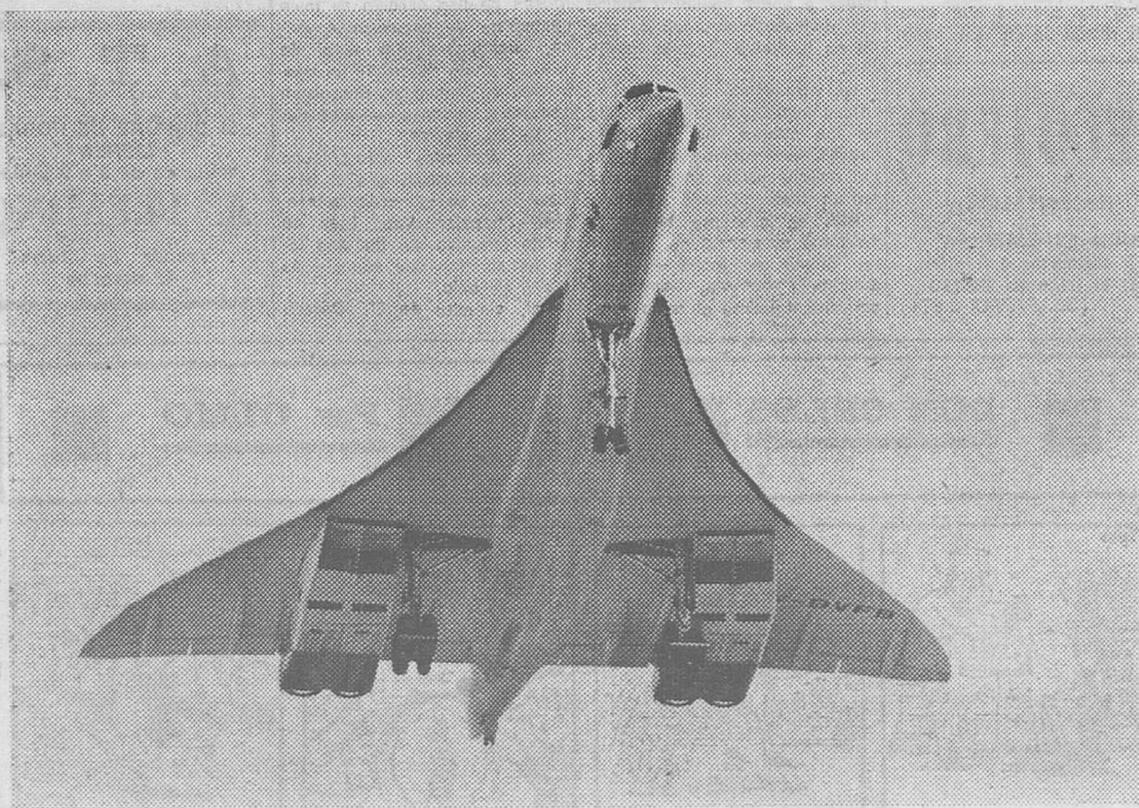
El total de accidentes fue de 95.639, de los que más de la mitad, 65.638 exactamente, produjeron alguna víctima. En carretera murieron 3.959 personas, mientras que el resto, 800, perdieron la vida en accidentes ocurridos en zonas urbanas. La carretera produjo además 58.511 heridos de diversa gravedad, mientras que en la ciudad los heridos sumaron 40.689.

Los meses «negros» en las estadísticas son los de Julio y Agosto con 540 y 545 muertos. El que menos muertes ha registrado ha sido Febrero, con 329.

El número de peatones muertos ha sido de 874 en carretera y de 502 en accidente urbanos.

El día del año que más muertes produjo fue el 31 de Julio, con 40.

## EL «CONCORDE» ATERRIZA EN BARAJAS



Madrid. — El avión «Concorde» aterrizó en el aeropuerto de Barajas en su primer vuelo comercial a nuestro país. Dicho vuelo está promocionado por unos grandes almacenes madrileños. En la foto, el «Concorde» momentos antes de tomar tierra. — (Foto CIFRA GRAFICA).

LEA VD. SIEMPRE